...QUINTO — Núm. 1.577 | PORTE PAGADO | Dirección, Redacción y Administración: AVENIDA DE MAYO 769 | Buenos Aires, lunes 26 de julio de 1920

...cartas destinadas a la Redacción ... dirigidas al director.

...diario no puede responsabilizarse ... manuscritos que se le envíen, ... los autores guarden copia de ...

...Telegráfica: EPOCA, Buenos Aires

...U. T. Administración 7370 Av. ...ción 7372 Avenida. Sociales 7372 ...da. Director 7374 Avenida. Redac... 7375 Avenida y 10 interno. Coope... 3937 Central.

CONGRESO NACIONAL BIBLIOTECA

La Epoca

PRECIOS DE SUSCRIPCION

CAPITAL

$ m/n. Por mes 2.50 — $ m/n. Trimestre 7.50 — $ m/n. Semestre 15 — $ m/n. Año 28.

INTERIOR

$ m/n. Trimestre 10. — $ m/n. Semestre 18. — $ m/n. Año 32.

EXTERIOR

$ oro 1 mes 2.50 — $ oro 3 meses 7.50 — $ oro 6 meses 15 — $ oro 1 año 28

Número del día, 0.08. — Númer atrasado (dentro de los 30 días), 0.20. — De fechas anteriores, 0.50.

...icio telegráfico especial para LA EPOCA

(De la United Press, Agencia Havas y nuestros corresponsales)

... propone que se celebre una conferencia en Londres para discutir la paz

... aliados piden a Alemania permiso para defender la frontera de la Prusia Oriental y para enviar ...tropas a través de los distritos de Allenstein y Marienwerder

Declaraciones del jefe del gabinete polaco

...guerra ruso-polaca

...BERLIN, julio 26 (U. Press).— ...to de la nota enviada por los ... al gobierno, ha sido publica... ...el documento se pide permiso ... defender la frontera oriental ...ana y se solicita autorización ... levantar una guardia de volun... ... y enviar tropas regulares a ... de los distritos de Allenstein ...rienwerder.

...PARIS, julio 26. — (A. Havas). ...os delegados de los ejércitos ru... ...polaco se reunieron el sábado a ...tarde. No se ha recibido en esta ... ninguna noticia acerca del ... donde se efectuó dicha reunión ... las bases de las negociacio...

...opinión casi general de los dia... ...que los maximalistas serán ...exigentes en lo que se refiere a ...cuestiones territoriales, pero que ...tarán imponer las cláusulas de ...política tendiente a provocar ...revolución en Varsovia por el ...cimiento del régimen de los ...

...comandante Etchegoyen, que ...en los cuadros franceses del ...polaco, declara en "Le Petit ..." que la propaganda maxi... ...conseguirá pocos partidarios ..., pero que podrá tener ... sobre los obreros is...

... Pilz, vicepresidente de la ... ante la conferen... ... en una entrevista que ... un redactor del "Excel..." ...manifestó que si los rusos de... ... intenciones imperialistas, ...polacos combatirán hasta el últi... ...hombre por la integridad de la ...ria. "El ejército polaco, agregó, ...halla en plena reorganización. El ... comando estará más que nunca ... contacto con el alto comando ...ncés y Polonia debe permanecer ...do una barrera infranqueable ...ra la sinvasiones asiáticas."

El señor Pilz teme principalmente ...a lianza germano-maximalista. ...nstata la gravedad de la actitud ... Alemania pretextando su neutrali...d para prohibir el paso de socorros ...stinados a Polonia y a su ejército ... la frontera. El mismo entrevista... ...espera que si los rojos rompen ... armisticio, los checoeslovacos, a ...pesar de su malentendido pasajero re...ferente a Teschen, autorizarán el ...ransporte de material y municiones ...que constituye el único concurso efi...az posible por parte de los aliados. El señor Pilz encara la posibilidad de un concurso militar por parte de los checos, pero ignora si la "entente" encara esta eventualidad.

LONDRES, julio 26. (U. Press)— Créese que los soviets remitieron una nota a Inglaterra conviniendo realizar una conferencia en Londres, en la cual se hallarán representados todos los aliados, pero bajo la condición de que Wrangel se rinda previamente, dándoselé garantías para su vida.

VARSOVIA, julio 26 (U. Press). —El nuevo primer ministro, señor Witos, declaró ante la Dieta que las fuerzas de la nación se hallan unidas para defender el país. Agregó que Europa desea la paz y que por tal razón se inclinará del lado de Polonia, si se le prueba que se lucha por defender derechos legítimos. "El gobierno terminó diciendo, hace todo posible por obtener la ayuda de los aliados".

LONDRES, julio 26 (U. Press). — El primer ministro Lloyd George recibió anoche un largo mensaje de Chitcherín en el que se informa sobre la oferta de armisticio y se expresa buena voluntad para concurrir a una reunión con los aliados en Londres, incluso los delegados de los estados limítrofes, si así se deseare.

El gabinete está discutiendo esta mañana sobre el particular.

PARIS, julio 26 (U. Press). — Francia e Inglaterra comenzaron las negociaciones sobre las condiciones bajo las cuales los aliados aceptarán la conferencia rusa de Paz. Francia insistirá en que los soviets reconozcan las deudas de Rusia a Francia y se negarán a permitir la rendición del general Wrangel.

Muerte de un aviador francés

PARIS, julio 26 — Comunican de Bogotá que el teniente Jourdanet, que había sido llevado por la empresa llamada Compañía de Navegación Aérea y que por cuenta de ella trabajó durante los últimos meses, ha muerto víctima de un accidente ocurrido a un aeroplano en Barranquilla. A causa de un daño súbito, el aparato descendió sin gobierno desde la altura de 50 metros. El piloto quedó casi instantáneamente muerto. Los pasajeros salvaron su vida, aunque sufrieron golpes y heridas de mucha gravedad.

El conflicto entre Francia y Siria

PARIS, julio 26 (U. Press).—Las pérdidas francesas en la ocupación de Damasco, no han excedido de 150. Los árabes sufrieron pérdidas importantes. El emir Feisal huyó.

Las autoridades han prometido no hacer mayor oposición al avance francés.

PARIS, julio 26 (Agencia Havas) — Comentando la derrota del ejército del emir Feisal y la entrada de las tropas francesas en Damasco, los diarios de esta capital lamentan que el arreglo de la cuestión de Siria no haya podido llevarse a cabo pacíficamente. Ponen de relieve las disposiciones agresivas tomadas por el emir Feisal, quien concentraba tropas delante de Damasco y una parte de las cuales efectuó un ataque injustificable. Estiman que el general Gouraud no podía dejar sin castigo este acto de hostilidad declarada. Le era imposible esperar un ataque de ese verdadero ejército y la prudencia le aconsejaba, al contrario, prevenirlo.

Se puede afirmar, dice "Le Petit Parisien", que la fuerza militar del emir Feisal ha sido destruída en un día y que en lo sucesivo nada se opondrá al ejercicio pacífico del mandato francés en Siria y sólo queda limpiar la región de Damasco de las bandas de beduinos, hadjazianos y habitantes de la Mesopotamia que componen el séquito ordinario del emir Feisal, haciendo, además, un llamado a los habitantes verdaderamente indígenas que están todos ellos designados para colaborar con Francia en la administración del país.

"Le Matin" está convencido que el general Gouraud hará saber que el combate ha sido hecho con el objeto de pacificar el país y que de ninguna manera puede ser atribuido a intenciones hostiles contra el país árabe.

Las negociaciones de paz entre los aliados y Turquía

LONDRES, julio 26. (United Press). — Infórmase que los delegados turcos postergaron la cuestión de transportes y que por tal causa la firma del tratado de paz será aplazada.

Comisionado australiano en Norte América

LONDRES, julio 26 (U. Press) — El gobierno de Melbourne decidió nombrar un alto comisionado en los Estados Unidos.

M. Clemenceau

PARIS, julio 26 (U. Press) — Los médicos de M. Clemenceau niegan que éste se halle enfermo. El regreso del político a esta capital se efectuará el viernes.

La copa de América

NUEVA YORK, julio 26 (United Press) — "Shamrock" ha salido en punta en la quinta y última serie de las carreras por la Copa de América.

Sindicato franco-colombiano

PARIS, julio 26. — En julio de 1916 se formó en ésta capital una empresa denominada "Sindicato Franco-Colombiano", con capital inicial de $ 100.000, empresa que no había podido acometer ni desarrollar negocios, debido a los inconvenientes que presentó la guerra europea. La Junta Directiva, quedó, desde entonces, constituída así: Presidente, señor Louis Gordonnier; vicepresidente, señores C. Grandjean y A. Furst; secretario general, señor Pierre du Maroussem; vocales, señores Henry Deutsch de la Meurthe, Henry de Vaulx, y otros; jefes de misión, señores Joseph de Brettes y Carlo Rodríguez Maldonado. Estos dos últimos, por disposición del sindicato, hicieron un viaje de estudio en Colombia y rindieron informes detallados, acerca de algunos negocios.

El sindicato ha resuelto, ahora, efectuar varias de las negociaciones sugeridas por dicha comisión e invertir en Colombia, capital anglo-franco-holandés. Las personas que componen la ya citada junta directiva, tienen posiciones muy considerables en la banca, y el comercio europeos. Ultimamente han ingresado al sindicato algunas otras personas de notable importancia, entre ellas el señor Francois Marsal, ministro de Francia.

El sindicato acaba de enviar a Colombia una nueva comisión que ya está en aquel país; en ella el señor de Brettes, don Jaime de Borbón y un geólogo belga, quiénes rendirán nuevos informes acerca de las posibilidades que el país ofrece actualmente para desarrollar varios negocios.

Negociaciones ruso-finlandesas

LONDRES, julio 26 (U. Press). — Las negociaciones de paz entre los delegados del soviet y los de Finlandia se reanudarán el miércoles, en Dorpat.

Los sucesos de Irlanda

BELFAST, julio 26 (U. Press).— Un hombre tranquilo y pacífico que ignoraba o pareció ignorar las indicaciones de los centinelas, fué muerto anoche en la calle.

CORK, julio 26 (U. Press) — Algunas tropas haciendo uso de tanques hicieron fuego contra la multitud hiriendo a varios civiles, después de haber quemado un coche.

DUBLIN, julio 26 (U. Press). — La estación costanera de Ballygravano fué atacada. Dos oficiales de la guardia quedaron muertos.

El emperador del Japón enfermo

TOKIO, julio 26 (U. Press). — El diario "Kokumin Shimbun" informa que el emperador se halla muy enfermo y que no recibe a nadie ni se ocupa de negocio alguno. La propuesta visita a Nikko ha quedado abandonada.

Tuán-Chiu atenta contra su vida

PEKIN, julio 26 (U. Press) — Tuan-Chiu, ante las derrotas sufridas, trató de suicidarse, disparándose un tiro. Ahora se le vigila estrechamente.

Muerte de Mr. James Mitchell

NUEVA YORK, julio 26 (United Press) — James Mitchell, fundador de la Brazilian Traction Light and Power Company, ha muerto a los 54 años de edad.

Fué quien instaló el primer servicio de tranvías eléctricos en Sud América, habiendo sido presidente y director de muchas otras compañías.

Baja del marco

BERLIN, julio 26 (U. Press). — El "Zeitung am Mittag", atribuye la reciente baja del marco alemán al temor de que Alemania se vea envuelta en el conflicto que puede crear la victoria rusa en Polonia, cosa que ha dado lugar a una fuerte demanda de circulación monetaria extranjera. El dolar subió en un día de 40 a 45 puntos.

La detención del Dr. Lorten

PARIS, julio 26 (U. Press). — La alta comisión de la zona del Rhin, ordenó a Alemania hiciera entrega del doctor Lorten, amenazando tomar medidas enérgicas en caso de negarse a ello y declarando que el arresto efectuado era una violación de los derechos de la comisión.

PARIS, julio 26 (Havas). — Todos los diarios de esta capital comentan el arresto del doctor Lorten, jefe republicano renano, recordando su actitud.

"L'Echo de Paris", constata que el doctor Lorten no era ni amigo ni enemigo de Francia, pero que comprendió claramente la necesidad de sustraer la Alemania renana y meridional a la hegemonía prusiana.

"Le Journal" hace notar las condiciones en que ese arresto se realizó sin haber sido anunciado a las autoridades aliadas, previamente, lo que bastaría para legitimar una protesta. Por otra parte, continúa el citado diario, conviene recordar la ordenanza de la comisión de los países renanos, que prohibe [illegible] sanción para el hecho de órdenes administrativas y políticas cometidas a la corte del armisticio, salvo en los casos en que las acciones fueren autorizadas por la alta comisión interaliada.

BERLIN, julio 26 (H. Havas). — El "Lokal Anzeiger" anuncia que el señor Lorten, jefe del movimiento republicano en la Rhenania, ha sido libertado.

El señor Lorten había sido detenido por los agentes de policía de Wiesbaden y trasladado a territorio no ocupado.

La salud de Lloyd George

LONDRES, julio 26 (U. Press). — El serio estado de salud de Lloyd George, se dice ser la verdadera razón por la cual se realizará en Gimbra la próxima sesión del consejo supremo. El paciente, según se informa, ha recibido orden de su médico de pasar un mes en las montañas Suizas a fin de evitar su gran decaimiento físico y mental.

También se ha declarado que actualmente se halla enfermo y que su empeño en trabajar, tropieza con una gran oposición de parte de los facultativos que lo asisten.

CLUB HIPOLITO YRIGOYEN DE LA SECCION 17

Por disposición de la C. D. del Club Hipólito Yrigoyen de la sección 17, Palermo, los señores Pedro Rodríguez, Guillermo Graham, Juan Zalazar, Félix Bugni, Enrique Foricher, Juan Blano Lamas, Juan Bugni, Celestino Dieguez, Luis Repetto, Abel Mercadal y Walterio Graham han hecho guardia en la Recoleta, con motivo del aniversario de la revolución del 90.

CIRCUNSCRIPCION 18.a

La mesa directiva de este comité en ocasión del treinta aniversario de la revolución del año 1890 ha tomado las siguientes resoluciones:

Que la comisión de correligionarios que a continuación se detalla haga guardia de honor en el cementerio de la Recoleta, en representación del mismo comité, en la tumba de los caídos en la revolución.

Esta es: Señores Alberto Scarabelli, Jacinto Fernandez, Francisco J. Campi, Santiago Pelesson, Guillermo Sullivan, Antonio Delfino, Luis Brignardello, Antonio B. Podesta, Ernesto Marzoratti, Amadeo Ríos, Tomás De Gogn, Melchor Romero.

Y con el mismo objeto en el cementerio de la Chacarita, a la siguiente comisión: señores Pedro R. Gallardo, Lorenzo Delfino, Carlos Sarabelli, Felipe Restano, Víctor Quiroga, José Albe, Gerardo Vilpe, Ramón de la Fuente, Esteban Vengochea, Pastor Grau y los doctores Amadeo E. Grandi y Pedro A. Fox.

COMITE JUVENTUD RADICAL

Este comité ha resuelto, en su última reunión nombrar una comisión de entre sus miembros para que hagan guardia de honor en el mausoleo erigido en homenaje a los mártires de la revolución del 90.

También se ha resuelto depositar una corona de flores naturales, la que será llevada por una comisión de niñas de la parroquia Las Heras.

La guardia de honor ha quedado formada en la siguiente forma:

Benito Galli, Bernabé Reso, Vicente Castro, Ernesto Ochoa, Miguel Boltrachi, Manuel Canle, Mario Cavatorta, Valentín Perez, Ignacio Durán, Roberto Cairile, Horacio Gastón, Pedro Chirianda, Alejandro Pi[illegible], Oscar Gomila, Elía[illegible] Montenegro, Armando Tadei, Rodolfo Rolla, Rafael de Pascua, Carlos Peppino, Alfredo Mastrángelo, Eugenio Grizzi, Antonio Canle, Ricardo Ochoa.

Se invita en general a todos los miembros y adherentes de este comité y a la juventud de la parroquia a reunirse mañana a las 13.30 en el local de la secretaría Costa Rica 4040 para salir en corporación.

2a. EDICION

Los que no puedan estar a esa hora en nuestra secretaría, pueden esperar a la comitiva a las 14.30 horas en la puerta principal de la Recoleta.

CIRCUNSCRIPCION 19

El subcomité radical de la circunscripción 19 Pilar "José Santos Arévalo" ha nombrado a las siguientes personas: señoritas María E. García, Matilde González, señores Esteban A. Brusco, Manuel Díaz, Inocencio Rodríguez, Mariano Sánchez, Máximo García, José Caparelli, José Bregante y Juan Groppo, para hacer guardia de honor en el monumento a la revolución del 26 de julio de 1890.

COMITE RADICAL CORRENTINO

El comité Radical Correntino ha designado la comisión especial que sigue para hacer guardia de honor en el monumento de la revolución de julio:

Doctor Angel Acuña, señor Lindor Delfino (hijo), Carlos Gersbach, Porfirio R. Coll, Antonino Percival, Francisco Madariaga, Manuel Mora y Araujo (hijo), Luis Benítez Araujo, Lelis A. Córdoba, J. Alejandro Reboratti, Juan Luis Delfino, Miguel A. Vizcaíno, César Sánchez Ruiz, Justo Morillas, Ernesto Savall, Enrique Livio, Angel Bolla, Emilio Lorenzo, doctor Ramón E. Reboratti, Guillermo Mallorca, Roque J. Mora y Araujo, Fernando Luis Grieco, Ricardo Mazzanti, Saturio Soto, Daniel Anabia Araujo, Pedro M. Lexs, señor Domingo Gallardo, Camilo Bolla Aponte.

CENTRO RADICAL "PELAGIO B. LUNA"

Este centro ha nombrado una comisión compuesta por los señores José A. Basso, Tomás Vidal, Luis Mazochi, Alfredo Mauvezin, Juan J. Cassiet, Miguel A. Sosa y José Pacote para que hagan guardia de honor al pie del monumento a los caídos en la revolución de 1890, el 26 del corriente.

BALVANERA NORTE

El comité de la circunscripción 11 designó la comisión que ha de hacer guardia de honor en la Recoleta, la que está formada por los señores doctor Ernesto H. Celesia, señores Roman A. Rodriguez, José H. Parodi, José Rimoldi, José Altieri, Santiago Pagliano, Félix Insensé y E. S. Goldenstein.

El 30 aniversario de la revolución del 26 de Julio

Los actos de hoy en la Recoleta

HOMENAJE A LOS HEROES DEL 90

Guardias de honor en el monumento conmemorativo

Hoy se han realizado numerosos actos públicos en homenaje a los caídos en la revolución del 26 de julio por los comités central y circunscripcionales de la Unión Cívica Radical de la metrópoli.

La conmemoración del glorioso y heroico suceso ha tenido una brillante espontaneidad, contribuyendo a él todas las clases sociales.

Esta tarde en la Recoleta, al pie del monumento erigido a los héroes de la infausta jornada, se congregaron numerosos correligionarios que con sincero y noble espíritu patriótico y partidista rindieron culto a los que se sacrificaron por la causa de las reivindicaciones populares.

Contribuye a hacer más intenso el sentimiento público de esos actos la presencia de niños, señoras y señoritas.

Las comisiones de honor designadas por los comités permanecieron junto al monumento desde las 10 horas.

A las 4 se pronunciaron discursos, los que estuvieron a cargo de los diputados nacionales señores Frugoni y Rodeyro. También hizo uso de la palabra el doctor Aditardo Figueroa Ozán.

Frente al monumento de la revolución. La concurrencia durante los discursos

El comité de la juventud radical de la circunscripción 18 depositando una corona de flores naturales al pie del monumento

Información local de última hora

EN LA PRESIDENCIA

Concurrió a la hora habitual a la Casa de Gobierno el presidente de la república.

Atendió con su secretario la firma de expedientes de los ministerios de guerra, marina y relaciones exteriores y concedió algunas audiencias, figurando entre las personas recibidas el vicegobernador de Santa Fe, doctor Mendietta, con el que departió largo rato sobre asuntos de interés para aquella provincia, y el presidente del ferrocarril de Entre Ríos señor Stuart, quien concurrió acompañado del doctor Luis J. Rocca. El señor Stuart expuso al doctor Yrigoyen diversas mejoras a realizarse en las líneas de aquel ferrocarril para beneficiar los servicios del ferryboat. El presidente conversó a ese respecto con el ministro de obras públicas para que tome las providencias del caso en favor de las gestiones realizadas por el señor Stuart.

Después el presidente se trasladó al domicilio del doctor Pueyrredón donde continuaba con los ministros en acuerdo a la hora de cerrar esta edición.

Pagos efectuados hoy

La tesorería general de la Nación pagó en la fecha 1.9[illegible] $ m/n. distribuidos así: Guerra, gastos 10,000; Defensa Agrícola, personal extraordinario; Caja Nacional de Jubilaciones y Pensiones, 50,000; Obras Públicas, sueldos, 15,800; giros a reparticiones del interior, 137,961; subsidio escolar a las provincias, 100,000; estudios hidrográficos, 12 mil; diplomáticos y cónsules, [illegible]; aduana, gastos, $ 2[illegible]; Correos y Telégrafos, 1,000,000.

Amortización de letras

El ministerio de hacienda amortizó en la fecha dos letras de tesorería por valor de 2.6[illegible].051 $ m/n.

La venta de azúcar

Nota del centro de almaceneros al intendente municipal

El centro de almaceneros ha dirigido una nota al intendente municipal ofreciendo la colaboración del gremio para tomar a su cargo la venta de azúcar en sus negocios a los precios oficiales que se le establezcan por el P. E. Dicen en la nota que en esa forma quieren prestar su concurso a una causa de interés público, afectada por la carestía injustificada del azúcar cuyas cotizaciones al por mayor han subido a límites desproporcionados, registrándose los precios a $ 0,90 el kilogramo con tendencia a la suba.

La recolección de aves muertas en la vía pública

Medidas en la Intendencia Municipal

El intendente municipal ha dirigido una nota al jefe de policía relacionada con el pedido de vigilancia en las calles Blanco Encalada, Maciel y vías del ferrocarril Central Córdoba, donde ciertas personas se dedican a la recolección de gallinas muertas, las que luego de acondicionadas de manera que no denuncien su origen, son vendidas a los restaurants.

Termina su nota el señor Cantilo manifestando que como esto viene [illegible] pedir no obstante la sección designada al respecto, me dirijo a V. S. encareciéndole quiera servirse disponer, si para ello no hubiera inconveniente, que por intermedio de la comisaría seccional respectiva se establezca una severa vigilancia en el paraje indicado, tendiente a hacer desaparecer los inconvenientes enunciados.

Comisión financiera de concejales

En el despacho del intendente municipal se reunirá esta tarde a las 15 la comisión financiera de concejales. [illegible] esta reunión asuntos de carácter financieros y que se relacionan con la marcha de la comuna.

Comisión Nacional pro monumento Alem

Los primeros resultados de la colecta

La comisión nacional que ha organizado para el día de hoy la colecta pro monumento Alem, había recibido:

Las tres primeras libretas a las [illegible] corresponden a los siguientes señores:

1.o José A. Marinelli, de la sección [illegible] con [illegible] pesos.

2.o Rogelio y Emilio Di Paola, de la sección 11, con 1200 pesos.

3.o Enrique González, de la sección [illegible] con [illegible] pesos.

Han empezado a llegar también las 150, los primeros cheques por suscripciones voluntarias, correspondiendo el número 1 al señor Domingo A. Gurzo.

Dado el entusiasmo y en atención a la forma como el pueblo responde se ha resuelto ampliar la colecta hasta los días 27 y 28, por que no habrá tiempo material de dar por terminada la tarea en el día. La [illegible] saber por circular a todas las [illegible] comisiones.

Aumento del comercio japonés

Cambio de notas de congratulación

Entre el vice consulado de la República en Yokohama (Japón) y la gerencia de la "Ozaka Shosen Kaisha" se han cambiado notas de congratulación con motivo del aumento del comercio japonés hacia la Argentina, comenzado por esa línea hace cuatro años y con tendencia a un gradual desenvolvimiento.

Con este motivo, la Compañía Japonesa agradece al señor vicecónsul argentino en ese puerto las facilidades que ha encontrado para el despacho rápido de sus naves y le comunica que el "Panamá Maru" que partió el 18 de mayo ppdo., fué portador de 800 toneladas de carga para Buenos Aires y que para el próximo viaje del "Seattle Maru" se ha reservado mayor espacio en su bodegas.

Viajeros para Córdoba

Mañana saldrán para Córdoba los señores mayor Noble y Fenelón Guevara, quienes permanecerán en aquella provincia unos días.

Corte permanente de justicia internacional

Proyecto de organización

La legación argentina en La Haya ha comunicado al ministerio de relaciones exteriores que la comisión de jurisconsultos encargada de proyectar la organización de una corte permanente de justicia internacional, clausuró sus reuniones después de cinco semanas de trabajo.

La sesión de calusura fué pública y solemne, pronunciando el presidente Baron Descamps, un extenso discurso referente a la labor realizada por la comisión. A dicho discurso contestó en forma elocuente el ministro de relaciones exteriores de Holanda, señor Karnabek.

A la sesión de clausura asistieron los mismos jurisconsultos que a la sesión inaugural y en ausencia del doctor Luis María Drago no hubo sino un jurisconsulto sudamericano en la comisión, el doctor Fernández, del Brasil, quien acompañó de acuerdo en las deliberaciones al doctor Elihu Root, de los Estados Unidos de América. La comisión firmó un proyecto de organización compuesto de 62 artículos cuyo trabajo reservó para entregarlo a la comisión de la sociedad de las naciones, incluyéndose tres proyectos separados sobre organización de la corte permanente de justicia de La Haya, compuesta de once jueces titulares y cuatro suplentes, presentados por la corte de arbitraje permanente, y elegidos por el término de nueve años por el voto concordante de la asamblea y del consejo de la sociedad de las naciones. Este proyecto fué firmado de acuerdo por todos los jurisconsultos, excepto el de Italia, que lo hizo con reservas.

La comisión aprobó votos emitidos en el siguiente sentido:

1o. Para que la sociedad de las naciones convoque a la mayor brevedad posible a la tercera conferencia internacional de La Paz en La Haya.

2o. De que la asamblea plenaria y el consejo de la liga de las naciones emprendan cuanto antes el examen de los puntos sometidos a su consideración, concernientes a la substitución de la alta corte internacional de justicia para que pueda entender y juzgar en adelante las obligaciones del derecho de gentes universal y los delitos contra el orden público internacional.

A la reunión de clausura asistieron también los miembros de la legación de Alemania que no habían concurrido anteriormente.

Estado sanitario de la población

BOLETIN DE LA ASISTENCIA PUBLICA

El movimiento habido por enfermedades infecto-contagiosas durante la última semana transcurrida, comparado con la correspondiente a igual período del año anterior es el siguiente:

	Enfermos denunc.		Defunc.	
	1919-20		1919-20	
Tuberculosis	27	38	70	69
Viruela	—	—	—	—
Escarlatina	11	5	—	3
Sarampión	—	19	—	—
Fiebre tifoidea	—	2	2	4
Difteria	24	12	1	3
Coqueluche	—	2	1	—
Totales	62	78	74	79

GUERRA Y MARINA

EN LA 1a. DIVISION DE EJERCITO

Reconocimiento de conscriptos

Conforme se anunció, dictóse un decreto estableciendo que en la 1a. división de ejército, el primer reconocimiento médico de los conscriptos empezará seis meses antes de la fecha de la convocatoria de la clase, a cuyo efecto la dirección de sanidad designará un cirujano por cada distrito militar para que practiquen dicha revisión.

Para los que resulten inútiles y aptos para servicios auxiliares en este reconocimiento, esa clasificación será definitiva, practicándose las anotaciones correspondientes en las libretas de enrolamiento de los mismos, de conformidad con las prescripciones reglamentarias.

SOBRE DONACION DE UN TERRENO

Se ha designado al jefe del distrito militar núm. 14, teniente coronel Francisco Reynolds, para que firme la escritura dejando sin efecto la donación de un terreno.

ASIGNACIONES PARA GASTOS

El ministro de guerra dictó una resolución disponiendo la asignación mensual que desde el 1o. del corriente deben percibir las unidades del ejército, en concepto de gastos de escritorios, representación y demás gastos generales y menores.

SANIDAD

Se dictó una resolución en virtud de la cual se dispone la liquidación de viático al personal de la dirección general de sanidad militar.

INSPECCION DEL RECLUTA

Se presentó esta tarde al ministerio de guerra el jefe de ingenieros de la 2a. división de ejército, teniente coronel Alejandro Obligado, que acaba de regresar del Azul, donde pasó inspección al personal y elementos del regimiento 2 de ingenieros.

Con esta visita queda terminada la inspección del recluta del arma de infantería e ingenieros en la segunda división de ejército.

DISTRITOS MILITARES

Se han fijado las partidas en concepto de alquiler de casa, servidumbre y gastos de escritorio de los distritos militares.

PERMISO MATRIMONIAL

Se ha concedido autorización para contraer enlace al teniente Justo J. Galarreta.

PENSIONES MILITARES

Se han firmado varios decretos acordando las siguientes disposiciones sobre pensiones militares:

Acumulando a favor de la señorita María C. Laurentina y Juan F. y Enrique Pita, la pensión de 274 pesos moneda nacional.

Modificando a 384 pesos la pensión que percibían las señoritas Juana N. y Vicenta L. de Echevarría.

Acumulando a favor de las señoritas Paula V. y Domingo E. Saboredo, la pensión de 750 pesos.

Acumulando a favor de la señora Tomasa T. de Vergara e hijos, la pensión de pesos 110.

Concediendo la pensión de pesos 296.10 a la señora Zulema D. de Vera y de pesos 50 a la señora Juana C. de Villalba e hijos.

BATALLON 4o. DE ZAPADORES

La dirección administrativa ha sido autorizada para continuar con la firma L. da Corte y H. Barbaglia, de esta plaza, la construcción y colocación en el cuartel del batallón IV de zapadores pontoneros, una cocina de tropa y otra para el casino de oficiales.

ARSENALES DE GUERRA

Firmose un decreto aprobando el contrato renovado y celebrado entre el director de arsenales de guerra y el jefe del taller de cartuchería Casimiro Spizewski.

SERVICIO MILITAR

Se ha modificado el No. 44 de la reglamentación de leyes del servicio militar en la siguiente forma:

"Los conscriptos infractores al servicio que se presentaren o fuesen aprehendidos y resulten aptos, serán dados de alta en el cuerpo, buque o unidad a que se les destinare, a efecto de prestar previamente el servicio que por sorteo les hubiere correspondido"

El consumo de pescado durante la última semana

La superintendencia de mercados se ha dirigido a la intendencia municipal, haciéndole saber la cantidad de pescado que ha entrado al mercado Bullrich para el consumo de la población durante la semana pasada.

Las cantidades de pescado son las siguientes:

Pescado de mar, 57.500 kilos; de río, 42.400 ídem; de laguna, 18.830 ídem y 3.825 kilos de mariscos en general.

El homenaje al general Güemes

Adhesión del centro expedicionarios al desierto

El Centro Militar de Expedicionarios al Desierto se ha adherido a los homenajes del centenario de la muerte del general Güemes, a cuyo efecto ha nombrado delegados al coronel M. Vargas y a los tenientes coroneles A. Alegre, A. M. Razetti y J. R. Cambas, para que representen al centro ante la comisión organizadora.

Banco comercial del Azul

El directorio de este Banco acaba de publicar la memoria y balance del 32 ejercicio, correspondiente al primer semestre del corriente año:

Los resultados obtenidos han sido los siguientes:

Las utilidades al 30 de junio ascienden a 621.878'60 $, que con más 180'338.33 $ que pasaron del ejercicio anterior, hacen un total de pesos 802.216.93

Después de haber efectuado las siguientes amortizaciones:

Sobre la cuenta Deudores en gestión, saldo íntegro	68.4[illegible].77	
Sobre la cuenta Muebles, Utiles y Gastos de instalación, 12.50 o/o	28.471.34	
Sobre la cuenta Inmuebles, 5 o/o	11.891.60	108.794.71
Queda un saldo de		693.422.22
que el directorio propone distribuir en la siguiente forma:		
7 o/o a fondo de reserva	20.808.38	
11 o/o a los directores y síndico	32.698.88	
1 o/o a fondo de auxilio de empleados	2.972.62	
1 o/o a fondo de beneficencia	2.972.62	
80 o/o a los accionistas, como sigue: 42.060 acciones a $ [illegible] c/u.	180.[illegible]	
37.940 certificados con el 10 o/o pago, a $ 1.50 cada uno	56.910.—	297.262.50
A fondo de previsión		156.159.72
Saldo que pasa a nuevo ejercicio		240.000.—
Total		693.422.22

Según manifiesta el Directorio del Banco las utilidades alcanzadas hubieran permitido distribuir un dividendo muy superior al que propone, pero como medida de prudencia, y no obstante haber sido totalmente amortizada la cuenta de Deudores en Gestión, quedando la cartera del Banco perfectamente saneada, se ha creído conveniente pasar a cuenta nueva la cantidad de $ 240.000 c/l.

Con las sumas pasadas en este ejercicio al fondo de reserva y al de previsión, éstos quedan elevados en total a la suma de $ 1.358.244.02 c/l.

TELEGRAMAS

SUD AMERICA

CHILE

Temblor de tierra. — El doctor Alessandri y la política internacional. — Huelga estudiantil. — El ministro en Buenos Aires.

SANTIAGO DE CHILE, julio 26.— A media noche se sintió un fuertísimo temblor de tierra en la zona central del país que causó gran alarma. No se lamentaron desgracias personales.

—"La Nación" entrevistó al señor Alessandri el que declaró que respecto a la política internacional, Chile debe mantener relaciones amistosas con todas las naciones, especialmente con las sudamericanas. Sobre la cuestión de Tacna y Arica dijo que debía solucionarse con las mismas condiciones que establecieron los negociadores de Ancon, es decir anexándolas a Chile. Con respecto a la inquietud internacional, el problema, dijo, es más diplomático que militar, sin embargo las medidas de previsión del gobierno son muy acertadas.

La federación universitaria declaró la huelga general de los estudiantes para protestar por el asalto del club. La federación obrera se adhirió al acto.

Entrevistado el señor Luis Izquierdo sobre su misión en Buenos Aires dijo que estaba de completo acuerdo con el artículo publicado por "El Mercurio" el día 24 del corriente.

BOLIVIA

—Regreso de los repatriados. — Regreso del general Montes. — Nuevo ministerio.

LA PAZ, julio 26. — Se ofreció al señor Vilazón el cargo de plenipotenciario en Buenos Aires, creyéndose que aceptará.

La junta de gobierno está dispuesta a permitir el regreso de los repatriados dentro de breves días.

—Se dice que el general Montes regresará a Bolivia.

—Las carteras administrativas se distribuyeron así:

Relaciones Exteriores y Fomento, señor Escalier; gobierno y justicia e instrucción, señor Saavedra; guerra, y colonización, José Manuel Ramírez; hacienda y agricultura, Florián Zambrano.

Los partidos de la República alemana

por Jorge Bernhard

Jefe de la redacción del "Vossische Zeitung"

(Para LA EPOCA)

Cuando estas líneas lleguen a sus lectores en la Argentina, el cable ya habrá comunicado noticias seguras sobre el resultado de la elección para el Reichstag. Por esto mismo, es de gran utilidad para el extranjero la información sobre la naturaleza de cada uno de los partidos alemanes. La antigua división de los partidos, que haciendo abstracción de pequeñas diferencias, ha permanecido inalterable, desde la fundación del imperio de Bismarck hasta la revolución; era más característica de la cultura de las diferentes clases del pueblo, alemanes que de la política del país mismo. En efecto, en Alemania no gobernaba el parlamento sino el canciller designado por el emperador, quien, a su turno, nombrava secretarios de estado, engargados de funciones parciales. Pero, en cuanto a la política, el único responsable era el canciller. Si algunos jurisconsultos han comparado la situación del canciller alemán, respecto de los secretarios de Estado con la del presidente del ministerio inglés y los miembros de aquel gabinete, ésta comparación carece de fundamento. Es cierto que el presidente del ministerio inglés es también omnipotente y que, dada su posición superior, la importancia de cada uno de los miembros del gabinete con relación a la suya queda en un plano posterior. Y sin embargo, no hay ningún ministro inglés que no se sienta íntimamente responsable de la política total del "Premier".

En Alemania, con arreglo a la constitución, no existe en absoluto la responsabilidad de los secretarios de Estado. La actuación política total de un canciller solamente podría provocar conflictos con uno de sus secretarios de Estado cuando interesase lo que fuere de su exclusivo resorte.

Es que, los secretarios de Estado no eran, en verdad, sino empleados y como tales estaban supeditados al canciller. Si también podían ejecutar actos políticos era solamente con el carácter de comisionados por el canciller, así como cuando refrendaban decretos y leyes, lo hacían en su representación.

El emperador era completamente libre en la elección de su canciller y de sus secretarios de Estado. Los elegía, casi generalmente, de una relativa pequeña clase social y sin tener en cuenta la composición del parlamento con respecto a los partidos. Se ha dicho muchas veces que los conservadores han dominado en Alemania. No se deba tomar esto, en ningún caso como si el partido conservador, como tal, hubiese gobernado, pues como partido parlamentario ha tenido tan poca influencia como cualquier otro.

Sólo directamente dominaban los conservadores. En efecto, la maquinaria de empleados en su conjunto era conservadora, pues el empleo representaba la carrera más rápida. Y al fin y al cabo, los ministros del imperio alemán no eran otra cosa que empleados elegidos entre los que seguían esa carrera, cuya cumbre más alta era el puesto de ministro. Solamente dos excepciones justificaron la regla en la larga existencia del antiguo ministro de correos Stepgan, personalidad anteriormente conocida en todo el mundo por la fundación de la Unión Postal Universal. Si bien es cierto que era empleado de profesión, lo inaudito fué el hecho de que Stepgan procedía de los empleados de la categoría intermedia. La única excepción real, hasta la guerra fué del secretario de Estado Dernburg, que no era empleado ni académico y a quien el canciller Bulow confió la dirección de las colonias. Cada ministro y secretario de Estado quedaba en función hasta que perdía la confianza del emperador o que desacordaba con el canciller, en cuyo caso se le concedía una pensión y desaparecía para siempre.

Esta exclusión de los que fueron secretarios de Estado y que no volverían más a ocupar un puesto en el ministerio, perjudicaba al país, porque desaparecían, sin dejar rastros, personalidades directivas de un inestimable tesoro de experiencia política, que los sucesores deberían adquirir nuevamente.

El parlamento, que era elegido mediante voto secreto por todos los hombres que ya habiendo cumplido 24 años de edad, adquirían derecho electoral, se satisfacía con el papel pasivo de la crítica tanto frente al gobierno como al pueblo. Conjuntamente con el consejo federal, constituído por el gobierno de cada uno de los Estados tenía el derecho legislativo. El emperador alemán tenía el deber, quisiera o no quisiera, de publicar y como consecuencia de ejecutar, las leyes que ellos habían aprobado. Pero el parlamento abandonó completamente al gobierno la iniciación de dictar leyes, y nunca se le ocurrió sacar consecuencias prácticas de su estudio.

La constitución del imperio alemán no era ni mejor ni peor que la de otros países. El Reichstag, que tenía en su facultad sancionar el presupuesto, no hacía el uso debido como lo demostraba el sólo hecho de que de año en año ingresaban las sumas pedidas por el gobierno. Si hubiese tenido la voluntad necesaria habría podido adquirir así el poder de otros parlamentos. Desgraciadamente, antes de la guerra y para gran perjuicio de Alemania una parte de la prensa de oposición, de aquella más leída en el exterior ha esparcido la opinión de que la vida política en Alemania ha sido condenada por su constitución, a ser retardataria. Esta afirmación no responde en ninguna forma a los hechos, pero corresponde, desgraciadamente, al modo de ser del pueblo alemán, completamente extraño a la política, el cual ha encontrado su especial y característica expresión en la actitud de los partidos de oposición. El alemán, que estaba acostumbrado a confiar en la fidelidad de los jueces hacia las disposiciones de los códigos y en éstos porque eran la más poderosa protección de la propiedad y de la persona, creyó hasta la revolución que los preceptos de la constitución debían ser tratados de la misma manera que los del código, los consideró como de derecho inflexible y por esa causa, las situaciones políticas no se desarrollaban más lejos que la constitución escrita; por el contrario, quedaron entorpecidas y maniatadas por ella.

Creía el alemán que el poder parlamentario no era una cuestión de poder y hecho, opinaba que podría hacer el "parlamentarismo" cuando la Constitución expresamente se lo permitiera. Aún durante la guerra, el parlamento no se atrevía a tratar de la política exterior porque consideraba que era sobrepasar de lo que formalmente le era permitido. De acuerdo con la concepción fundamental del pueblo, que no le fué impuesta por el gobierno, sino que correspondía a su propio modo de ser, todos los partidos alemanes no tenían en presencia de la revolución, otra idea que la de no cargar con responsabilidad alguna. Al presente la revolución ha roto muchos moldes en Alemania. Tenemos una república en lugar del antiguo imperio. Su símbolo negro-blanco-rojo ha tenido que ceder a los nuevos colores negro-rojo-oro, que fueron ya en la revolución en 1848 los colores de la juventud alemana (deutsche Burschenschaften), y del señalado imperio democrático. Un ex oficial de talabartería representa, como presidente, al nuevo gobierno, una cantidad de ex obreros ocupan ministerios y los más altos empleos de la nación y en sus diversos estados. Hasta ahora la revolución no ha producido una transformación espiritual en el pueblo alemán, tanto en el burgués como en el obrero. Se realizará también, aunque después de una larga práctica política. Una demostración evidente de que el alma del pueblo alemán apenas ha sido modificado la ofrecen los partidos políticos, que no han cambiado su táctica. El gobierno, desde la sanción de la Constitución hasta estas elecciones, ha estado en las manos de una coalición de socialistas-democráticos, demócratas y del partido Católico del Centro.

El objeto de esa colición impuesto por las muy difíciles cuestiones políticas internas, era de mantener la paz, el orden y la seguridad. Pero nunca han podido concordar los partidos de la coalición, para tomar medidas positivas que sirvieron a estos propósitos.

No solamente la coalición no tenía programa alguno de gobierno sino que el gobierno conjunto de los partidos elaboraba una cadena de concesiones mútuas entre sus diversos representantes, que como ministros tenían asiento en el gabinete. En cambio, en cada partido y con completa independencia se desencadenaban las agitaciones, muchas hacia con ataques al gobierno, todo en una forma completamente igual a la de los antiguos tiempos de oposición. Fué tan lejos, en parte, la oposición del partido socialista democrático, que en el parlamento solamente proponía mociones con el propósito de producir agitaciones y las hacía aprobar, uniéndose con los partidos opositores en contra de un gobierno del que formaban la mitad sus propios correligionarios.

Para poder comprender estos hechos hay que tener presente que, actualmente, los nuevos partidos en la República Alemana no son otra cosa que los partidos del viejo imperio, aunque con otras etiquetas. Antes de la revolución, la burguesía comprendía dos partidos de oposición. La extrema izquierda era, esencialmente, formada por el partido popular progresista que comprendía al comercio, la pequeña burguesía y a los trabajadores no socialistas. Este partido, en las cuestiones de pura política procedía como un muy radical. Bajo el punto de vista social representaba más a los patrones que a los empleados y obreros; si bien de tiempo en tiempo y en comunidad con los socialistas democráticos, se interesaban por reformas político sociales. Pero, en cambio, entró muy a menudo — y siempre conscientemente — en oposición con la democracia social cuando se trataba de proteger a determinados privilegios burgueses p. e. el muy retrógrado derecho electoral en la representación de las comunas, frente a las reclamaciones de los obreros por igual derecho.

Era esencialmente un partido de ciudad si bien en los últimos años intentó representar a los campesinos en contra los grandes terratenientes, pero su oposición a todo impuesto agrícola y ganadero le hizo usar un terreno flojo poco apropiado para el éxito en la agitación de los campesinos. El partido nacional liberal, que está a su derecha, tenía una tradición gloriosa. Originariamente fué fundada para aquellos dipatados liberales del parlamento prusiano, que antes de la guerra de 1866 acompañaron en parte a Bismark y tomaron una parte muy activa en la fundación del imperio. El partido nacional se convirtió gradualmente en un partido de la gran industria, pero en la cuestión aduanera se inclinó muchas veces a hacer concesiones de gran valor a los agrarios. Eran con relación al partido liberal de la pequeña burguesía frente al partido liberal de la gente superior.

El partido liberal nacional era el partido de la libertad de cultos que contra la ortodoxa evangélica y católica defendía los derechos del estado sobre las escuelas primarias y la libertad de enseñanza en la universidad. Poseía un ala, que entró de lleno por los progresos políticos sociales y que logró gozar de un cierto apoyo en los círculos de los asalariados y en muchas partes del campo. Durante la guerra se hicieron ya muchas tentativas de acercamiento entre ambos partidos liberales. El partido popular progresista, bajo la presión de la situación de la guerra, adquirió una fuerte tendencia nacional. Por otra parte, eminentes "leaders" de los liberales nacionales tuvieron los mismos propósitos ellos especialmente la de [illegible] liberalmente la constitución prusiana. La diferencia entre la manera de pensar de la mayoría de ambos partidos era entonces mucho menor. Se habló, ya, abiertamente de una fusión de realización posible, una vez que el partido liberal nacional hubiese eliminado una serie de elementos que en la cuestión político-social, constituían su derecho. Con el estallido de la revolución y con el refuerzo extraordinario que recibieron con ella los partidos socialistas, revivió la idea de constituir un gran partido burgués, que considérase a la república como un hecho consumado y que impediría la fuerte corriente que había en el campo socialista. Ante todo, se debía tratar de dar vida a un partido burgués capaz de unir [illegible] a la democracia social y cuyo modelo sería el partido de los socialistas radicales en Francia. En efecto, se fundó así el partido democrático alemán, que fué una especie de fusión que atrajo, a una fracción muy importante del partido nacional liberal y al componente más esencial del partido popular progresista y aceptó a aquellos políticos burgueses, que ya habían laborado como pequeños grupos democráticos de la izquierda del partido popular progresista. En las elecciones, según las condiciones de los candidatos propuestos, habían votado ya sea por progresistas de la categoría de los dirigidos por Federico Neumann o por los socialistas de la mayoría. En verdad, este partido habría atraído todos los elementos burgueses realmente orientados hacia la libertad, si hubiese conseguido que se considerase como medida de la adhesión al partido, solamente la filiación en los combates [illegible] cionales de la política interna. Pero, desgraciadamente, desempeñó un papel funesto en este partido una de las cuestiones más importantes durante la guerra, la cuestión de la guerra submarina.

Para los que han considerado el asunto desde el exterior es incomprensible la pasión que ha separado a los espíritus en Alemana motivada por la decisión a tomar respecto a si debía declararse o no la guerra submarina ilimitada.

Los elementos pacifistas de la extrema izquierda en la democracia burguesa — que, como es natural, tenían un juego fácil después del quebrantamiento del poder militar alemán, echaron toda la culpa de la pérdida de la guerra, a la submarina ilimitada. Este cargo comprendía, a todos aquellos, que tanto en el viejo partido progresista como en el nacional liberal, se habían declarado en favor de la guerra". Apenas había comenzado la fundación del nuevo partido democrático y ya se declaraba esta campaña contra los "inculpados". Y tanto, que si bien a los que habían pertenecido al viejo partido progresista no se les podía impedir su ingreso al partido demócrata, no se les acordaba ningún papel directivo. En cambio, se evitó la participación en el nuevo partido a las personalidades del partido nacional liberal que habían sido favorables a la guerra submarina. La campaña fué especialmente contra el doctor Stresemann, jefe de los nacionalistas liberales, que como es cierto y — aun poniendo en gran peligro situación de jefe, — había ostenido las exigencias electorales del pueblo prusiano. Pero encontró una marcada resistencia entre los fundadores del nuevo partido porque había sido uno de los apoyos más fuertes de los generales en el parlamento.

Como el ala derecha del partido nacional liberal, no estaba, en verdad muy satisfecha con la formación del nuevo partido, se constituyó un segundo partido liberal burgués el partido popular alemán. Este partido, en las últimas elecciones tuvo relativamente poco éxito e hizo una escrupulosa política de oposición en la asamblea nacional constituyente. A pesar de todo, parecía justificada la creencia de que, posiblemente antes de las nuevas elecciones podría producirse la fusión de los partidos demócrata y popular con la separación hacia la derecha de una pequeña ala de este último. La actitud del partido con motivo de la chirinada de Kapp hizo ilusoria esta esperanza. Era poco clara la explicación que entonces dió el doctor Stresemann y fué especialmente combatida por los demócratas, que la consideraban como preparatoria para la agitación electoral, de tal modo que los contrastes son hoy mayores que antes. El partido tiene, sin embargo, buenas probabilidades para las elecciones, muy especialmente después que una parte de los viejos liberales, a quienes pareció demasiado impulsivo el progreso de la nueva época, poco antes de las elecciones, se pasó de los demócratas al partido popular. Esta conversión, que fué más allá de casos aislados, es un síntoma de la conducta de muchos electores.

El partido democrático aleman y el popular no son otra cosa, en rigor, que la prolongación de los dos viejos partidos liberales. Ambos tienen es verdad el barniz de un programa moderno; pero es muy difícil encontrar una diferencia entre su respectivo programa antiguo y el actual, así como entre los nuevos programas de los dos partidos. Fundamentalmente no se diferencian en otra cosa, que en la agitación que produce el uno en contra del otro. Sin establecerlo en su programa, el partido popular provoca por medio de agitaciones, un antisemitismo moderado, que según sus oradores va contra la inmigración ilimitada de judíos provenientes de la Europa oriental. Lo único quizás que separa fundamentalmente a los partidos es la forma del estado; el partido demócrata aleman quiere valer como un acentuado partido republicano, el partido alemán popular, todo lo contrario. Es cierto que reconoce a la república como la forma de gobierno actualmente dada, pero se mantiene firmemente, hoy como antes, en la concepción de que para Alemania la forma apropiada de gobierno es la monarquía. Declara, sin embargo, que no quiere restablecerla. Una legítima polémica alemana sobre teorías.

Por el contrario, el partido nacional popular aleman acepta la monarquía, no sólo teóricamente, sino que no tiene reparo alguno en declarar que si estuviese en su poder volvería otra vez a colocar un emperador en Alemania. Es de dudar de la seriedad de los directores del partido, por que es muy difícil, en Alemania, el problema del restablecimiento de la monarquía, no solamente por que es dudoso que el ex emperador tenga todavía algunos partidarios sino también por que el retorno del emperador impone también automáticamente su vuelta al trono de Prusia como rey. Esto traería igualmente, como consecuencia, la vuelta de los príncipes de cada uno de los estados alemanes y especialmente en Baviera y Watemberg, lo que provocaría conflictos constitucionales.

En todo caso, este partido nacional alemán, como partido extremista de la derecha, hace contra la joven república una franca agitación monárquica.

El partido nacional popular alemán puede ser considerado, a causa [illegible] como una cierta continuación del viejo partido conservador. Originariamente, [illegible] era. Fué fundado, próximamente, el mismo tiempo que el partido demócrata alemán. [illegible] tenían que en [illegible] asambleas democráticas de la [illegible] tomarían la dirección y que, de acuerdo con los demócratas sociales podrían imponer una [illegible] medio de producción.

En cambio, el partido nacional alemán [illegible] la propiedad privada. [illegible] una función negativa [illegible] las luchas sociales y económicas [illegible] papel que [illegible] desarrollo político [illegible] los tories después de la reforma de Disraeli [illegible] impedir la evolución.

En esta reforma los partidos conservadores [illegible] una gran cantidad de elementos políticos. Particularmente, [illegible] en el primer plano y más fuerte que antes, el partido socialista cristiano, que ya en el viejo partido conservador, de vez en cuando obtenía una fuerte representación. Como ya lo habían pensado los fundadores, esto no significaba la continuación del partido conservador netamente agrario y en lo político de tendencias reaccionarias. Esto fué evidenciado con el hecho de que los jefes, exclusivamente conservadores del parlamento pre-revolucionario, conde de Destarp y V. Heydebrand, no fueron elegidos como candidatos en su [illegible] partido nacional alemán no está formada por los viejos conservadores. Es cierto, que el conde Westarp ha recuperado su papel de "leader"; pero frente a él están los conservadores reformistas, como el historiador de la Universidad de Berlín, el profesor Hoetzsch, que se hizo conocer, fuera de la política, por artículos editoriales en el periódico conservador "Kreuzzeitung" y también el joven conde Kanitz, cuyo padre desempeñó un papel memorable en la historia de las luchas parlamentarias, con motivo de la valorización e impuestos aduaneros al trigo. Estos variados elementos de los directores nacionalistas alemanes a la composición de la masa electoral. Pero actualmente este partido se distingue del viejo partido conservador, en que no saca como él su fuerza principal de las campañas, sino que tiene una visible corriente de partidarios en la clase media de las ciudades y en los círculos académicos. Por lo demás, su programa, apenas si se distingue del de los viejos conservadores. Tiene un matiz socialista cristiano, como concesión a la nueva época; pero como compensación por esto y sin escrúpulos, ha emprendido una agitación antisemita, tomada de la época anterior a la guerra.

A la izquierda de los partidos burgueses están los socialistas demócratas, de los cuales el partido viejo socialista demócrata de Alemania, que pertenece a los partidos del gobierno. Este partido comprendía originariamente a todos los socialistas hasta que se produjo una escisión de esta fracción durante la guerra, la que, finalmente, creció hasta por una escisión del partido porque se separaron del viejo partido socialista democrático los socialistas democráticos independientes. En la revolución, como primer gobierno revolucionario se formó una Corporación del pueblo, que se componía de tres socialistas de la mayoría y tres socialistas independientes, la cual finalmente se deshizo, principalmente a causa del temor de que el partido democrático social independiente, perdiese una parte de su masa en el partido comunista extremista izquierdo. Este partido comunista se había originado de la Liga Spartacus, que, como fundada por Karl Liebknecht y Rosa Luxemburgo y Franz Mehring, ya durante la guerra, como un grupito genuinamente radical, separado del partido socialista independiente, que durante la revolución había aumentado considerablemente entre los obreros de las grandes industrias de Berlín, Westfalia, renana y Alemania Central.

Este partido comunista que tenía vinculaciones con los bolsheviki rusos y que en su origen era antiparlamentario, ha resuelto concurrir a los actos electorales y esta vez tomará parte en las elecciones.

Esta actitud ha traído, como consecuencia, que en la izquierda del partido comunista [illegible] formase un nuevo partido extremista radical: el "partido obrero comunista", que no participará en las elecciones y que solamente considera posible la salud política, por medio de la revuelta armada que erija el señorío y dictadura del proletariado. Ambos partidos comunistas están de acuerdo en que las teorías del bolsheviquismo ruso pueden ser adaptadas a Alemania con pequeñas modificaciones económicas.

El socialismo demócrata independiente, debe ser considerado como el ejecutor del viejo programa de Erfurt de la democracia social marxista. La democracia social mayoritana, (que es dudoso que después de las elecciones pueda representar la mayoría de los socialistas) no es hoy otra cosa por el contrario que un partido burgués reformista, que frecuentemente es tan poco socialista en el viejo sentido, que no es injustificada la crítica que le hacen los socialistas demócratas.

Este es el aspecto de los partidos que en el momento actual están frente a frente en Alemania. Únicamente conociendo su naturaleza se puede juzgar de las elecciones. Todos estos partidos, si se hace abstracción de lo concerniente a la forma de gobierno están orientados según los viejos modelos. Sin embargo, han surgido problemas políticos modernos de proyecciones extremas, motivados especialmente por la cuestión social y la situación económica de la república alemana que probablemente van a determinar el porvenir de Alemania [illegible]. Estos problemas tienen [illegible] un día nuevas modificaciones en los partidos o la formación de otros nuevos. [illegible]

Inspección de pesas y medidas

[illegible]

PALACIO DE JUSTICIA

SENTENCIAS CIVILES

[illegible]

CAUSAS CRIMINALES

Dictaminó hoy el fiscal del crimen doctor Valdez en el proceso seguido contra Segundo [illegible], español, de [illegible] años, casado, chauffeur, por el delito de homicidio por imprudencia, solicitando la pena de dos años de prisión.

—El fiscal doctor Figueroa pidió nueve meses de arresto para Faustino de la Fuente y Temprano, español, de [illegible] años, soltero, procesado por [illegible] defraudación.

PROVINCIAS

SANTA FE

Conflictos del puerto de la capital — Centro de estudiantes de [illegible] — La carestía de la vida. — [illegible] versario de un regimiento. — [illegible] rias.

SANTA FE, julio 26. — [illegible] vo lugar en el despacho del ministro de hacienda doctor Ro[illegible] Candioti y a la vez asistiendo [illegible] ñor gobernador de la provincia [illegible] tor Mosca, una reunión de la [illegible] sión consultiva del puerto de [illegible] capital. En dicha reunión se [illegible] biaron ideas tendientes a resolver [illegible] forma definitiva la situación por [illegible] cruza actualmente el puerto local [illegible] consecuencia de los conflictos [illegible] ros, resolviéndose en conclusión [illegible] tudiar en el más breve plazo la [illegible] ma de llegar a un acuerdo favorable al conflicto de ambas partes.

El centro de estudiantes de [illegible] recho designó por mayoría de [illegible] sus autoridades en la siguiente [illegible] ma: Presidente, Julio Pietran[illegible] vice, Augusto Morisot (hijo) y [illegible] les los siguientes señores: Emilio [illegible] ghizi, J. Alfredo Bonazzola, P. B[illegible] minos, J. Soto Mendoza, Salva[illegible] Questa y P. Dionisio Campos.

—El gobernador doctor Mosca [illegible] cibió una comunicación de poder [illegible] cativo de la nación por la cual [illegible] gobierno de la nación ofrece al [illegible] esta provincia trigo a fines de co[illegible] trarrestar la carestía de la vida.

Por su parte, una vez en su po[illegible] dicho aviso, el gobernador llamó [illegible] una conferencia a los dueños de [illegible] linos a fin de tratar lo concerniente a la molienda del trigo ofrecida por el poder ejecutivo de la nación.

—El regimiento [illegible] de infantería a cuyo frente [illegible] el señor [illegible] teniente coronel [illegible] Agnassi [illegible] se prepara [illegible] damente en acto [illegible] versario de [illegible] fundación.

Las fiestas [illegible] lado el [illegible] lecto programa [illegible] un [illegible] llante [illegible] dos [illegible] drán lugar el [illegible] agosto próximo.

CORDOBA

Sueldos de maestros — Demostración — Estudiantes en viaje

CORDOBA, [illegible] — Desde [illegible] comenzarán a pagarse las planillas de sueldos al magisterio correspondientes [illegible] 1915.

—En el [illegible] club anoche [illegible] efectuó la demostración que sus amigos le ofrecieron al ingeniero Víctor Melzo[illegible], despidiéndole de la vida de soltero.

—Con su profesor doctor Héctor [illegible] Cortez, partió para [illegible] el primer curso de [illegible] de la escuela superior de comercio en viaje de estudio. Visitarán el Banco de la Nación, la aduana [illegible] ciones de interés [illegible] estudio.

—Partió para [illegible] gles A. C. Hur[illegible]

Partido de football

CORDOBA, julio [illegible] — En el [illegible] oficial de la Liga Cordobesa se [illegible] nció ayer un excelente [illegible] entre [illegible] y cordobeses.

A las 15.15, bajo las órdenes del referee Abraham P[illegible] los cuadros se alistaron de la siguiente manera:

Liga Rosarina: B. Nuin (Newell's); Burguignon (Newell's) y F. [illegible] zotti (Belgrano); R. Coockrane (Tiro Federal), V. Revilla (Nacional); M. Fernandez (C. Córdoba); E. B[illegible] zi (Tiro Federal), B. Wille (Provincial), A. Badalini (Newell's), P. Loyarte (Rosario a Puerto [illegible]) y J. Francia (Tiro Federal).

Liga Cordobesa: Brizzio, Dabros (Belgrano), Rossett, (Talleres), Figueroa, Dellavalle y Kutri (Belgrano), Prax, Salvatelli (Talleres), [illegible] (Instituto), [illegible] (Talleres).

El partido [illegible] En el primer tiempo los rosarinos marcaron uno a cero y en el segundo otro tan[illegible], no obstante actuar [illegible] desconcertados, el equipo cordobés se destacó [illegible] jugando a media cancha del [illegible] contrario.

Los rosarinos se retiraron bien impresionados de nuestro cuadro.

SAN JUAN

Cámara de diputados — Proyectos de leyes obreras — Construcción de un dique en Río San Juan — Las gestiones del nuevo gobierno

SAN JUAN, julio [illegible] — El diputado radical señor Luca García presentó tres proyectos de ley, llamados a elevar al nivel que le corresponde, al pueblo trabajador.

El primero de [illegible] proyectos trata del salario mínimo [illegible] máximo. El segundo reglamentando el trabajo y la [illegible] de la oficina correspondiente y el tercero arbitraje obligatorio entre patrones y obreros.

Al fundar estos proyectos el joven legislador, pronunció elocuentísimos discursos, con pasajes que despertaron entusiasmo en las bancas y la barra.

El mismo diputado presentó una minuta de comunicación al P. E. pidiendo tome medidas a la mayor brevedad posible para evitar que los artículos de primera necesidad, sigan aumentando en sus precios, por obra de los acaparadores. Dijo entre otras cosas que sería conveniente imitar al señor Cantilo y que era preciso inspirarse en los sanos, elevados y patrióticos propósitos del presidente doctor Hipólito Yrigoyen.

Conociendo la diputación radical los nobles propósitos del nuevo gobierno y de la magna obra que se propone realizar el doctor Jones, se han tomado datos precisos que ponen en evidencia las enormes ganancias que realizan algunos comerciantes, tendiendo los proyectos presentados por la diputación radical a cortar muchos abusos, tolerados por el gobierno del régimen.

La obra del gobierno del doctor Jones y de la representación radical en la H. Legislatura es aplaudida sin reservas por la opinión pública. El diputado radical señor Garbarini, presentó a la consideración del cuerpo de que forma parte, un proyecto de ley mandando practicar los estudios correspondientes para la construcción de un dique en el río San Juan, cuya obra vendría a beneficiar grandemente a toda la provincia, puesto que podrían regarse tantas de [illegible] que aun están incultas.

Es digna del mayor encomio y de aplausos la actividad desplegada por el señor gobernador, doctor Jones, y sus ministros en sus elevados cargos.

TERRITORIOS

LA PAMPA

La municipalidad y el azúcar — El censo

CATRILO, julio 25. — La municipalidad vendió el primer día 577 kilogramos de azúcar a 0.50 [illegible]

...kilogramo a 159 familias ...fueron a buscarla. La ...hizo de 1 a 5 kilogramos ...el número de personas que ...la familia. La mayor parte ...azúcar vendida fué llevada ...obreros del F. C. O. y F. C. P. El sábado próximo se volverá a ...de 13 a 16 del día. Calcúlase ...los 5000 kilogramos traídos ...alcanzarán a durar un mes, pues ...familias y el pueblo en general ...en mayor número los sábados venideros, porque ha constatado la verdad de lo anunciado respecto a la venta de este artículo.

Terminóse el levantamiento del censo general de población levantado por la comisión que preside el ...Andrés Roma. Es digno de ...el interés que se tomó la comisión local para satisfacer los propósitos de este censo.

CHACO

Aparición de una revista

RESISTENCIA, julio 26 — Apareció la revista titulada "Patria", órgano del magisterio chaqueño. Combatirá enérgicamente, según dice, las ideas disolventes de los ácratas que se han reconcentrado en este territorio. El pueblo patriota y ...muéstrase muy contento con la aparición de dicha revista, que viene a llenar un vacío en el ...de esta sociedad.

CRONICA SOCIAL

Con motivo de su próximo enlace, la señorita María Hortensia Palacios Avellaneda recibirá el viernes el saludo de sus amigas.

* * *

Para su hermano Pascual, el doctor Pedro Tesone ha solicitado la mano de la señorita María Catalina Lobeiro.

* * *

Para Córdoba el señor Rufino Flores Luna.

* * *

Motivará una cermonia nupcial de agradables proporciones el enlace de la señorita Ana María Sarly con el doctor Ceferino Orol Arias que se realizará a fines del corriente año.

* * *

En casa de novia será consagrado el próximo jueves por la tarde el enlace de la señorita Zunilda Bruguera Godoy con el señor Enrique Darnaud siendo padrinos la señora Natalia Godoy de Bruguera y el señor Ernesto Darnaud.

En el acto civil actuarán como testigos, por parte de la novia, los señores Justo J. Portela y Jaime Bruguera, y por la del novio, el doctor Francisco Barilatti y Pedro Montovio.

* * *

Para la comida que ofrecerá esta noche la señorita María Josefina Melo Parravicini han sido invitadas las siguientes señoritas:

Carolina Gallo, Corina Araya Godoy, Elsa Pérez Catán, Julia Melo Cáceres, Sara y Celia Areco, Esther Beazley Marín, Inés Peró Dorado, Alicia Dorado Zorraquín, Eda Burmeister Robinson, Raquel Areco Tezanos Pintos, Laura Lavarello, Josefina Campos Carlé, María Antonieta Solari Parravicini, Magdalena Saavedra Stegman, Ana Castdo Nevares, Elvira Montes de Oca Gorostiaga, Silvina Ezeiza Areco, Susana Burmeister Robinson, Nelly Carou del Río.

* * *

Dará margen a una nota social muy interesante la recepción que ofrecerán el señor Samuel H. Pearson y señora María Teresa Quintana el próximo sábado a la cual ha sido invitado un grupo de 40 señoritas y 20 matrimonios jóvenes.

* * *

La señorita Anita Llauró ha formalizado su compromiso matrimonial con el señor Carlos Reynal, siendo muy felicitado por sus numeros relaciones.

* * *

El doctor Carlos Dose ofrecerá en los primeros días del mes entrante una reunión en obsequio de las amistades de su hija Mercedes.

En esta fiesta hará su debut en la sociedad la señorita Adela Leloir Unzué.

* * *

Después de haber asitido al capítulo general y demás asuntos de su orden, llegará en el paquete español "Reina Victoria Eugenia", la reverenda madre Beatriz, superiora de las Siervas de Jesús, acompañada de varias hermanas, las que continuarán entre nosotros la noble y benéfica misión de asistir a los enfermos a domicilio.

Con tal motivo felicitamos a tan distinguida comunidad ya que en tan breve tiempo han sabido conquistar con su abnegación y sacrificio el afecto de la sociedad en que actúan.

1ª EDICION

26 DE JULIO DE 1920

PARTIDO NACIONAL

"La Nación", por aquello de que "a quien madruga, Dios lo ayuda", ha ...do la ardua tarea de propiciar la organización de un "partido nacional" que actuaría en la renovación de la futura presidencia.

Nada más grato a nuestro espíritu democrático, que la formación de un partido orgánico, con ideales, que ...se de control y equilibrio, frente a la acción del partido que gobierna la república, cumpliendo un mandato de su voluntad soberana.

...era, pues, que veríamos ..., la organización de partidos que frente a la Unión Cívica Radical, dieran el concurso desde la oposición, que el país tiene derecho a esperar de todos sus ciudadanos.

Pocas esperanzas tenemos de que ...suceda, mientras la levadura que se emplee a ese objeto, sean los viejos elementos del "régimen", que en diversas tentativas con el mismo fin, malograran fuerzas eficientes debido a la orientación falsa que dieron a sus propósitos, y, sobre todo, porque revelaron que no eran movidos por un ideal ni por un sentimiento patriótico, sino por el odio que produce el desplazamiento, contra el vencedor. Todo el fuego inspirador de las diversas campañas políticas realizadas desde que asumió el mando de la república, el gobierno actual, tuvo sólo un distintivo que les diera carácter: su antiradicalismo, el odio a la Unión Cívica Radical y a sus más eminentes representantes.

Fueron campañas de denuestos, de injurias y de calumnias, y no hubo vallas para todas las insolencias, arrojadas como el barro de los arroyos, en la inocente empresa de disminuir ante el concenso del pueblo, los hombres y los actos, que en nombre de grandes postulados marcaran nuevos rumbos y nuevos sistemas, tanto en lo político, institucional, moral y administrativos.

Si el partido que "La Nación", propicia, ha de tener el mismo carácter y finalidad que los que recordamos, conglomerados híbridos formados por pasiones, por despechos, por desplazamientos o por ambiciones incontenibles, le auguramos existencia efímera y no tardarán en sufrir el desengaño, cuando la derrota que les inflija el comicio, los convenza una vez más que es imposible engañar a la conciencia nacional, y que mientras no se conformen a las exigencias del presente y se adapten al medio ambiente, convirtiéndose de entidades negativas y fuerzas dispersas que solo tienen como vínculo de unión el odio común al radicalismo, en cooperadores de la grandeza nacional, estarán condenados a morir y a desaparecer.

Pocas esperanzas abrigamos, pues, que nuestros anhelos democráticos sean satisfechos y si hemos de atenernos a la experiencia adquirida, es un mal signo y un negro augurio que sea "La Nación", quien haya lanzado la idea de un partido nacional. Hay en este diario algo de macabro en esto de amparar la formación de partidos. A todos los entierra, antes de nacer.

Nuestra escéptica previsión se afirma, cuando el diario mitrista, cuenta para el éxito del nuevo partido, con una probable división de la Unión Cívica Radical.

Hacen hoy, precisamente, treinta años, que "La Nación" viene anunciando periódicamente la división y muerte del radicalismo, "e pur si muove", lo que quiere decir que los muertos del diario mitrista gozan de buena salud.

En treinta años, en su duro batallar, el radicalismo sufrió desprendimientos, que dejaron de tener valor cotizable, desde que perdieron contacto con la masa, a quien inspiraban nobilísimos ideales, mantenidos al calor de profundas convicciones y a costa de todos los sacrificios. Se fueron aquellos que impacientes de figuración y sin virtudes, no se sintieron con fuerzas para mantenerse incontaminados y fueron a restaurarse de las privaciones sufridas, en las tiendas bien aprovisionadas del enemigo. Pero se salvó la causa, la bandera permaneció enhiesta, convocando a las legiones ciudadanas, y al fin, la victoria del pueblo, coronó sus afanes. Esa es la historia del radicalismo, esa fué su vida, desde que los eternos claudicadores, los que siempre buscaron en las transacciones materiales, en los arreglos positivistas para sus propias conveniencias, abandonaron a sus compañeros del Parque, hace treinta años, para entregarse en brazos del régimen, en aquellos acuerdos inmorales que detuvieron el triunfo de la democracia, alcanzado por los esfuerzos heroicos de la Unión Cívica Radical, que mantuvo limpia y sin claudicaciones, la insignia que en la mañana gloriosa del 90, se alzara entre el humo del combate, como anuncio de redención. Traicionada su causa, se impuso al pueblo argentino la cruzada más grande que registren los anales políticos de una nación.

Esa fué la única división, que marca la historia del radicalismo.

No espere "La Nación" las divisiones que anuncia, única esperanza que alienta una ilusoria y engañadora visión.

La Unión Cívica Radical vive y vivirá agrupada al ideal, hasta consolidar la obra de reparación comenzada.

CARNET DEL VIAJERO

MUSEOS, BIBLIOTECAS Y PASEOS

Museo Nacional de Bellas Artes. — Arenales 654. Abierto todos los días de 9 a 11 y de 13 a 16.30.

Museo Histórico Nacional. — Defensa 1500. — Abierto todos los jueves, domingos y días de fiesta, de 13 a 17.

Museo Mitre. — San Martín 355. Abierto todos los días, de 12 a 17.

Museo Agrícola. — Santa Fe 4200.

Nuevo Museo de Mineralogía y Geología. — Maipú 1241. — Abierto al público los días hábiles de 13 a 17. (Los sábados, de 9.30 a 11.30).

Museo Naval. — Florida 801. — Jueves y domingos, de 13 a 18.

Museo Etnográfico. — Viamonte 430. — Martes y viernes, de 13.30 a 16.30.

Museo Nacional de Historia Natural. — Perú 208. Lunes y jueves, de 10 a 18.

Biblioteca Nacional. — Méjico 564. — Abierta todos los días, menos los de fiesta, de 12 a 17 y de 21 a 23.

Biblioteca Popular del Municipio. — Corrientes 1615. — Abierta todos los días, de 13 a 18.30 y de 21 a 23.

Jardín Zoológico. — Las Heras esquina Avenida Sarmiento (plaza Italia). Abierto todos los días, de 7 a 17.

Jardín Botánico. — Santa Fe 3954. (Plaza Italia). — Abierto todos los días, de 7 a 18.

Biblioteca de la Facultad de Derecho y Ciencias Sociales. — Moreno 350. Abierta todos los días hábiles, de 8 a 11.30 y de 15 a 18.30 y de 20 a 23.

Biblioteca de Policía. — Moreno esquina Ceballos. — Días hábiles, de 12 a 22.

Biblioteca del Colegio de Abogados. — En el Palacio de Justicia. Abierta todos los días hábiles, de 13 a 17.

Biblioteca Nacional de Maestros. — Rodríguez Peña 835. — Abierta al público todos los días hábiles, de 20 a 22. Los sábados de 8 a 12.

Biblioteca Nacional de Marina. — Florida 801. — Abierta de 9 a 12 y de 15 a 18. Los sábados de 9 a 12.

Museo Escolar Sarmiento. — Charcas 1081. Abierto todos los días hábiles de 13 a 18. Sábados de 9 a 12.

ESPECTACULOS

Teatros

COLON. — Empresa Camilo Bonetti y Cía.—Temporada oficial de 1920.— Maestro concertador y director de orquesta: Tullio Serafin. — Hoy, descanso.

Mañana — En función del turno impar: Loreley.

ODEON. — Compañía dramática española de María Guerrero-Fernando Díaz de Mendoza. — Hoy, a las 21.15, 11.a función de abono: La verdad de la mentira.

COLISEO. — Tournee del teatro Odeón de París. — Hoy a las 21, función para los estudiantes a precios reducidos, Phedre, tragedia de Racine, música de Massenet.

COLISEO. — Temporada lírica de 1920. — Compañía lírica italiana. — Próximamente se anunciará la fecha del debut.

SAN MARTIN. — Compañía de comedias española. — Función a beneficio de la Asociación Mutualista del Socorro Los caciques prestando su concurso el niño Narciso. Tonadillas y couplets por Lola Membrives y monólogos de su repertorio por los actores Arata-Simari-Franco.

NUEVO. — Compañía nacional de comedias. — A las 21: La hora Nona; Mamá Clara.

POLITEAMA ARGENTINO. — Compañía argentina. — El doctor Giménez; El loco Torres.

VICTORIA. — Compañía de comedias española. — La sal del cariño; La virgen loca.

ARGENTINO. — Compañía Florencio Parravicini. — Hoy, a las 21: Caer en la trampa; Melgarejo.

LICEO. — Compañía argentina de dramas y comedias. — Calor de siesta; La serpiente.

APOLO. — Compañía argentina de dramas y comedias. — Montmartre.

NACIONAL.—Empresa Carcavallo y Cía. — A las 21: Tu cuna fué un conventillo; El barrio de los judíos; Tu cuna fué un conventillo.

OPERA. — Compañía de sainetes, operetas y revistas. — La viuda de Mendizábal; Corrientes y Esmeralda; La boca del Riachuelo.

BUENOS AIRES. — Compañía argentina de revistas. — Hasta la hacienda baguala cai al jagüel con la seca; Cranquebille; Los dientes del perro.

COMEDIA. — Compañía de zarzuela española. — Las Verónicas; Los perros de presa; Las Verónicas.

AVENIDA. — Compañía argentina Rivera-De Rosas. — Objetos perdidos; El pobre hombre.

MARCONI. — Compañía argentina de comedias y dramas. — A las 21.15: Diplomacia conyugal; La montaña de las brujas.

MAYO. — Compañía española de revistas y zarzuelas. — El querer de las mujeres; El gondolero; Dolorete.

VARIEDADES. — Compañía nacional de revistas. — El salón anual; El vasco de Olavarría.

OLIMPO. — Compañía nacional de revistas. — La muerte de un vivo; La marca de fuego; Lo que está bien, está bien.

EXCELSIOR. — Compañía argentina de revistas. — El mestizo; De la vida milonguera; La calle de las trifulcas.

TEATRO PUEYRREDON. — Compañía de dramas y comedias. — Todas las noches función.

CASINO. — Gran compañía de atracciones. Hoy, a las 20.45: Gran éxito de los nuevos artistas.

MAJESTIC THEATRE. — Todos los días, tarde y noche, grandes estrenos de biógrafo y variedades. Éxito de Delfy, Lanzetta, Trío Málaga, Las Portadas, Rosario Pacheco, Antonia Costa.

PARQUE JAPONES — Paseo de Julio y Callao. — Temporada de invierno. Abierto los sábados por la noche y domingos y feriados, tarde y noche. Derecho al baile, teatro, cine y una atracción de la entrada general de $ 1.

HIPPODROME—Gran circo Frank Brown — Una tradición nacional, 1884-1920. — (Donde se aprende a reír). — A las 21: función con la grandiosa nueva compañía.

El aniversario de hoy

El día de hoy, cierra la tercera década sobre un episodio emocionante de la vida nacional: el estallido de 1890.

Muchas veces fué historiado aquel noble arranque del heroísmo civil de la república, por medio del cual un pueblo entero hecho energía y hecho protesta, derrumbó una apostasía que desde la cumbre del gobierno nos deprimía como varones y nos deshonraba como argentinos.

Fué la explosión del 26 de julio una revolución reivindicadora de prestigios y dignidad republicana desconocidos por el imperio brutal de una absurda oligarquía y al mismo tiempo un movimiento de orientación democrática. No solamente, el trágico amanecer del Parque fija en la historia una página viril de rebeldía, sino también que signa en el noble sacrificio de la vida ofrendada a los más caros ideales del patriotismo, un pensamiento filosófico político que entraña una voluntad resuelta de moral gubernativa, de ciencia política, de democracia progresista.

En ese día histórico para el civismo, se abre un gran surco en el seno de nuestra historia y es abonado por sangre de heroes y médula de mártires. Ahí, en la jornada breve y heroica como un minuto meridiano de la vida patria, firmóse con abnegaciones y heroismos la ejecutoria de la Unión Cívica Radical. Radical es la actitud resuelta del pueblo y radicales los sentimientos de su alma. Y hay más; radicales son las voluntades dominantes en la escena vibrante del momento, que Leandro N. Alem sintetiza en la bizarría de su personalidad perfilada hacia la gloria. Por eso, al desvanecerse la Unión Cívica que es la bandera flotante sobre la protesta airada, se define el radicalismo. Y al contemplar trunco el pensamiento generoso de la revolución, se dispone a renovarla con titánicos sacudimientos. Y así lo hace en la capital y en las provincias llevando a todos los rincones de la república, el soplo vivificante de su calor revolucionario que levanta las voluntades y vigoriza el carácter. Y en su vida pura acción animada de virtudes, da el ejemplo de las más nobles y las más abnegadas inmolaciones en aras del deber y del honor.

El ciclo heroico de su vida, se cierra al fin en la tarde de Pirovano, el último crespón que el patriotismo desgarra del alma nacional. La abstención consecuente del gran ideal no realizado, es también radicalismo revolucionario. Educa el temperamento y forja orientaciones a la idealidad democrática. De no ser su temple inquebrantable del mas puro nacionalismo, el acervo democrático de la república, se habría dispersado a los cuatro vientos, y hoy, a estas horas luminosas de la vida nacional, estaríamos padeciendo el mal y la vergüenza de los mansos despotismos, cubriendo una escena delirante de coimas y vergüenzas adentro; de descrédito y desprestigio fuera...

El pensamiento rebelde del 26 de julio está plasmado en el alma del radicalismo: es su médula, cuando se alza en la revolución: es su dogma visionario, cuando se expresa en la abstención depuradora.

Por eso, el último resplandor de las descargas finales de aquel día homérico por su inflamación épica, no se apagó como un relámpago fugaz al final de la jornada. Fué una estela de luz de plano a plano en los siderales argentinos y se mantuvo así, luminosa para las devociones patrióticas del alma nacional, hasta que los comicios dejaron de ser mercados de conciencia para convertirse en arena de luchas colectivas. Y de estos comicios de libertad, surgió la vida actual de la nación. El espíritu de democracia triunfante en ellos pudo decir a las nuevas generaciones, como el heroe de Georges D'Esparbes: oye mancebo, soy la república y tengo una madre: la revolución.

Porque así como las revoluciones y las abstenciones en que se pronunciara el radicalismo a través de veinticinco años de vida eran hijas de la revolución del 90, los acontecimientos democráticos posteriores que implantaron el derecho actual en toda la república, vienen directamente de la revolución. Fué doctrina radical, practicada con la palabra, con la pluma y con el ejemplo.

Al frente de los actuales destinos de la patria, encuéntrase un ciudadano destacado por el rasgo culminante de su conciencia civil en aquel instante supremo del 26 de julio. A poco que el tiempo anda, recoge la bandera empapada de sangre y de gloria y la agita en una fúlgida oleada de sol, como símbolo de reivindicaciones inmediatas y como promesas de victoria futura. La mantiene así enhiesta en medio de la tempestad y de la calma, hasta que llega al fin el día venturoso de la reparación. Sólo se despoja de ella, cuando la clava firmemente sobre las crestorías del capitolio, para que tremole pura y limpia en sus gráciles líneas, como la más acabada expresión de soberanía, como el más puro símbolo de la democracia engendrada en los días seculares del advenimiento de la nacionalidad.

Y allí está.

A su sombra patricia, de pie ante la turbulenta visión del pasado que hoy ilumina la unción recordatoria, evocamos los manes de los nobles ciudadanos que cayeron en la brega y en homenaje a su memoria, desde el realizado ideal de sus anhelos, reverenciamos sus grandes sacrificios.

La representación radical

Mañana a las 14 reuniránse en el local de sus sesiones los diputados radicales para oír el despacho de la comisión encargada de estudiar el proyecto del reglamento a que deberá sujetarse el bloque.

Una vez aprobado, procederá a constituirse y nombrar sus autoridades.

La ley de acefalía

De acuerdo con la resolución de la cámara, en la sesión de mañana continuará la discusión del despacho de la comisión de negocios constitucionales sobre el proyecto de ley para los casos de acefalía.

Es casi seguro que el proyecto no será votado hasta la sesión del miércoles, pues se han anotado para usar de la palabra los diputados Vergara, Molina, Pereyra Rozas, Quiróz, Mora y Araujo, y es probable que también lo hagan otros, lo que absorverá, sin duda, toda la sesión.

Cereales para Francia

Un buen cliente permanente

Francia se ha incorporado definitivamente a la clientela de los cereales argentinos, y decimos definitivamente porque aún han de trascurrir muchos años antes de que ese país pueda prescindir de la agricultura extranjera.

Hasta antes de la guerra Francia no nos compraba cereales y sus tarifas aduaneras eran prohibitivas para las importaciones de esa naturaleza, pero hoy ya ocupa un puesto de primera fila entre las naciones de Europa que buscan en nuestro mercado los granos que necesita el consumo de sus poblaciones.

Desde el 1o. de enero hasta el 15 del corriente mes, las compras de cereales argentinos por Francia comprenden:

	Toneladas
Trigo	650.000
Maíz	180.000
Lino	15.000
Avena	40.000
Total	885.000

A fines de este mes las exportaciones a Francia habrán alcanzado a 1.000.000 de toneladas.

Como se ve, se trata de un buen cliente para la agricultura nacional y es de desear que podamos conservarlo a fin de que nuestra abundante producción tenga más mercados asegurados.

Misión estudiantil cordobesa

Visita al doctor Salinas

En días pasados anunció LA EPOCA que un núcleo de estudiantes de la Escuela Superior de Comercio de Córdoba había solicitado del presidente de la república, doctor Hipólito Yrigoyen, pasajes para que estos estudiantes pudieran trasladarse a esta capital con el objeto de estudiar prácticamente el funcionamiento de las principales instituciones financieras con asiento en la misma.

El pedido fué atendido preferentemente por el señor presidente y el ministro de instrucción pública, doctor Salinas, quien inmediatamente ordenó la entrega de 25 pasajes para que estos señores pudieran trasladarse a esta capital a realizar los estudios ya enunciados.

Ayer llegó dicha comisión estudiantil, que viene presidida por el doctor Héctor Olmedo Cortés, profesor de contabilidad bancaria y finanzas de aquella escuela.

Esta tarde visitarán al señor ministro de instrucción pública, con objeto de agradecerle la deferencia que ha tenido con ellos y al mismo tiempo a llevarle el saludo de los estudiantes de Córdoba.

Servicios portuarios

Movimiento de equipajes en el desembarcadero

El jefe del desembarcadero de la Dársena Norte ha adoptado algunas disposiciones pertinentes a fin de hacer conocer de los pasajeros que a diario llegan a Buenos Aires de las funciones y utilidad de los servicios del personal de esa sección.

Particularmente sobre movimiento de equipajes han sido impresas algunas indicaciones en varios idiomas.

Dichas indicaciones tienen por objeto hacer saber que dentro del desembarcadero es absolutamente gratis el movimiento de equipajes, teniendo obligación los peones de la aduana de transportarlos hasta la puerta de salida del desembarcadero sin percibir emolumento alguno.

ENCOMIENDAS DE CHACRAS Y GRANJAS

Habilitación de oficinas de correos

Han sido habilitadas para el servicio de encomiendas de chacra y granja hasta diez kilos, las siguientes oficinas de correos:

Línea a Saavedra vía Guaminí— Empalme Lobos, V. de Mayo, Daireaux, Carhué Puan.

Línea a General Alvear y G. Lamadrid y Emp. Lobos a Navarro— Lobos, Saladillo, General Alvear, Navarro.

Ramal de Maipú a Mar del Plata, Mira Mar, Balcarce y Ayacucho a Necochea — Mar del Plata, Balcarce El Moro, Necochea, San Vicente, Brandsen, Altamirano, Chascomús Dolores, Maipú, Ayacucho, Tandil, Tres Arroyos Cañuelas Monte Las Flores, Azul, Olavarría, Coronel Pringles, G. Lamadrid, Coronel Suárez, Saavedra, G. Belgrano, Chapaleofú.

Línea Bahía Blanca a Neuquen y Zapala — Médanos, Río Colorado Juan de Garay, Pichi Mahuída, Choele Choel, Chinchinales, Allen, Chipolletti, Neuquen, Plottier, Senillosa, Zapala.

F. C. Oeste — Línea principal a Toay — Ramos Mejía, Haedo, Morón, Ituzaingó, Moreno, Rodríguez, Luján, Mercedes, Chivilcoy, 9 de Julio, Pehuajó, Trenque Lauquen, Santa Rosa.

Línea a Teleén — América, Castex, Telén.

Línea a Colonia Alvear — Lincoln, Ameghino, Banderaló, Larroudé, Colonia Alvear.

Valorización del ganado

Como se ha operado desde 1903 a la fecha

Un documento curioso

¡Felices tiempos aquellos — no muy lejanos por cierto — cuando se podían obtener en la campaña de la provincia de Buenos Aires vacunos al corte a razón de 14 pesos por cabeza!

Era época en que en cada hogar, aun el más modesto, la gente podía comer puchero hasta hartarse.

Nos referimos a fechas cercanas, al mes de abril de 1903, o sea, hace poco más de 17 años. Fué en ese tiempo que los martilleros señores Adolfo Bullrich y Cía. liquidaron en pública subasta el notable establecimiento de campo de los señores Urquiza y Doblas, llamado "Las Mercedes", en el partido de Junín, provincia de Buenos Aires.

Véase cuáles fueron los precios que se obtuvieron en esa liquidación:

1722 animales vacunos al corte, a 14 $ cada uno.

763 novillos de 2 a 3 años de edad, a 25 $ por cabeza.

195 vacas lecheras, con sus crías, a 17 $ cada una.

1377 animales lanares a 1.20 $ por cabeza.

575 capones especiales, a 4.50 pesos cada uno.

Y a título de comparación entre esos precios y los que rigen en la hora presente, publicamos las cotizaciones medias que el sábado último obtuvo el ganado en los mercados de Liniers y de Matanza:

Mercado de Liniers

Novillos excepc. frig.	$	—	a 325.00
Novillos m|esp. frig.	"	252.00	" 271.00
Novillos esp. frig.	"	215.00	" 240.00
Novillos m|g. frig.	"	193.00	" 211.00
Novillos consumo	"	103.00	" 196.00
Novillitos consumo	"	58.00	" 157.00
Vacas consumo	"	69.00	" 222.50
Vaquillonas consumo	"	51.00	" 167.00
Terneros consumo	"	24.00	" 108.00

Mercado de Matanzas

Capones matadero	$	22.50	a 31.50
Capones frigorífico	"	11.50	" 22.00
Ovejas matadero	"	13.00	" 23.70
Borregos frigorífico	"	11.00	" 16.50
Borregos matadero	"	8.00	" 12.50

Habría que averiguar ahora — y esto resultaría muy interesante — si el valor de los campos y los gastos de explotación de las estancias han aumentado en una proporción que siquiera se acerque a la que se deduce de las comparaciones de precios que acabamos de consignar.

Donación de terrenos dejada sin efecto

Por decreto de la fecha, nombróse al teniente coronel Reynolds jefe del distrito militar No. 14, para que en nombre y representación del gobierno, firme la escritura, dejando sin efecto la donación de terrenos que la municipalidad de Zárate (Bs. As.) hiciera al ministerio de guerra, para la construcción de cuarteles y plaza de armas.

La inmigración no deseable

Aseveraciones caprichosas desvirtuadas

Interesante información de la dirección de inmigración

"La Nación" publica una comunicación que dice haber sido enviada por la Liga Patriótica de San Nicolás en la que se afirma que en los barcos procedentes del extranjero vienen elementos subversivos contra quienes se han dictado leyes que impiden su entrada al país, que aparecen a bordo como gente de la tripulación, y que con un pretexto cualquiera bajan a tierra y no regresan al barco; que cuando un tripulante por razones de salud requiere sea hospitalizado, y una vez restablecido vuelve o no a bordo, sin que el capitán esté obligado a compelerlo a ello ni menos a dar cuenta a las autoridades de nuestro país de la introducción clandestina del tripulante en cuestión; que asimismo, cuando una persona del servicio de a bordo se rehusa a volver a él o simplemente no concurre a la hora de partida del barco, el capitán se limita a asentar la baja en el rol de la tripulación a los efectos de los descuentos que establecen los reglamentos de la marina, sin que las autoridades tomen las medidas pertinentes para compeler al desertor a embarcarse; que por este medio se han introducido en la república infinidad de sujetos que no constituyen elementos deseables y que mientras la dirección de inmigración está extremando las precauciones para que no entren por el puerto de la capital los pasajeros que no estén en las condiciones de la ley, tenemos que por los otros puertos se está infiltrando con toda facilidad una corriente de inmigrantes clandestinos que bajo el disfraz de marineros o fogoneros no son sino elementos peligrosos que se valen de ese artificio para lograr lo que por medio legal les había sido imposible realizar.

Tales afirmaciones son inexactas, y seguramente la Liga Patriótica de San Nicolás las ha formulado porque ignora cual es la actuación de la dirección de inmigración en el presente.

Es muy posible que en otras épocas esos hechos se hayan producido y así lo testimonian la gran cantidad de malos elementos que se han introducido al país, pero en la actualidad podemos asegurarlo ello no se repite.

Hoy no se permite el desembarco de ningún tripulante ni marinero, bajo ningún pretexto, sin la previa intervención de la dirección de inmigración, que lo autoriza si ellos se encuentran dentro de las exigencias de la ley o lo prohibe en caso contrario y cuando se producen violaciones a la ley, permitiendo el desembarco clandestino o no dando cuenta de las deserciones habidas se procede por intermedio de las autoridades marítimas y policiales a la captura de los desembarcados o desertores, llevándolos a bordo y obligando a los capitanes a su reconducción, imponiéndoles una fuerte multa, además de la caución que deben dar en garantía del cumplimiento de esa obligación.

Como una interesante comprobación de lo que afirmamos damos a continuación una lista de los barcos que en lo que va del año corriente han sido multados por la dirección de inmigración por haber desembarcado tripulantes clandestinamente, habiéndoseles obligado a reconducirlos y exigídoseles la correspondiente caución.

"Quen Louise" — Dos tripulantes reconducidos, 500 pesos oro sellado de multa y 2000 pesos oro sellado de caución.

"Kina" — Un tripulante reconducido, 100 pesos oro sellado de multa y 1000 pesos oro sellado como caución.

"Magdala" — Ocho tripulantes reconducidos, 800 pesos oro sellado de multa y 8000 pesos oro sellado como caución.

"Baltika" — Tres tripulantes reconducidos, 300 pesos oro sellado de multa y 3.000 pesos oro sellado de caución.

"Mariposa" — Dos tripulantes reconducidos, 500 pesos oro sellado de multa y 2.000 pesos oro sellado de caución.

"Hallbjorg" — Seis tripulantes reconducidos, 600 pesos oro sellado de multa y 6000 pesos oro sellado de caución.

"Jiul" — Cuatro tripulantes reconducidos, 500 pesos oro sellado de multa y 4.000 pesos oro sellado de caución.

"Maagen" — Ocho tripulantes reconducidos, 800 pesos oro sellado de multa y 8.000 pesos oro sellado de caución.

Además se ha ordenado la reconducción de los tripulantes que solicitaren desembarcar de los siguientes barcos por no reunir los requisitos exigidos por la ley, imponiéndoles a los respectivos capitanes la obligación de llevarlos, debiendo dar previamente las correspondientes cauciones de un mil pesos oro sellado por cada individuo.

"Dania", tres tripulantes; "Ramón Mombrú", siete; "Borglum", uno; "H. Pontoppidam", tres; "Edward Sewell", ocho; "Curtis", dos; "Santa Rosalía", uno; "Moscatine", tres; "San Francisco", uno; "Modena", diez y siete; "Wilimantic", uno.

Servicio telegráfico especial para LA EPOCA

(De la United Press, Agencia Havas y nuestros corresponsales)

Exito de los griegos en su campaña contra los nacionalistas turcos

Los ferroviarios alemanes están resueltos a oponerse a toda medida contraria a la neutralidad de su país

La lucha contra los nacionalistas turcos

ESMIRNA, julio 26 (United Press) El comunicado griego declara que los griegos despejaron el sector de Nicomedia y que en las orillas del Bósforo se está progresando, con la esperanza de despejar también ahí la región en pocos días.

La neutralidad alemana

BERLIN, julio 26 (Agencia Havas)—La Unión de ferroviarios, que cuenta con medio millón de afiliados, aprobó las medidas de neutralidad en lo que se refiere al asunto ruso-polaco y encuéntranse listos a oponerse a cualquier violación que se intentara contra dicha actitud.

El incidente ítalo-griego

ESMIRNA, julio 26 (United Press) —El incidente ítalo-griego ha quedado satisfactoriamente arreglado para ambas partes. En la comunicación pasada se hace notar que los nacionalistas turcos penetraron en las líneas italianas en los primeros días de julio y que los griegos rehusaron acceder a la demanda italiana de evacuar la zona, por cuya causa se produjo un choque del que resultaron víctimas.

El conflicto entre Francia y Siria

EL CAIRO, julio 26 (U. Press) —Los partidarios del emir Feisal, que representan a los moderados, favorecen una conciliación con Francia.

Se informa que en los choques habidos en Damasco los sirios tuvieron 20 muertos.

Incendio en el arsenal de marina de Venecia

ROMA, julio 26 (Agencia Havas) Continúan recibiéndose nuevos detalles del formidable incendio estallado en el arsenal de marina de Venecia y que puso en peligro los distritos de San Martín y San Francisco. Según éstos, el fuego estalló a las 3.40 en los depósitos de materias inflamables destinadas a los buques fondeados en aquel puerto.

El fuerte viento reinante hizo más ardua la labor de las tropas de mar y tierra que cooperaron con los bomberos en la extinción del fuego. Cinco depósitos fueron completamente destruídos. Una parte de los altos murallones que rodean el arsenal resistió, evitando que el fuego se propagara a los edificios vecinos.

A mediodía el fuego fué completamente sofocado, continuando las tropas su labor en la remoción de escombros para evitar el estallido de tambores de materias inflamables que se encuentran mezclados entre las ruinas.

Asesinato de tres prisioneros británicos

LONDRES, julio 26 (Agencia Havas)—"The Daily Telegraph" publica un despacho de Constantinopla anunciando que tres prisioneros británicos fueron asesinados en Bakú y que todos los extranjeros piden se exijan reparaciones al gobierno de Moscú por este hecho.

SUD AMERICA

BRASIL

Banquete — El vapor "Aimore" — El profesor Krause — Escuadrilla chilena — Concierto Weingartner — El príncipe Aimone enfermo — Expulsión de anarquistas — Fallecimiento — visita presidencial.

RIO DE JANEIRO, julio 26.—Se ha realizado el banquete que la colonia norteamericana ofrecía al embajador de los Estados Unidos, Mr. Edwin Morgan, y al attache capitán Hill.

—Se consideran perdido el vapor nacional "Aimore", que encalló en Lage Ribeirao.

—El profesor alemán Fedor Krause, ofreció un banquete a las clases médicas, con motivo de su partida para Sao Paulo el 1o. de agosto.

—Se espera hoy en esta capital la escuadrilla chilena, que procede de Inglaterra.

—Se ha realizado con éxito el tercer concierto sinfónico dirigido por el maestro Waingartner.

Fué aplaudidísimo en la ouverture de Oberon, la V. sinfonía de Beethoven y el preludio de Enrique Ossard.

En el mismo concierto tomó parte la señora de Weingartner, interpretando en forma excelente tres obras del referido maestro y la escena de la muerte de Isolda, siendo muy aplaudida.

—Telegrafían de Bahía, que se suspendió la excursión al interior del estado, por haberse enfermado nuevamente el príncipe Aimone.

El gobierno del estado ofreció un banquete a la oficialidad del acorazado Roma y del "dreadnougth" Minas Geraes.

—La policía del estado de Santa Catalina, expulsó a los anarquistas alemanes Fritz Riche y George Sternek, que promovieron allí desordenes sociales.

—Telegrafían de Sao Paulo, que ha fallecido en esa ciudad el capitalista italiano Luis Chiggini, caballero de la Corona de Italia.

—El presidente de la República, acompañado por el ministro de marina, visitará esta tarde el acorazado Sao Paulo, que debe partir para Bélgica en busca de los soberanos belgas.

URUGUAY

Homenaje — Fallecimiento — Carestía del pan — Cierre de panaderías.

MONTEVIDEO, julio 26. — Organizado por la asociación patriótica Uruguay, se realizó ayer un homenaje a Juan Carlos Gómez, en el centenario de su natalicio.

—Ha sido muy sentido el fallecimiento del general Benigno Carambulá.

—A mediados de noviembre se embarcarán en Roma, los restos de Florencio Sánchez.

—Los propietarios de las panaderías subirán desde el mes entrante, tres centésimos más el precio del kilo de pan.

—En la semana entrante se realizarán las gestiones coloradas para la unificación.

—Comunican de Colonia, que la población se quedó sin pan a causa de que se han cerrado las panaderías con motivo de que el consejo departamental local ha establecido precio máximo de este artículo de primera necesidad.

Ferrocarriles del Estado

Regreso del administrador general

Regresaron de su jira por distintos ramales de las líneas ferrocarrileras del Estado el administrador general interino, ingeniero Arturo Acevedo y el ingeniero principal, señor Harold Saw.

Durante la jira de inspección el ingeniero Acevedo tuvo ocasión de observar detalles de organización del tráfico, ordenando diversos trabajos.

Entre otros se resolvió la construcción de un tanque de 400.000 litros en la estación Muñecas, como asimismo la de una rotonda para locomotoras con lo cual se ahorrará lo que actualmente se paga al Central Córdoba por alquiler de un galpón para guardar 25 locomotoras. También se dispuso la ampliación de las vías en la misma estación para evitar el bloqueo de vagones.

En Rosario de la Frontera se inspeccionó el terreno por donde deben pasar las vías del ramal a Antilla, cuyos trabajos se iniciarán el 15 del mes entrante. En Tafí Viejo se dispuso la ampliación de galpones para aumentar su capacidad para la reparación de vagones.

Obras efectuadas en los hospitales regionales

Ordenes de pago

Han sido firmados los decretos mandando pagar 9.48[illegible] pesos m|n. a la empresa Enrique Bade, por trabajos ejecutados para las instalaciones de agua caliente del hospital Común Regional del Centro, en Bell Ville; 1.555 pesos a la empresa Saint Germain y Gagueten por trabajos de saneamiento y provisión de agua potable al hospital Común Regional del Chaco en Resistencia; 13.684 pesos a la empresa sucesión de Manuel Gaggero por construcción de obras del hospital de Misiones, en Posadas, y 1.620 pesos para el personal que ha trabajado en la ampliación de las panaderías del Hospicio de las Mercedes.

Conspiración plutocrática en Italia

Giolitti la denuncia ante la opinión pública

El señor Giolitti, jefe del gabinete italiano, con el valor que ha desplegado en todos sus actos políticos, ha denunciado ante la opinión pública de su país la existencia de un complot organizado por los recientemente enriquecidos para derrocar al gobierno e impedir que se apruebe el proyecto de ley que dispone la confiscación del exceso de ganancias.

Entre otras cosas, los enriquecidos vendieron en un solo día grandes cantidades de bonos del estado a precios bajos con el propósito de crear el pánico en el marcado.

Un hombre del talento y la energía del señor Giolitti no podía permanecer inactivo ante semejante conspiración. Los enriquecidos no lo han intimidado. Ha llevado el caso a los tribunales y las autoridades judiciales han dictado orden de arresto contra los culpables.

El gran anciano ha declarado: "Esas personas no merecen que se las respete. Si alguien se imaginara que puede ejercer influencia en la vida política del país con sus millones mal adquiridos, pronto descubrirá su necio error."

Bravas palabras que revelan el temple de este hombre extraordinario.

La cooperativa agrícola de Tres Lomas

Telegrama al ministro de agricultura

Firmado por numerosos agricultores de la cooperativa agrícola de Tres Lomas ha sido enviado al ministro de agricultura el siguiente telegrama:

TRES LOMAS, julio 26 — A S. E. el señor ministro de agricultura de la nación, ingeniero Alfredo Demarchi — Buenos Aires.

Los que subscriben, todos agricultores de esta zona, reunidos en asamblea general, hemos sido informados por nuestro presidente de esta sociedad, de que su excelencia ha tomado con sumo interés las gestiones por la estabilidad e independencia de los agricultores que ocupan las 10.000 hectáreas del campo denominado Grande del Sud, según solicitud existente en su poder.

Saludamos al señor ministro. — Victoriano Bachero, Ercilio González, Angel Cordero, Domingo Seisdedos, Antonio Seisdedos, Prudencio Casado, Joaquín Castañeira, Silverio Silvestre, Severo Fernández, Rafael Ro-

"GUIA MENSUAL"

El 30 aparecerá el número de Julio

Oficinas Corrientes 685

$ 6.50

SOMBREROS ingleses de gran moda, negros y gris obscuro. Los enviamos con caja, iniciales y broches a cualquier punto del interior. Flete pago, embalaje gratis. Pedidos y giros al fabricante,

JULIO C. ROSSI

CORRIENTES 2164 — Bs. As.

Dr. Fernández Castro

ENFERMEDADES DE LOS OJOS ANTEOJOS

Jefe del servicio de Oftalmología del Hospital "Juan A. Fernández".

Consultas de 2 a 4. DEFENSA 691

Dr. Avelino P. Ferreira

ABOGADO

Estudio: PARANA 592

ger, Rafael Jordá, Francisco Tamame, Ciriaco García, Ignacio Casado, Juan Bergas, Juan Gomila, Juan Montero, Luis Moral, José Fernández, P. y E. Themtham, M. Fraile, L. Mateos, Teodoro Birocho, Agustín Bigliani, Esteban Bigliani, Salvador Nadal, Nicolás Moranzoni, Manuel Andrade, Gil Duedra, Ricardo Iglesias, Amadeo Bukemann, Goicolea Hnos., Manuel González, Joaquín Andrade, Antonio Benítez, Arcadio Martín, Manuel González, Pablo Zurra, Demetrio Viloch, Domingo Rafael, Jaime Bergas, Sandalio Herrero, Cesáreo Apestegui, Nazareno Bebelaqua, José Faciani, Antonio Fernández, Faustino Beorlegui, Simón Ojeschok, Santiago Gilardotti, José Rimoldi, Pedro Buffito, Juan Boruco, Miguel Priasce, Agapito San Juan José González Bermúdez, Francisco Pérez, Pedro Del Río, Florindo G. de Sei, Pedro Pevolegui, Lorenzo Gatti, Ceferino Pacheco, Jaime J. Riera, Santiago Bigliani, Domingo Vicente, Guillermo Bigliani, Juan Masch, Juan Guillot, Eugenio Pace, saludamos al señor director de la Sociedad Protectora de la Industria Agrícola y Ganadera de Tres Lomas. — Sixto G. Suárez, secretario; Faustino Beonlegui, presidente.

Elección de un diputado nacional en Santa Fe

Se desarrolla en perfecto orden

Según los despachos que recibimos de nuestros corresponsales en la provincia de Santa Fé el acto comicial realizado ayer para elegir un diputado nacional para llenar la vacante dejada por la renuncia a su banca del doctor Mosca, se desarrolló en perfecto orden, habiéndose instalado la mayor parte de las mesas. No hubo entorpecimientos de ninguna especie, lo que reveló el estado de [illegible] de todos los ánimos.

Las exageradas noticias de los últimos disturbios que tanto se agrandaron por la fantasía de algunos órganos de publicidad se borran, con el cuadro tranquilo y de orden perfecto que se ha presenciado en todas partes y que a estar por tales alarmas hubieran dado lugar a cualquier disturbio a que se hace propicio una jornada cívica.

El candidato del partido radical, doctor Romeo David Saccone, se consagrará fácilmente diputado, en estas condiciones, por no haber tenido competidor, pues los demócratas progresistas se abstuvieron de ir a los comicios.

La lucha ha carecido así del estímulo de la contienda, habiéndose desarrollado solo con el interés de los partidarios del candidato que concurrieron a depositar sus sufragios cumpliendo con el deber cívico. La concurrencia a los comicios acusa alrededor de un 70 por ciento de los ciudadanos inscriptos en el padrón, si se toman por base los datos parciales que recibimos.

ROSARIO, julio 26. — Los comités de los partidos políticos permanecieron ayer abiertos para suministrar los datos requeridos por los correligionarios que iban a sufragar.

No ha habido la agitación política de las jornadas difíciles, porque la actitud abstencionista del partido demócrata progresista, restó el interés de disputar el triunfo. La ciudad tuvo el aspecto tranquilo de un día apacible. Los negocios estuvieron cerrados hasta las 18, en cumplimiento con las prescripciones de la ley. La policía con toda corrección hizo la vigilancia en las mesas, no habiéndose producido la menor alteración del orden.

Iguales noticias se reciben de los departamentos cercanos.

SANTA FE, julio 26. — Fuera de las mesas, 4 y 7, de Garabato que no se constituyeron, funcionaron los demás comicios ayer con toda tranquilidad, sin queja ni protesta alguna.

Se descuenta el triunfo del candidato del partido Radical para llenar la vacante dejada por actual gobernador, doctor Mosca. Tanto este funcionario como el ministro de gobierno, doctor Antille, asistieron a su despacho recibiendo comunicaciones oficiales de la marcha del acto electionario.

ASPIRINA FRANCESA

Rhodine

ÚNICA PURA

INDISPENSABLE EN EL INVIERNO CONTRA:

RESFRIOS NEURALGIAS

Sorpresa de la ciencia

RADIOSOL VEGETAL

He padecido por más de veinte años de una colitis seca y anemia, que me tenía completamente extenuada; he experimentado infinidad de tratamientos medicinales sin resultado alguno. Me sometí a la cu-

ra del "RADIOSOL VEGETAL" y en breve término experimenté una reacción extraordinaria, habiéndose normalizado mis intestinos y fortalecido mi organismo, encontrándome hoy completamente tonificada, gozando de un gran bienestar. — (Firmado) Carolina Catuogni. — S/c. Arcos número 2348, Buenos Aires.

AVISO IMPORTANTE — Teniendo conocimiento que personas poco escrupulosas han falsificado este específico, se recomienda al público compre el RADIOSOL VEGETAL en las buenas droguerías y farmacias.

Hacemos presente al público que esta casa no tiene corredores para la venta del RADIOSOL VEGETAL.

Expendio libre. — Certificado número 8377.—Venta en todas las farmacias y droguerías. — Precio del frasco $ 10 m/n. — Por pedidos y prospectos dirigirse al Dr. Pablo Cogorno. — Calle Entre Ríos 171. — Unión Telefónica 7827, Libertad, Buenos Aires.

Don Eugenio F. Gil

Ayer después de penosa enfermedad dejó de existir a los cincuenta y tres años de edad este honorable comerciante, que fué uno de los fundadores de la Cervecería Palermo. Deja el recuerdo de una vida laboriosa y pura, dedicada al trabajo y al hogar.

Cuantos le conocieron le apreciaron por sus dotes de carácter y su despacidad para los negocios, y su fallecimiento deja en la consternación a sus numerosísimos amigos.

Industrias nacionales

En breve se realizará un gran certamen

El país ha logrado importantes progresos

Cada día gana más adhesiones el proyecto de la Unión Industrial Argentina de llevar a cabo una gran exposición de las industrias nacionales a fin de que se pueda hacer conocer de propios y extraños los grandes progresos que ha realizado el país en ese sentido, progresos que se han acentuado en forma halagadora durante los tres últimos años.

Todos sabemos que hoy la industria produce millones de artículos que antes eran de importación, de tan buena calidad como éstos, con ventajas de importancia para el país, desde que este deja de ser tributario de Europa y de Estados Unidos de Norte América por valor de centenares de millones de pesos por año, y no es esta sola la ventaja que trae el progreso de la industria: existe otra muy importante y es la que se refiere a la abundante tarea que ofrece al obrero, con salarios muy remunerativos, cuyos beneficios se difunden hoy tanto en esta capital como en el interior.

Cuando se lleve a la práctica el proyecto, que ha de ser muy en breve se verá con asombro como se ha agigantado la industria nacional en sus diversas ramas. Solamente quienes han seguido muy de cerca sus progresos en los últimos años tienen formada una idea de ello pero para la mayoría de la población la sensación será de sorpresa.

Es de desear que los trabajos de organización se lleven a cabo sin demora a fin de que el gran certamen del trabajo nacional pueda ser una realidad a la brevedad posible.

Distinción conferida al párroco de Flores

Ha sido nombrado canónigo honorario de la catedral metropolitana, el presbítero don Daniel J. Figueroa, cura párroco de San José de Flores.

La niebla de hoy

Dificultades del tráfico

En el puerto la paralización fué completa

Al título de "La niebla de hoy", podríamos agregar como complemento, la de ayer y la del sábado porque desde hace tres días, en las primeras horas de la mañana, una niebla espesa, visible y palpable, densa como un velo de riguroso luto, nos impide vernos, con la facilidad acostumbrada, los dedos de la mano.

El tráfico urbano se ha realizado con dificultades. Los autos han tenido un mal día, pues por temor de choques no han atropellado tanta gente como acostumbran. Los tranvías han circulado con precauciones y en general todos los rodados han rodado con método y a la menor velocidad posible.

En el puerto el paro ha sido absoluto. Ni las embarcaciones de los prácticos han abandonado su amarraderos.

Ha cesado el temporal en la cordillera; reanudando sus viajes los trenes internacionales.

Las líneas telegráficas trabajan con dificultades, aceptándose despachos en carácter condicional para la mayoría de los ramales.

El observatorio de Chacarita, registró hoy las siguientes observaciones meteorológicas:

Pres. atmosférica 7651; temp. ambiente, 7.7; presión del vapor, 787; humedad relativa, saturación igual, 100; viento, calmo; fenómenos: rocío 2; neblina, densa; temperatura mínima del ambiente sobre 01 a las 6.10; temperatura mínima del suelo, 2-2 bajo 0.

LA INMOBILIARIA

Primera Compañía Argentina de Seguros Generales

Capital y Reservas

$ c/l. 14.237.948.34

VIDA

INCENDIOS

ACCIDENTES DEL TRABAJO

GRANIZO

CRISTALES

MARITIMOS

Local provisorio:

SARMIENTO 632

por reedificación de su propiedad de la calle San Martín.

Teatro Infantil Municipal

En el salón Mariano Moreno

Muy lucida resultó la función que el teatro infantil municipal Labardén dió ayer a las 14.30 en el salón Mariano Moreno.

Con vivo interés fué seguido por el numeroso público el desarrollo del programa a cargo del elenco infantil. Figuraron en el cartel las siguientes obras: Los importunos, Visión del ciego, Los astrónomos, Los inmortales, Pierrot, Mariposa y mosquito, y Plácido.

Interpretaron estos números los niños Brea, Pedro y Luis Valentí, Hermann Picarel Wineberg, Neimark, Pereña, Blanco, Peralta, Tolosa, Motta, Manciro, Piscicelli, Berner, de la Cruz, Dubilet, Caballero y Cristal y las niñas Sara Caballero, Guadalupe Corcuria y María Esther Segares. Se destacó por su corrección artística la niña Lola Belvisi, como también las hermanas Argerich.

En la línea urbana del ferrocarril Sud

Deplorable actitud de algunos pasajeros

En todo el movimiento de trenes del sector suburbano de las diversas empresas feroviarias han habido esta mañana retrasos motivados por una medida de prudencia y de seguridad por la neblina muy densa que obscurecía el ambiente, ante el temor de que se tuviese que lamentar algún accidente ferroviario deplorable.

En esta circunstancia muchas personas que a diario viajan por los trenes de la empresa del F. C. Sud, dejando libre escape a sus impaciencias, promovieron un serio incidente rompiendo vidrios y ocasionando otros desperfectos en los coches.

Es lamentable que esto suceda en circunstancias como la mencionada, donde la empresa, por causas de fuerza mayor y velando por la seguridad personal de los que viajan, un público exaltado y sin noción de sus responsabilidades ni deberes, produzca los incidentes de que nos ocupamos.

Hay que pensar que semejante actitud debe ser condenada de la manera más categórica por la opinión sensata y equilibrada del público.

AVISOS FUNEBRES

ENTIERROS

EDUARDO C. FERNANDEZ. — (q. e. p. d.). — Falleció el 26 de julio de 1920, confortado con los auxilios de la santa religión y la bendición papal. — Su esposa Candida de Urquiza de Fernández, sus hijos Eduardo, Samuel, Horacio, José, Antonio, Ernestina, Luis Alberto y Elva; su hija política Esther Estrada de Fernández Urquiza, su nietita; su señora madre política Vicenta T. de Urquiza; sus hermanos Hercilia U. de Pieres, Augusto N., Antonio, Nélida y Sara Fernández de Campos; sus hermanos políticos, tíos sobrinos, primos y demás familia, invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Norte, mañana martes 27, a las 10.30. En la iglesia de N. S. del Pilar se oficiará una misa de cuerpo presente a las 11. Se ruega no enviar coronas. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Callao 1243. Nota servicio casa Miñás, Bulcarce 212 y Callao y Córdoba.

Círculos de obreros

La comisión organizadora del homenaje que los C. C. O. O. tributarán al clero que trabaja en la acción social y obrera y que se realizará el próximo domingo en el salón Azcuénaga 158, continúa recibiendo numerosas adhesiones. Ha resuelto la referida comisión que los presidentes de todos los círculos acompañen a los miembros de la junta de gobierno en dicho acto, teniendo sitio reservado en el escenario.

—Se ha dispuesto dirigir una invitación especial para el acto a todos los asesores de los círculos y señores curas párrocos de la capital.

Los expresidentes de la junta de gobierno serán invitados especialmente al acto.

—Esta noche a las 21 horas, la junta de gobierno realizará una visita al círculo de obreros de San José de Flores, el cual está ubicado en la calle Coronel Ramón L. Falcón 2453.

Con tal motivo, han sido convocados los miembros de la comisión directiva la cual preside el ingeniero Agustín P. Carbone y dirige monseñor doctor Daniel Figueroa.

En la presente semana se seguirán practicando éstas, a los siguientes: martes 27, a las 21 horas al de la Concepción; miércoles 28, a las 17 horas al Círculo de La Merced; jueves 29, a las 21 horas al c. de Palermo; viernes 30, al de San Carlos.

Correos y Telégrafos

ASOCIACION PATRIOTICA DE EMPLEADOS DE CORREOS Y TELEGRAFOS.

Celebró ayer asamblea general, en uno de los salones de LA EPOCA, la Asociación Patriótica de telegrafistas y empleados postales, con asistencia de cerca de 400 adherentes.

Presidió el titular señor José Dufour, resolviéndose: 1o. La reforma del nombre de la institución por el de Asociación Patriótica de Correos y Telégrafos; 2o. Aprobación de los estatutos; 3o. Aprobación del balance y de la memoria.

Se acordó, por unanimidad, nombrar la siguiente comisión honoraria:

Presidente, doctor Eduardo Giuffra; vice, Eleodoro N. Cross; junta consultiva honoraria: Antonio Ibargaray, Nicolás Marticorena, Juan Honorco, Vicente Roño, J. M. Novillo Pizarro, Antonio Rossi, Guillermo Othegui, Raúl Pardo, doctor Luis Marforio, doctor Emilio Orqueda, Eduardo Agelo y Sandalio Achával.

Se procedió después a la renovación de la comisión directiva quedando elegida en la siguiente forma:

Presidente, José Dufour; vicepresidente 1o., José Altieri; vicepresidente 2o., José Pío Duro; secretario general, Valentín Pavón; secretario de actas, Francisco Pugliesi; secretario, Juan Guerra; tesorero, Juan C. Ronco; protesorero, Tomás A. Vaqueiro; vocales: Emilio Valverde, Natalio R. Firpo, Pedro Vescio, Peregrino Real, J. J. Ballesteros, Ernesto Sueta, Rómulo Suárez, Carlos Gilardone, Luas García Linch, Evaristo Calvo, Heraclio Guerra, Cándido Cortés, Antonio Dasso, Carlos Rabuffetti, Luis S. Agüero, Julio T. Benavente, Zenón T. Hormaeche, Oscar Martínez, Luis Medina, Roque Conde, Nicanor A. Luna, Juan Cerantes, Mateo Serventi, Mariano Duro, Juan Yturbide, Arturo Repetto, Gabino M. Leguizamón, Blas Ruzzo, Arturo F. Faccio, Mario B. Gorlero.

Antes de levantarse la asamblea se dió un voto de gracias a la comisión saliente y vivas a la nueva, haciéndose extensivas estas manifestaciones a las autoridades de correos y telégrafos y a la patria.

Conferencias

El Centro Espiritista Luz y Vida, dará una conferencia el día 27 de julio a las 20 y 30 horas.

Tema: El espiritismo en la actualidad.

Conferenciante: Sr. Donato Luongol.

Círculos y sociedades

Elite Dancing Club. — Esta prestigiosa sociedad anuncia para el próximo domingo 1o. de agosto, a las 15, su tercer te danzante extraordinario que, en virtud de la gran demanda de invitaciones, promete asumir brillantes contornos. La fiesta de referencia tendrá efecto en los salones del París Hotel, Rivadavia 1188, amenazada por una orquesta americana.

Notas policiales

El automóvil particular número 4677, dirigido por el chauffeur Enrique Grecco, atropelló en las inmediaciones de las calles Directorio y Senillosa a la menor Amalia Ciarlo, produciéndole lesiones de poca importancia.

El chauffeur ha quedado detenido hasta el esclarecimiento del hecho.

ROBOS

En la comisería 12, se presentó Aníbal Marcoratti, domiciliado en la calle Cachimayo 112, manifestando que del domicilio indicado, autores desconocidos le robaron muebles y objetos qeu estima en la suma de 500 pesos.

La comisaría seccional instruye sumario, habiendo dado cuenta del hecho al señor juez de instrucción en turno.

—A Enrique M. Ceriño, domiciliado en la calle B. Mitre 1654, autores ignorados, mientras se hallaba ausente le robaron ropas y objetos que justiprecia en la cantidad de 200 pesos.

Dió conocimiento del hecho en la sección 5a. de policía la que instruye el sumario de práctica.

ROBO IMPORTANTE

En la comisaría 5a. denunció hoy Amelia Loizaga Bugarini, que de la habitación que ocupa en la casa de la calle Corrientes 1770, esta mañana a las 8, en circunstancias en que ella se encontraba ausente, le substrajeron alhajas y dinero por valor de $590 pesos.

Se dió intervención a la sección robos y hurtos de investigaciones y al juez de instrucción doctor Llavallol.

PRINCIPIO DE INCENDIO

En una de las habitaciones de la casa que ocupa Archibald Frazes en la calle Cerrito 1161, se produjo esta mañana un pequeño incendio, cuyos perjuicios no han podido ser calculados todavía.

El fuego comenzó en uno de los muebles, propagado por un calorífero que estaba en la habitación.

Concurrió el destacamento de bomberos de la comisaría 13, que logró apagar el fuego, sin mucho esfuerzo.

Se dió cuenta al juez doctor Luna Olmos.

CHOQUE ENTRE TRANVIAS

En el cruce de las calles Triunvirato y Alvarez, se produjo esta mañana, a causa de la neblina reinante, un choque entre un coche de la compañía de tranvías Lacroze y otro del Anglo Argentino.

Por fortuna no fué muy violenta la colisión, pudiendo reanudarse el tráfico poco después de las 7 y 15, hora en que se produjo el choque.

Resultó levemente herida en la mano derecha la señorita Lucía Oasi domiciliada en la calle Velazco 726.

Tomó intervención la comisaría de la sección 21a.

CIGARRILLOS DE 30 y 40 cts

Doy lecciones de Esgrima de Terreno a domicilio.

Prof. DEPORTE HUGUES

Dr. DOMINGO ZINGONI

Médico de la Asistencia Pública

INTERNAS Y SECRETAS.—De 3 a 5 p. m. Sgo. del Estero 137.

U. T. 4883 Lib.

Aviso

Llevamos a conocimiento de nuestros lectores que nuestros Agentes Viajeros en la república son los señores C. Gerardo Vargas, Alberto N. Gianello, Pedro V. Alvarez, Francisco Fariña, Francisco M. Peña, Benigno Olive, Alejandro Pilorosso, Joaquín Márquez Caballero, Camilo De Vecchi y Adolfo Giordano.

El Administrador General.

Julio 8 de 1920.

PROVINCIAS

SANTA FE

Elecciones — Llegada del nuevo director de la escuela nacional — Comisión directiva del Club Social.

RECONQUISTA, julio 26 — Se efectuaron aquí las elecciones del departamento en completo orden. Comunican del Norte que, al retirarse los grupos de ciudadanos, vivaban al partido Radical, al doctor Yrigoyen y al gobernador Mosca.

Hubo dos listas de candidatos socialistas.

—Llegó a ésta el nuevo director de la escuela normal, Pedro Rarte, con el personal designado.

—El Club Social renovó su comisión directiva, quedando compuesta así: Presidente, Juan Vrilland; vice, Enrique Pfahl; secretario, Adolfo Contepomi, tesorero, Clemente R. Hakanson; vocales: Patricio Díez, Mario Bosia, Werner Augusto Antonio Sabaté.

CORDOBA

Obras de la casa de aislamiento — Sociedad Rural — El conflicto de la usina eléctrica con la municipalidad.

SAN FRANCISCO, julio 26 — En breve comenzarán las obras de la casa de aislamiento que se construirá con el concurso popular y que será entregado a las damas de beneficencia.

—La Sociedad Rural en formación cuenta ya con 200 adherentes. El 29 de agosto se efectuará la asamblea de su fundación definitiva.

—Está en statu quo el conflicto de la usina eléctrica con la municipalidad, debido a la elevación incensulta de tarifas. La comisión de vecinos formada al efecto, solicitó la intervención de un técnico para que controle el estado de las instalaciones particulares indicadas por la usina en mal estado.

El pintor de las glorias argentinas

El aniversario del fallecimiento de Don Julio Fernández Villanueva

Hoy, aniversario de la revolución del 90, se cumplen treinta años desde que falleció el gran pintor de las glorias militares argentinas, señor Julio Fernández Villanueva.

Unida su muerte a un acontecimiento histórico, en todos sus aniversarios se impondrá como una necesaria evocación el recuerdo del ilustre pintor de batallas, que, por esas extrañas coincidencias del destino, murió en una batalla.

Atraído hacia los sucesos que se desarrollaban en el Parque por un noble interés: el del artista, que deseaba mirar de cerca los gloriosos horrores de una contienda, y del ciudadano que quería contribuir al triunfo de sus ideales cívicos, cayó herido por una granada, cumpliendo una noble misión de humanidad: socorriendo como profesional de la medicina a un joven herido en la refriega.

Un triple laurel ciñó aquel día su frente: el del patriota, el del artista y del hombre de bien. Su vida tan bella como su muerte le destinan a una gloria durable.

Como artista, don Julio Fernández Villanueva posee todas las condiciones del género de pintura a que se dedicó con especialidad.

Dibujante espléndido y colorista aventajado, luz y figuras son en sus cuadros maravilla de arte. Con un gran sentido de la composición y de la perspectiva, sus cuadros de batallas tienen esa grandeza panorámica con que les da un doble valor: el artístico y el histórico. Sus cuadros son verdaderos documentos que revelan los concienzudos estudios a que el pintor se entregó.

Son cuadros en que la fantasía sirvió al artista para resucitar la realidad de las épocas pasadas, a fin de hacerla vivir perpetuamente tangible en el porvenir.

Topografía, trajes, armas, distribución de tropas, retratos de héroes ambiente, cielo y tierra, hombres y cosas históricas surjen en sus cuadros revividos con una precisión admirable. Sus obras son hijas de la erudición y de la fantasía creadora.

Por este carácter verdaderamente nacional y épico su obra no envejece.

Pasa sobre ella el tiempo y su labor se valoriza cada día más.

Empapado su autor en la escuela de los grandes pintores europeos de batallas, en donde, las campañas napoleónicas, dieron a ese género un esplendor nuevo, la técnica de don Julio Fernández Villanueva, goza de todos los aciertos de quienes son lo suficientemente modestos para reconocer maestros y lo suficientemente artistas para no caer en vulgares imitaciones.

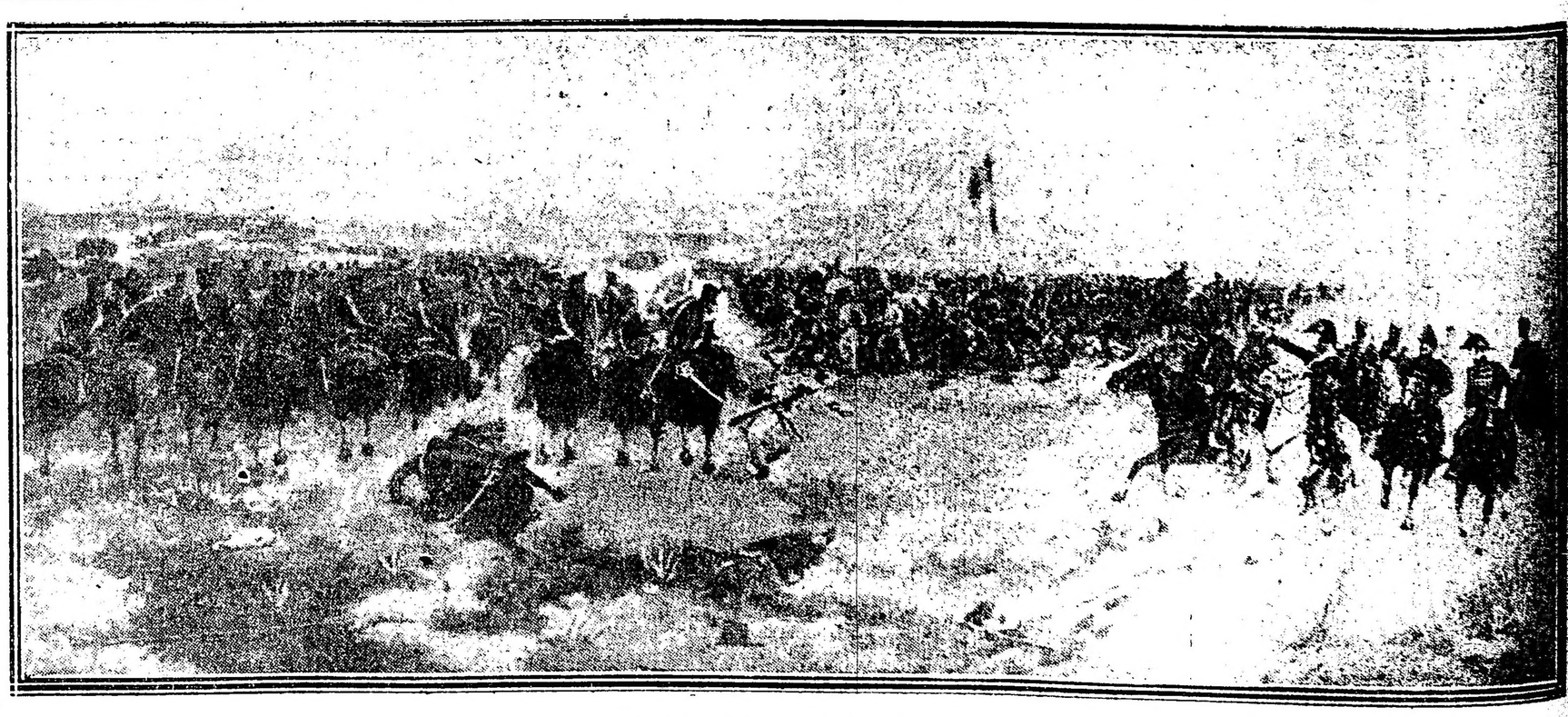
Sus cuadros principales, como el de la batalla de Maipo y El combate de San Lorenzo, pertenecen al estado. Su obra fué vasta y mucho de ella se conserva con religioso cuidado en muchos hogares de familias patricias.

El gobierno no perderá oportunidad de ir acrecentando con las obras del doctor Fernández Villanueva los museos nacionales, que los cuadros de los pintores que han puesto su arte al servicio de las glorias patrias, han contribuído como nadie a ellas, pues las perpetúan y las honran, haciéndolas resaltar en toda su belleza.

El que amó y admiró tanto la gloria ajena, tiene su gloria propia. El más noble fin del arte es ponerse al servicio de las acciones admirables, de los hombres ilustres y de las ideas de bien. Siendo exaltación es homenaje. Sirviendo a la gloria, crea su propia gloria. Eternizando se eterniza.

Tal ocurre con el arte de Fernández Villanueva.

Sr. Fernández Villanueva



Reproducción del cuadro del señor Fernández Villanueva

30 aniversario de la revolución del 26 de Julio

La Unión Cívica Radical rememora los históricos acontecimientos

Los actos públicos de hoy en la capital

Colecta pro monumento a Alem

Guardias de honor en la Recoleta

Mientras desfilan los acontecimientos que se suceden a través de nuestra larga y trabajosa evolución cívica, la revolución del 26 de julio cobra un valor histórico inconfundible y afirma los valores ideológicos que en ella se gastaron, con fuerza de los acontecimientos que tienen para señalar un derrotero o dejar un ejemplo a la vida de un pueblo.

Un estudio crítico, reposado y minucioso de los sucesos del 90, cuyas figuras más eminentes fueron Leandro N. Alem y Aristóbulo del Valle, aclara cada vez más el panorama nacional de aquella época y acrecienta el mérito de las determinaciones que trajeron como consecuencia el pronunciamiento popular contra el gobierno de don Miguel Juárez Celman.

La revolución concentró las aspiraciones y las energías de los ciudadanos de la república y fué el fruto de ellas, movidas bajo un mismo impulso y con un pensamiento común: obtener por la fuerza los derechos que a la acción pacífica y principista se le negaba.

Llegado el momento de madurez de la iniciativa, encarnado el espíritu del sacrificio patriótico que iba a realizarse, en todos los hombres capaces de sentirse dignos del patrimonio glorioso de nustras tradiciones, fijados los puntos y el alcance del propósito, la revolución del 26 de julio estalló en la capital federal tomando parte en ella el pueblo y el ejército salvador de la corrupción del régimen que detentaba los destinos del país.

El triunfo de la revolución fué moralmente inmenso, produciéndose la caída del presidente Juárez Celman, y con él las camarillas oficialistas que en toda la república usufructuaban escandalosamente el presupuesto y las finanzas nacionales.

Como consecuencia de sonado acontecimiento, el país debió entrar inmediatamente a organizar su vida bajo los normas y postulados de moral administrativa y de salud pública que informaban los principios fundamentales que encarnaba la revolución, pero la deslealtad y la traición volviéronlos estériles retardando treinta años más la evolución democrática Argentina.

Por todos es conocida aquella famosa "politiquería" que al día siguiente de la revolución hizo fracasar las altas determinaciones del jefe de la revolución el doctor Leandro Alem, y con ello los beneficios del famoso movimiento popular que costó la vida a tantos denodados ciudadanos y el destierro y la cárcel a muchos más.

"Los acuerdistas", cuyos director el general Mitre fueron los que en momentos tan críticos y solemnes burlaron las aspiraciones populares adueñándose del poder para servir intereses personales.

De aquel vergonzoso pacto de la política del "acuerdo" para el que se confundían en un abrazo los caudillos del pueblo amigos y enemigos de la víspera, surgió la Unión Cívica Radical, con la bandera de las reivindicaciones populares, en cuyo derredor se agruparon los buenos y nobles ciudadanos de la república.

Pasamos a rememorar con la lectura de algunos documentos referentes a la revolución del 90, el trascendental suceso que hoy el pueblo recuerda.

EL PARTE DEL JEFE MILITAR

La noche del 26 y madrugada del 27

Dice el general Luis María Campos en el parte que dirigió al presidente de la junta revolucionaria doctor Alem—que la noche del 26 transcurrió sin mayor novedad, cambiándose de cuando en cunndo uno que otro tiro aislado, lo que nos perjudicó, sirviéndonos en cambio, para acostumbrar a los ciudadanos al manejo del arma, y demostrar el buen temple que a todos animaba.

En la madrugada del 27 las fuerzas enemigas, amparándose en la densa niebla que había, nos trajeron un fuerte ataque por la calle Talcahuano Norte, que fué rechazado por nuestros soldados y muy especialmente por los cívicos, que al mando del señor coronel de guardias nacionales, doctor Juan José Castro, ocupaban el cantón "General Mitre", esquina Talcahuano y Córdoba, y que durante dos horas se batieron denodadamente contra tropas de línea, siendo apoyados en su defensa por dos piezas de artillería que al mando del sargento mayor Day y otro oficial de la misma arma hacían fuego desde la puerta del Parque en la dirección indicada.

Rechazado este ataque con grandes pérdidas de la parte contraria, y que fué el único realmente serio de todos cuantos se intentó, ordené se recogieran los muertos y heridos dejados por el enemigo, al mismo tiempo que ejecutaba igual cosa con los nuestros, que lo constituían las bajas sufridas en el cantón del coronel Castro.

A las 10 y 1/2 de esta misma mañana la junta que presidía el doctor Alem ordenó la suspensión de las operaciones en virtud del armisticio pactado con el gobierno y el cual debía durar hasta la misma hora del lunes 28.

REANUDACION DE LAS OPERACIONES

El parte del jefe militar relata la reanudación de las operaciones el lunes 28, a las 8 a. m., en la forma siguiente:

Antes de renovarse las operaciones se presentó en el Parque la comisión mediadora compuesta de los señores doctor Benjamín Victorica, doctor Luis Sáenz Peña, Francisco B. Madero y Ernesto Tornquist, quienes conferenciaron con la junta y de acuerdo con los miembros del gobierno nacional, se convino la continuación del armisticio hasta las "cinco" de la tarde de ese mismo día lunes.

A objeto de conocer la opinión, sobre nuestra situación militar, de los señores jefes y oficiales, comandantes de fuerza, los reuní en ese intervalo en junta de guerra y la determinación que se tomó la conoce V. E. por mi nota anterior de fecha 28 del corriente.

Proseguíase entretanto la ocupación de nuevos cantones y puntos dominantes, tanto por parte nuestra como del enemigo; llegando por nuestra parte a extender la línea de cantones escalonados de Este a Oeste por la calle Lavalle desde Suipacha hasta Callao, en donde nos habíamos posesionado del Colegio Salvador. Todos los alrededores del Parque estaban guardados por ciudadanos armados, alcanzando los cantones por Talcahuano hasta Rivadavia y por Montevideo y Zeballos hasta frente a la misma policía. En muchos y diversos puntos de la ciudad se establecieron también cantonds de partidarios de la revolución, teniéndolos, aunque no continuados, por las calles de Artes y Cambaceres hasta las inmediaciones de la plaza Constitución.

El nuevo armisticio del lunes—

El nuevo armisticio del día lunes fué roto dos veces por fuerzas del enemigo, en una de las cuales se encontraba casualmente en el Parque y presenció este hecho, la Comisión Mediadora.

En estos lamentables incidentes tuvimos también varias bajas, cuyo número no puedo precisar, pero que incluídas en el total de las que hemos sufridos, dan el siguiente resultado:

Muertos: 1 coronel, 1 médico, 2 capitanes, 3 tenientes y 30 individuos entre soldados y cívicos y 110 heridos igualmente de tropa y ciudadanos, entre los que se cuentan cinco oficiales.

Siempre pensé que podría prolongarse nuestra situación, aun cuando el éxito no nos fuera favorable, por las circunstancias que dejo apuntadas; pero en verdad creo que nuestro triunfo habría sido seguro e indudable si las fuerzas que la provincia de Buenos Aires envió en favor del gobierno nacional hubiesen venido a engrosar nuestras filas, como era de esperar, dadas las vinculaciones de esa provincia con su antigua capital, así como la grandeza y comunidad de la causa que defendíamos. No sólo era fuerza material la que habríamos conseguido, sino también el apoyo moral que esa cooperación nos hubiese prestado. Desgraciadamente, nuestras esperanzas han sido defraudadas.

El monumento conmemorativo de la revolución. — Una guardia de honor

EL DESARME

El martes 29, concluído el pacto con el gobierno, bajo las bases conocidas, se procedió al desarme de fuerza de cívicos, quienes en todos los momentos protestaban y ofrecían el sacrificio de sus vidas para salvar la causa encomendada a su defensa.

Iguales manifestaciones hacían por su parte jefes, oficiales y soldados del ejército, què vinculados al pueblo por simpatías y peligros, reclamaban un ataque decisivo antes de deponer las armas.

Difícil me sería, señor presidente, explicar de una manera clara, las impresiones que sobre mi ánimo ejercían estas manifestaciones del patriotismo y del valor, hechas por hombres que preferían ofrecer sus vidas en holocausto de las instituciones antes de transigir con el actual orden de cosas, tan contrario a los sentimientos del país.

Tenía que sofocar los impulsos de mi corazón, que también como a ellos me arrastraban en la misma tendencia, y sólo pensando en la inmensa responsabilidad que sobre mí pesaba, y en el estéril sacrificio de tanta vida, que pueden ser después útiles a la patria, podía dominarme y continuar en mi tarea, no obstante comprender lo poco simpático de mi posición a los ojos de los exaltados, y de aquellos que, desconfiando siempre de los que mandan, llegan a no tener confianza ni de sí propios.

Proseguí cumpliendo lo pactado, mi obra de desarme y desalojo de los cantones, esperando que los jefes designados al efecto por el gobierno, viniesen a recibirse de los cuerpos de línea que sus antiguos jefes y oficiales se negaban a conducir a los cuarteles. Fué en vano la espera; no obstante haberlo solicitado varias veces, nadie concurrió a recibirlos. En consecuencia, y siendo ya la hora muy avanzada, dispuse que dichos cuerpose se retiraran a sus respectivos alojamientos, conducido cada uno por un oficial, pero debiendo siempre, como así sucedió, que aquellos se dispersaran en el camino.

LAS DOS FIGURAS EMINENTES DE LA REVOLUCION DEL 90

Leandro N. Alem. —

Aristóbulo del Valle

MANIFIESTO DE LA JUNTA REVOLUCIONARIA

"Al pueblo:

"El patriotismo nos obliga a proclamar la revolución como recurso extremo y necesario para evitar la ruina del país. Derrocar un gobierno constitucional, alterar sin justo motivo la paz pública y el orden social, substituir el comicio con la asonada y erigir la violencia en sistema político, sería cometer un verdadero delito de que nos pedirían cuenta la opinión nacional. Pero acatar y mantener un gobierno que representa la ilegalidad y la corrupción; vivir sin voz ni voto la vida pública de un pueblo que nació libre; ver desaparecer día por día las reglas, los principios, las garantías de toda administración pública regular; consentir los avances al tesoro, la adulteración de la moneda, el despilfarro de la renta; tolerar la usurpación de nuestros derechos políticos y la supresión de nuestras garantías individuales que interesan a la vida civil, sin esperanza alguna de reacción ni de mejora, porque todos los caminos están tomados para privar al pueblo del gobierno propio y mantener en el poder a los mismos que han labrado la desgracia de la república; saber que los trabajadores emigran y que el comercio se arruina, porque, con la desmonetización del papel, el salario no basta para las primeras necesidades de la vida y se han suspendido los negocios y no se cumplen las obligaciones; soportar la miseria dentro del país y esperar la hora de la bancarrota internacional que nos deshonraría ante el extranjero; resignarse y sufrir todo, fiando nuestra suerte y la de nuestra posteridad a lo imprevisto y a la evolución del tiempo, sin tentar el esfuerzo supremo, sin hacer los grandes sacrificios que reclama una situación angustiosa y casi desesperada, sería consagrar la impunidad del abuso; aceptar un despotismo ignominioso, renunciar al gobierno libre y asumir la más grave responsabilidad ante la patria, porque hasta los extranjeros podrían pedirnos cuenta de nuestra conducta, desde que ellos han venido a nosotros bajo los auspicios de una constitución, que los ciudadanos hemos jurado y cuya custodia nos hemos reservado como un privilegio, que promete justicia y libertad a todos los hombres del mundo que vengan a habitar el suelo argentino.

La junta revolucionaria no necesita decir al pueblo de la nación y a las naciones extrañas, los motivos de la revolución, ni detallar cronológicamente todos los desaciertos, todos los abusos, todos los delitos, todas las iniquidades de la administración actual.

El país entero está fuera de quicio, desde la capital hasta Jujuy. Las instituciones libres han desaparecido de todas partes; no hay república, no hay sistema federal, no hay gobierno representativo, no hay administración, no hay moralidad. La vida política se ha convertido en industria lucrativa.

El presidente de la República ha dado el ejemplo, viviendo en la holgura, haciendo la vida de los sátrapas con un menosprecio inaudito por el pueblo, y con una falta de dignidad que cada día se ha hecho más irritante.

Ni en Europa ni en América podía encontrarse en estos tiempos un gobierno que se le parezca; la codicia ha sido su inspiración, la corrupción ha sido su medio. Ha extraviado la conciencia de muchos hombres con las ganancias fáciles e ilícitas; ha envilecido la administración del estado, obligando a los funcionarios públicos a complacencias públicas y privadas, prodigando favores que representan millones.

El mismo ha recibido propinas de cuanto hombre de negocios ha mercado con la nación, y forma parte de los sindicatos organizados para las grandes especulaciones, sin haber introducido capital ni idea propia, sino la influencia y los medios que la constitución ponía en sus manos para la mejor administración del estado. En cuatro años de gobierno se ha hecho millonario, y su fortuna acumulada por tan torpes medios se exhibe en bienes valiosísimos cuya adquisición se ha anunciado por la prensa. Su participación en los negocios administrativos es notoria, pública y confesada. Los presentes que ha recibido, sin noción de la delicadeza personal suman cientos de miles de pesos y constan en escrituras públicas, porque los regalos no se han limitado a objetos de arte o de lujo, ha llegado a la donación de bienes territoriales, que el pueblo ha denunciado como la remuneración de favores oficiales.

Puede decirse que él ha vivido de los bienes del estado y que se ha servido del erario público para constituirse un patrimonio propio.

Su clientela le ha imitado; sujetos sin profesión, sin capital; sin industria, han esquilmado los Bancos del Estado, se han apoderado de las tierras públicas, han negociado concesiones de ferrocarriles y puertos y se han hecho pagar su influencia con cuantiosos dineros.

En el orden político ha suprimido el sistema representativo, hasta constituír un congreso unánime sin discrepancia de opiniones, en el que únicamente se discute el modo de caracterizar mejor la adhesión personal, la sumisión y la obediencia pasiva.

El regimen federativo ha sido escarnecido; los gobernadores de provincias, salvo rara excepción, son sus lugartenientes; se eligen, mandan, administran y se suceden según su antojo; rendidos a su capricho, Mendoza ha cambiado en horas de gobernador como en los tiempos revueltos de la anarquía. Tucumán presenció una jornada de sangre fraguada por la intriga para incorporarla al sistema del monopolio político; ha habido elección de gobernador que no ha sido otra cosa que un simple acto de comercio; Entre Ríos, bajo la ley marcial, acaba de recibir la imposición de un candidato resistido por la opinión pública; Córdoba ha sido el escenario de un juicio inventado para arrojar del gobierno a un hombre de bien; hoy día es un aduar; la sociedad, sobrecogida, vive con los sobresaltos de los tiempos de Bustos y Quiroga. Las demás provincias argentinas están reducidas a feudos; Salta, la noble provincia del norte, ha sido enfeudada y enfeudadas están igualmente al presidente Santiago y Corrientes. La Rioja, Jujuy, San Luis y Catamarca. Jamás argentino alguno ejerció mando más ofensivo ni más deprimente para las leyes de una nación libre.

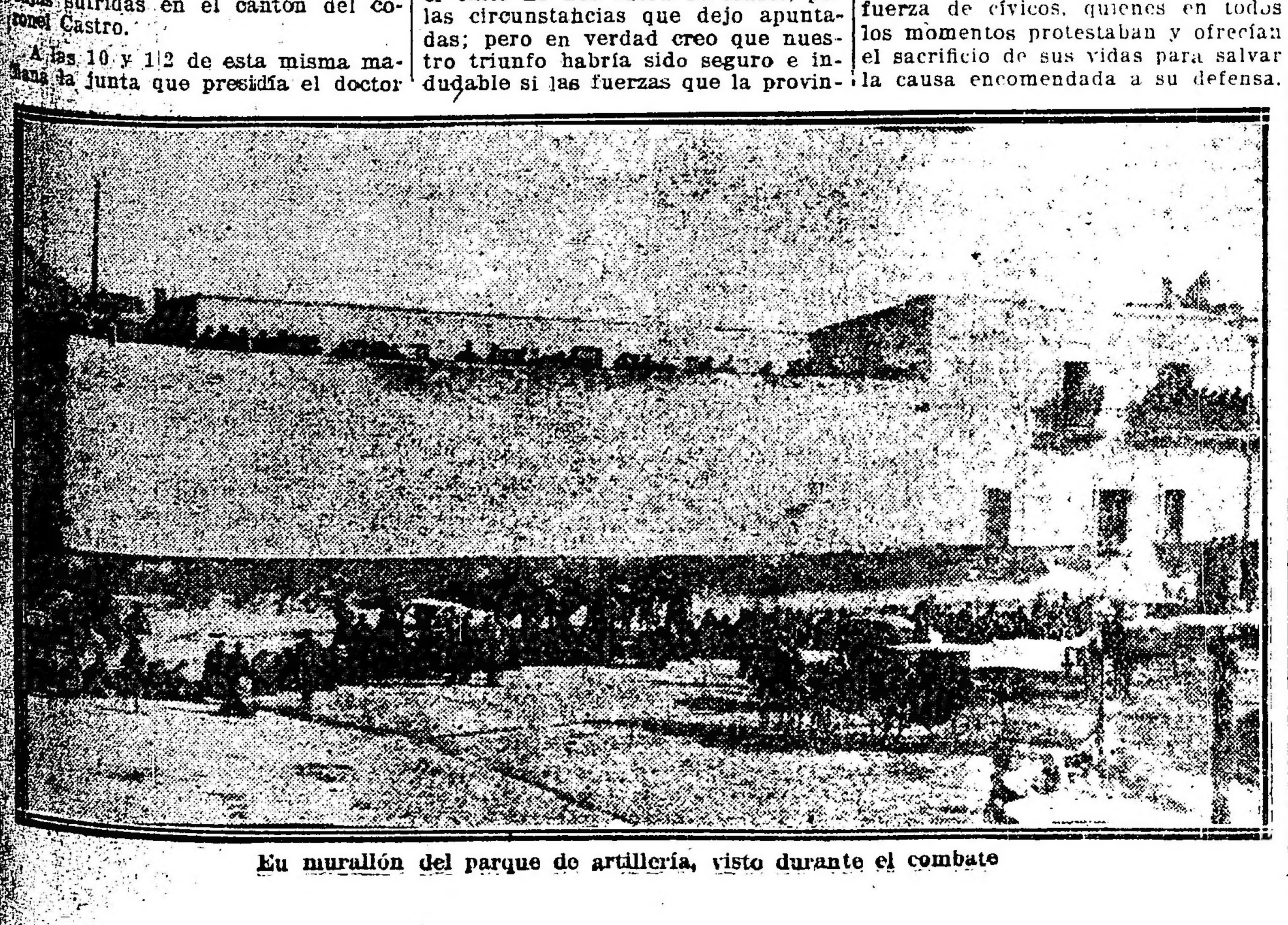
En el orden financiero los desastres, los abusos, los escándalos, se cuentan por días. Se han hecho emisiones clandestinas para que el Banco Nacional pague dividendos falsos, porque los especuladores oficiales habían acaparado las acciones y la crisis los sorprendió antes de que pudieran recoger el botín. El ahorro de los trabajadores y los depósitos del comercio se han distribuido con mano pródiga en el círculo de los favoritos del poder que han especulado por millones y han vivido en el fausto sin revelar el propósito de cumplir jamás sus obligaciones. La deuda pública se ha triplicado, los títulos a papel se han convertido, sin necesidad, en títulos a oro, aumentando inconsiderablemente las obligaciones del país con el extranjero; se han entregado a la especulación más de cincuenta millones de pesos oro que habían producido la venta de los fondos públicos de los bancos garantidos, y hoy día la nación no tiene una sola moneda metálica y está obligada al servicio en oro de más de ochenta millones de títulos emitidos para ese fin; se vendieron los ferrocarriles de la nación para disminuir la deuda pública, y realizada la venta se ha despilfarrado el precio; se enajenaron las obras de salubridad, y en medio de las sombras que rodean ese escándalo sin nombre, el pueblo únicamente ve que ha sido atado por medio siglo al yugo de una compañía extranjera, que lo va a vender la salud a precio de oro; los bancos garantidos se han desacreditado con las emisiones falsas; la moneda de papel está depreciada en doscientos por ciento y se aumenta la circulación con 35 millones de la emisión clandestina, que se legaliza, y con cien millones, que se disfrazan pero con verdadero papel moneda, porque tienen fuerza chancelatoria; cuando comienza la miseria se encarece la vida con los impuestos a oro; y después de haber provocado la crisis más intensa de que haya recuerdo en nuestra historia, ha estado a punto de entregar fragmentos de la soberanía para obtener un nuevo empréstito, que también se habría dilapidado, como se ha dilapidado todo el caudal del estado.

Esta breve reseña de los agravios que el pueblo de la nación ha sufrido, está muy lejos de ser completa. Para dar idea exacta sería necesario formular una acusación circunstanciada y prolija de los delitos públicos y privados que ha cometido el jefe del estado contra las instituciones, contra el bienestar y el honor de los argentinos. El pueblo la hará un día y requerirá su castigo, no para calmar propósitos de venganza personal, sino para consagrar un ejemplo y para dejar constancia de que no se puede gobernar la república sin responsabilidad y sin honor.

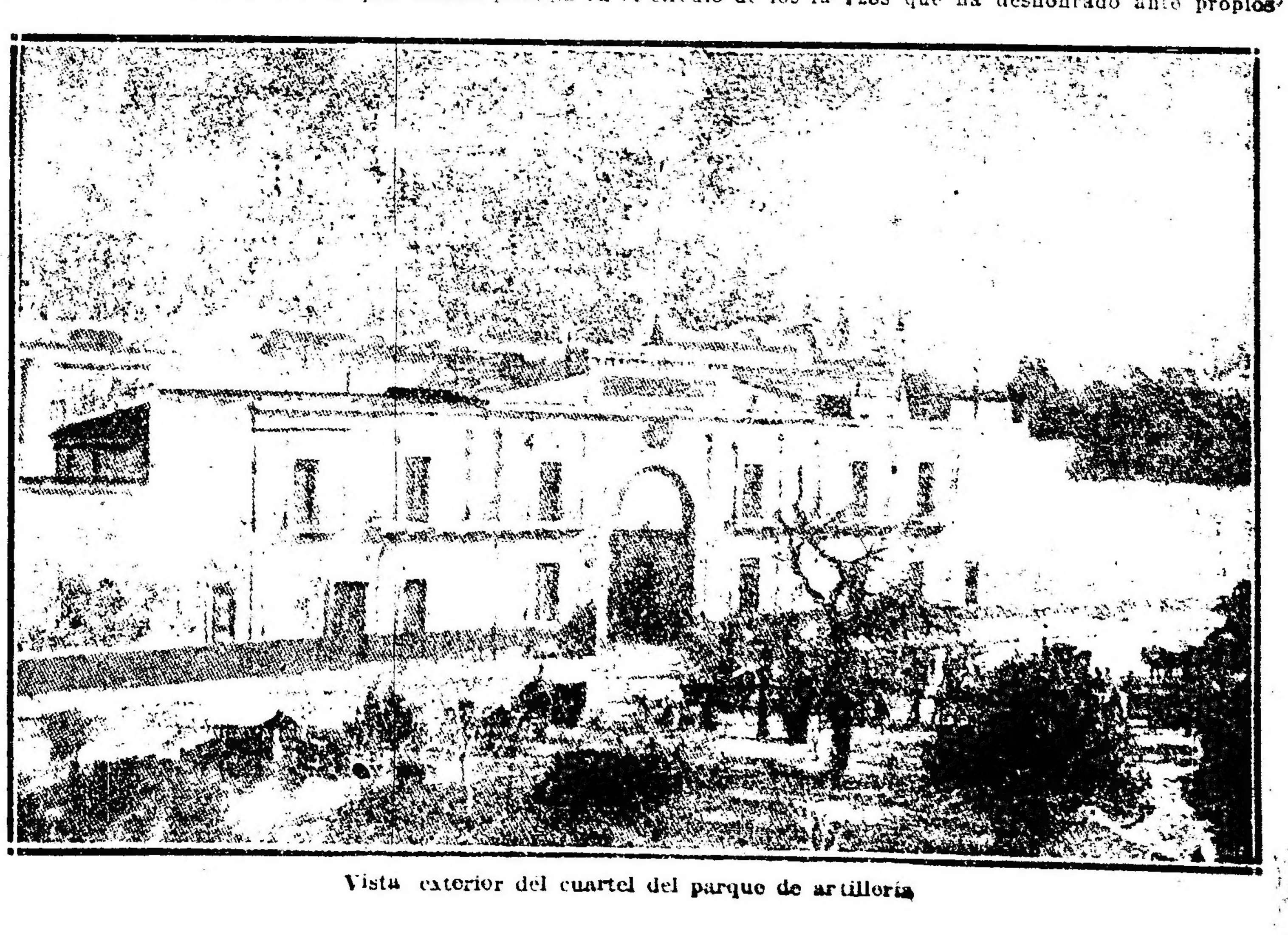
Conocemos y medimos la responsabilidad que asumimos ante el pueblo de la nación; hemos pensado en los sacrificios que demanda un movimiento en el que se compromete la tranquilidad pública y la vida misma de nuestros conciudadanos; pero el consejo de patriotas ilustres, de los grandes varones, de los hombres de bien de todas las clases sociales, de todos los partidos, el voto íntimo de las provincias oprimidas, y hasta el sentimiento de los residentes extranjeros, nos empuja a la acción y sabemos que la opinión pública bendice y aclama nuestro esfuerzo, sean cuales fueren los sacrificios que demande.

El movimiento revolucionario de este día, no es la obra de un partido político. Esencialmente popular e impersonal, no obedece ni responde a las ambiciones de círculo u hombre público alguno. No derrocamos el gobierno para separar hombres y substituirlos en el mando; lo derrocamos porque no existe en la forma constitucional, lo derrocamos para devolverlo al pueblo a fin de que el pueblo lo reconstituya sobre la base de la voluntad nacional y con la dignidad de otros tiempos, destruyendo esta ominosa oligarquía de advenedizos que ha deshonrado ante propios

Trinchera "Libertad"



Eu murallón del parque de artillería, visto durante el combate

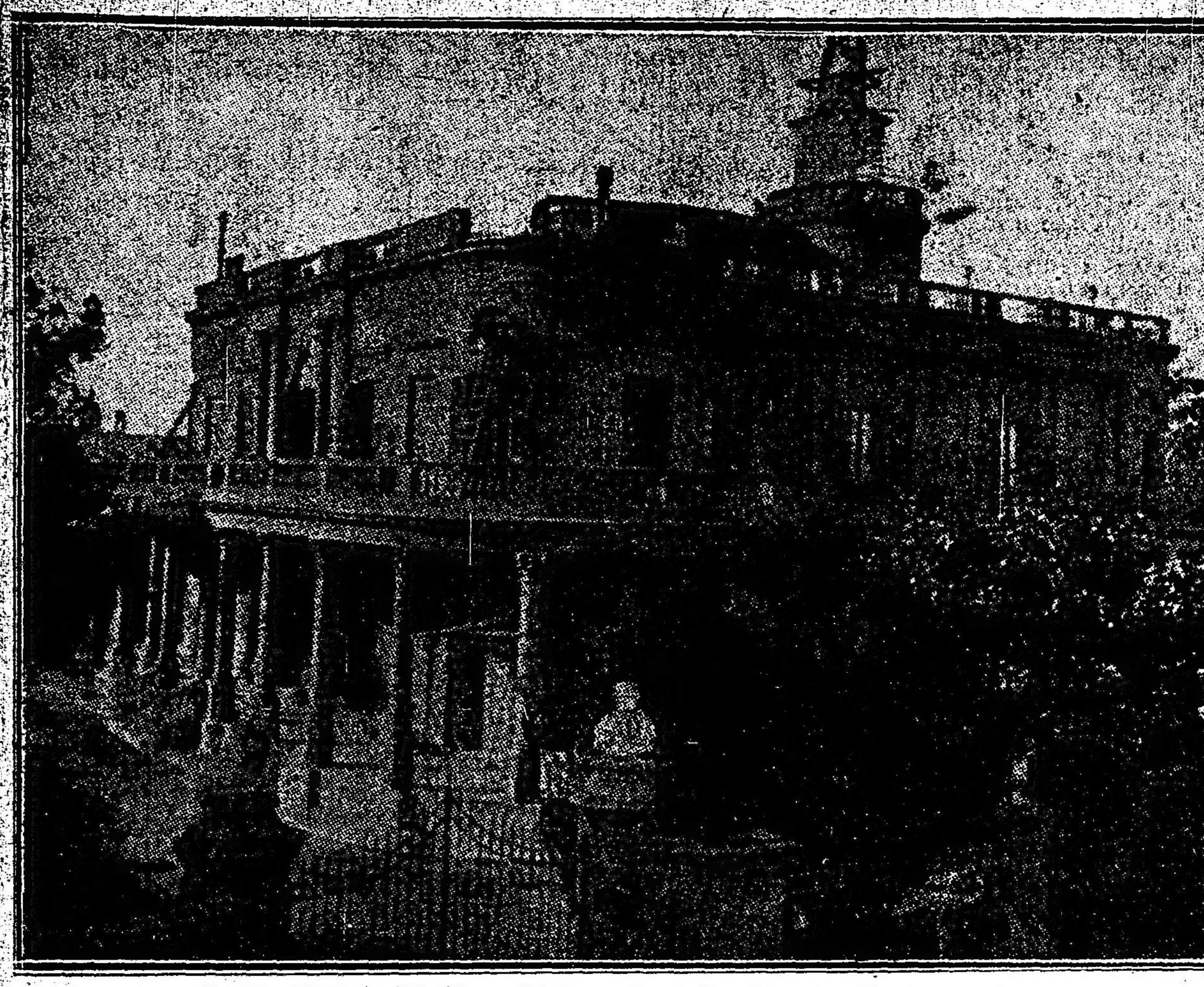


Vista exterior del cuartel del parque de artillería

"GUIA MENSUAL"

El 30 aparecerá el número de Julio

Oficinas Corrientes 685



Cantón "Palacio Miró" — Vista sacada al día siguiente de la revolución

y extraños las instituciones de la república. El único autor de esta revolución, de este movimiento sin caudillo, profundamente nacional, larga, impacientemente esperada, es el pueblo de Buenos Aires, que fiel a sus tradiciones reproduce en la historia una nueva evolución regeneradora que esperaban anhelosas todas las provincias argentinas.

El ejército nacional comparte con el pueblo las glorias de este día; sus armas se alzan para garantir el ejercicio de las instituciones. El soldado argentino es hoy día como siempre el defensor del pueblo, la columna más firme de la constitución, la garantía sólida de paz y de la libertad de la república. La constitución es la ley suprema de la nación, es tanto como la bandera, y el soldado argentino que la dejara perecer sin prestarle su brazo, alegando la obediencia pasiva, no sería un ciudadano armado de un pueblo libre, sino el instrumento o el cómplice de un déspota.

El ejército no mancha su bandera ni su honor militar, ni su bravura, ni su fama, con un motín de cuartel. Sus soldados, sus oficiales y sus jefes han debido cooperar y han cooperado a este movimiento, porque la causa del pueblo es la causa de todos; es la causa de los ciudadanos y del ejército; porque la patria está en peligro de perecer y porque es necesario salvarla de la catástrofe.

Su intervención, contendrá la anarquía, impedirá desórdenes, garantizará la paz. Esa es su misión constitucional y no la tarea obscura, poco honrosa, de servir de gendarmería urbana para sofocar las libertades públicas.

El período de la revolución será transitorio y breve; no durará sino el tiempo indispensable para que el país se organice constitucionalmente. El gobierno revolucionario presidirá la elección de tal manera que no se suscite ni la sospecha de que la voluntad nacional haya podido ser sorprendida, subyugada o defraudada. El elegido para el mando supremo de la nación será el ciudadano que cuente con mayoría de sufragios en comicios pacíficos y libres, y únicamente quedarán excluídos como candidatos los miembros del gobierno revolucionario, que espontáneamente ofrecen al país esta garantía de su imparcialidad y de la pureza de sus propósitos.

Por la junta revolucionaria:

L. N. Alem. — A. del Valle. — M. Demaría. — M. Goyena. — Juan José Romero. — Lucio V. López."

SEGUNDO MANIFIESTO DE LA JUNTA REVOLUCIONARIA DESPUES DE LA CAPITULACION.

Al pueblo de la República

La nota del señor general Manuel J. Campos, jefe de las fuerzas revolucionarias, que se publica a continuación, explica las causas que nos han obligado a aceptar la mediación ofrecida por los señores doctores Luis Sáenz Peña y Benjamín Victorica y los señores Francisco B. Madero y Ernesto Torquist. La escasa existencia de municiones, que sólo nos hubiera permitido prolongar por pocas horas el combate, sólo nos habría dado por resultado nuevo derramiento de sangre de soldados y ciudadanos, sin ventaja alguna para el éxito de la causa revolucionaria.

La revolución había recibido informes que merecieron entera fe, sobre la existencia necesaria de municiones en el Parque de Artillería, suficientes para proveer el número inmenso de ciudadanos que debían concurrir a armarse, y a quienes fué imposible dotar de las municiones para llevar adelante la acción ofensiva y decisiva de la revolución. En esta situación, la Junta revolucionaria, hizo todos los esfuerzos posibles para conseguirlas en la ciudad, pero esos esfuerzos han sido infructuosos. No se oculta a la Junta revolucionaria la observación que podría hacerse por haber pactado el día 27 un armisticio que proporcionaría al poder oficial el medio de obtener elementos del interior, pero cumple su deber declarando que si ese armisticio se convino, y si él tuvo por objeto el dar sepultura a sus muertos y atender a la asistencia de los heridos, tuvo también como propósito culminante dar tiempo a aumentar la provisión de municiones y a que llegasen los elementos populares de las provincias inmediatas a la capital, que se les ofrecían a cada instante por ciudadanos expectables y decididos por la causa nacional.

La Junta revolucionaria se abstiene de entrar en otras consideraciones dadas las condiciones del estado de sitio que le impiden ser más explícita, y espera sólo el momento de que esa situación anormal desaparezca, para hacer públicos, con el desarrollo necesario, los infaustos motivos que la han obligado a proceder en la forma que establecen las bases convenidas por la comisión mediadora.

La Junta revolucionaria al concluir este manifiesto cumple con el alto deber de manifestar su agradecimiento a los señores jefes y oficiales del ejército y armada, así como a los nobles soldados que asociándose a los numerosos ciudadanos argentinos han concurrido con sus virtudes cívicas y su esfuerzo personal, a la causa de la revolución.

Buenos Aires, julio 29 de 1890.

Por la Junta Revolucionaria:

L. N. Alem — A. del Valle. — M. Demaría. — M. Goyena. — Juan José Romero — Lucio V. López.

Los actos de hoy

Tuvieron lugar hoy ante numerosa concurrencia en las necrópolis del Norte y del Oeste los actos rememorativos de la revolución del 90, organizados por el comité de la capital de la Unión Cívica Radical y los comités seccionales.
currencia en las necrópolis del Norte y del Oeste los actos rememorativos de la revolución del 90, organizados por el comité de la capital de la Unión Cívica Radical y los comités seccionales.

Al pie del monumento de la Revolución hicieron uso de la palabra, a las 16, los diputados nacionales doctores José León Rodeyro y Juan José Frugoni, pronunciando sentidas oraciones, recordando la importancia del gran movimiento revolucionario del 26 de julio de 1890.

Hicieron guardia de honor en representación de los distintos comités:

COMITE DE LA CAPITAL

Señores: Luis A. Mela, José M. Macías, Angel Vailatti, Aquiles J. Bucich, Juan A. Pellerano, Antonio Inchausti, Rómulo B. Trucco, Carlos A. Durante, José Minuto, Juan Bottinelli, Ernesto H. Celesia, José Luis Alvarez, Juan F. Poggi, Emilio Rimoldi, José Cabrini, Manuel Rocca, Felipe Restano, Roberto M. Ortiz y Francisco Maggio.

CIRCUNSCRIPCION 2a.

Subcomité Almafuerte

La comisión directiva del subcomité Almafuerte, en asamblea del 22 de julio, resolvió por unanimidad lo siguiente:

1o. Nombrar una comisión compuesta de los señores Luciano Jasieg, Francisco Difeo y Antonio Vigo, para que hagan guardia de honor en el mausoleo de los caídos del 90, el 26 de julio, día del 30 aniversario.

2o. Auspiciar una colecta entre los miembros de la comisión directiva y demás adherentes del subcomité, adhiriéndose a la colecta Pro monumento Alem, la cual hará entrega de lo recolectado a la comisión central del homenaje.

CIRCUNSCRIPCION 3a.

Diputado nacional doctor Eduardo N. Tomazewsky, Armando Mayou, Antonio Daneri, Ramón Anadón, Américo Orzati y Manuel Orces.

Durante el día de hoy visitaron al comercio y vecindario de la sección en nombre de la subcomisión Pro monumento Alem, los señores Juan A. Mayou, Oscar H. Solari, Juan C. Sciammarella y Antonio Daneri.

CIRCUNSCRIPCION 5a.

Subcomité de la juventud

Con motivo del aniversario de la revolución de julio, el subcomité de la juventud radical ha designado una comisión para hacer guardia de honor en el mausoleo del cementerio de la Recoleta. Dicha comisión está formada en la siguiente forma: Francisco Maselli (hijo), Fortunato Rosales, Mariano Fernández, Cayetano Lo Turco, Ceferino Orué, Ignacio Villegas, Alfredo Ovieta, Rudecindo Villegas, Juan Pascale, Eduño Ayos, Cándido Coscia, Salvador Maselli, Enrique Grieco, Mario Blas Ramos, Jerónimo Gradito, Julio Vázquez, Alberto Leoni, Esteban Biñoles, Dimas Menéndez, Luis Aravety, Raúl Villanueva, Juan Mas, Ernesto F. Villanueva, Ernesto Beltrán, Julio César Ustaris, Juan Villaschi, Ernesto Villaschi, Ulises Fidanza, Saúl Heredia Vidal, Emilio Rivero, Félix Bonet, Federico Pinel, Francisco Rizo, Vicente Machado, Emilio Pizarro (hijo), Vicente Gutiérrez, Cecilio López, Emilio Conde, Domingo F. Blanco, Raúl Lecler, Juan E. Seipel, Jorge Seipel, Roberto Sidders, Alfredo Simonet, José y Andrés Leiva.

CLUB BALUARTE RADICAL'

La comisión directiva de la sección 8a. ha resuelto adherirse al homenaje que se realizará en la Recoleta el día de hoy en memoria de los caídos en la revolución de 1890, y al efecto ha designado orador al doctor Pedro A. Casal y como guardia de honor a los señores Rufino Ricabarre, Ricardo Fernández Peyró, Juan B. Barnés, doctor Edelmiro Serra, José Radamés Aquilano, Mateo Servente, Vicente Ciarmiello, Antonio Alvariñas, Víctor Greco, Santos Pasarelli, Martín Román, Pedro Vesco, José Spinetto, Arturo Luzuriaga.

CIRCUNSCRIPCION 10a.

El comité de la circunscripción 10 ha designado a los señores: doctor Juan R. Bottinelli, Benito Stefanelli, Vicente Stella, Romeo Colombo, Andrés Ventre, Dino Dellatana, Antonio Cichetti, doctor Virgilio Lasca, José Giannastasio, Luis Speranza, Osvaldo Bolotta, Luis Feoli, R. Stefanelli, Felipe Calcagno, David Dondero y Felipe Sracone, para que hoy hagan guardia de honor ante la tumba del doctor Leandro N. Alem.

CIRCUNSCRIPCION 11

El comité de la circunscripción 11 resolvió designar a los siguientes caballeros para que presten guardia de honor en el monumento a las víctimas de la revolución de julio.

Ricardo Puiz Lómez, Ramón H. Rodríguez, José S. Ottone, José Juan Devoto, Julio González, doctor Juan F. Pasqualetti, Juan B. Chiozzone, José H. Parodi, José Rimaldi, Juan C. Mesto, Carlos M. Miele y Santiago E. Goldenstein.

CIRCUNSCRIPCION 12

El comité de la Unión Cívica Radical de la sección 12, resolvió designar en su última sesión, la siguiente comisión para que haga guardia en la Recoleta durante el día de hoy: D. José Luis Alvarez, doctor Eduardo F. Giuffra, Pedro I. Imaz, Alberto Golco, Antonio Lozano, Pío Zaldúa, Jorge A. Echayde, Manuel Calvo, Juan Vignales, Ricardo Busto, Pedro Parachú, Alfredo Monteverde, Aquiles Gandolfi, Felipe Sorrondegui, Francisco Castro Herrera, Alfredo Scarano, Alfredo Calvo, José Torrá, Enrique Padín, Domingo Grassi, Horacio Casco, Celedón Fructuoso, Juan B. Borzone y José Alciatore.

La comisión directiva del centro de la 12.a, ha nombrado las siguientes subcomisiones para el recorrido de las calles que a continuación se detallan:

Independencia, Juan Spataro y J. Figueiras; Estados Unidos y Carlos Calvo, doctor Giuffra y Antonio Calvo; Azopardo, Paseo Colón, Balcarce y Defensa, Ricardo Padín, Domingo Grassi, Juan Arata, César Giovanelli, Ramón Fuentes, Vicente A. Pardo y Pascual Serra; Humberto I y San Juan, Manuel Calvo y Enrique Bicocchi; Achupallas y Cochabamba: Alfredo Ayo y Francisco Brandinetti; Pavón, Constitución y Garay: F. Castro Herrera y José Calvo; Bolívar y Perú: Alberto Golco y Mario Balleri. ni; Chacabuco: Guillermo Expósito e Isidoro Reberter; Piedras y Tacuarí: Alfredo Calvo y Miguel M. Alfonsín; Bernardo de Irigoyen y Lima: Manuel de Toro y Guillermo Bicochi; Cevallos y Solís y Entre Ríos. Aquiles Gandolfi y E. Sáenz; San José y Sáenz Peña: Alvaro B. Alvarez y Raúl Besio.

En representación del Centro Corredores de Comercio: al señor Carlos F. Morgando.

Biógrafos: Teatro Chacabuco y Cine Bolívar; María Isabel y María Antonia Pizarro.

Reina extraordinario entusiasmo para la realización de la colecta; contando esta subcomisión con el ofrecimiento de dos biógrafos de la sección que destinarán parte del producido de ese día, con dicho fin.

Colecta pro-monumento Alem

CIRCUNSCRIPCION 15

En el local Camargo 600, celebraron reunión anoche los radicales del circuito 135, con el propósito de distribuirse los trabajos para la colecta pública que comenzó a realizarse esta mañana.

La comisión directiva, presidida por el señor Francisco Cortesano, resolvió después de un breve debate designar a las siguientes personas encargadas de recolectar fondos:

Claudio Pérez Aguirre, E. Herrera Giménez, Juan S. Courtade, Alfredo Murchio, Alfredo L. S. Giordano, Oscar Huergo, T. Gutiérrez Corvalán, Alberto Cortesano, Francisco Perrupato y C. Perrone.

A las citadas personas se les entregó sus respectivas credenciales, talonarios, alcancías, brazaletes, etc.

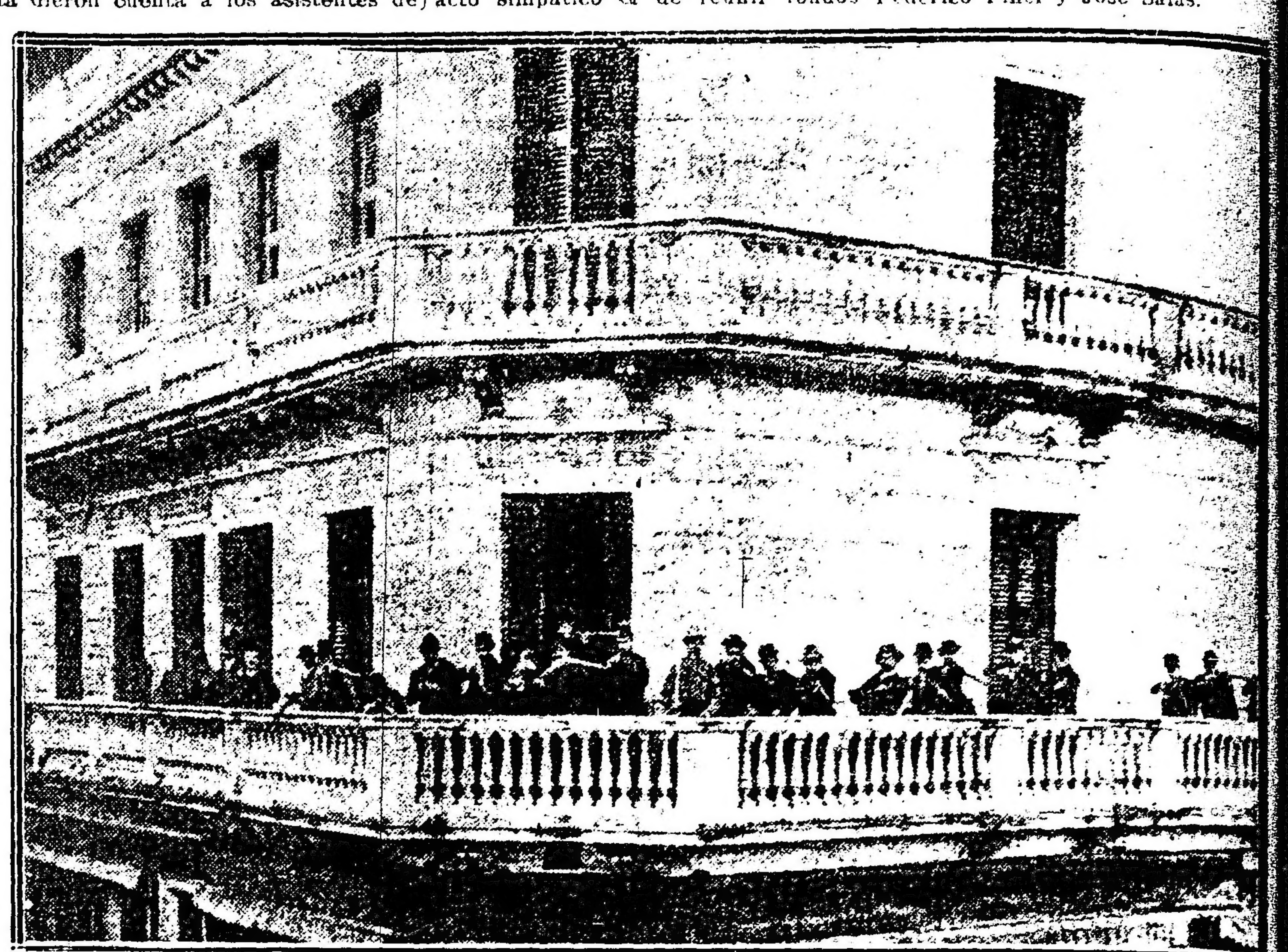
Los encargados de dirigir la colecta dieron cuenta a los asistentes de que se había obtenido en el concurso de los empresarios de los biógrafos: teatro General Mitre, Segundo Mitre y Villa Crespo, los cuales aumentarían en cinco centavos las entradas para las funciones de la tarde y noche de hoy, cuya diferencia la donarían a favor del monumento a Leandro N. Alem.

Además los señores J. Balart y A. Busse se apersonaron anoche al seno de la comisión con el propósito de manifestar que no obstante estar alejados de la política, y por consiguiente no forman parte de ningún partido, estaban dispuestos a contribuir con su óbolo por tratarse de un acto simpático el de reunir fondos para erigir un monumento al tribuno Leandro N. Alem.

También contribuyeron con donaciones, anoche mismo, los señores Antonio D'Agostino, Rosario D'Agostino, A. Soverino y Francisco Melo.

LA COLECTA EN LA CIRCUNSCRIPCION 5a.

El subcomité de la juventud ha nombrado la siguiente subcomisión para el recorrido de la calle Rivadavia, de Emilio Mitre a Portela: Francisco Maselli (hijo), Fortunato Rosales, Ceferino Orué, Rudecindo Villegas, Alfredo Ovieta, Salvador Maselli, Esteban Biñoles, Cándido Coscia, Saul Heredia, Juan M. Prat, Federico Pinel y José Salas.



Vista de un cantón cívico Talcahuano y Piedad)

OBRAS DE PROFUNDIZACION DE TODO EL SISTEMA FLUVIAL TRIBUTARIO DEL PLATA

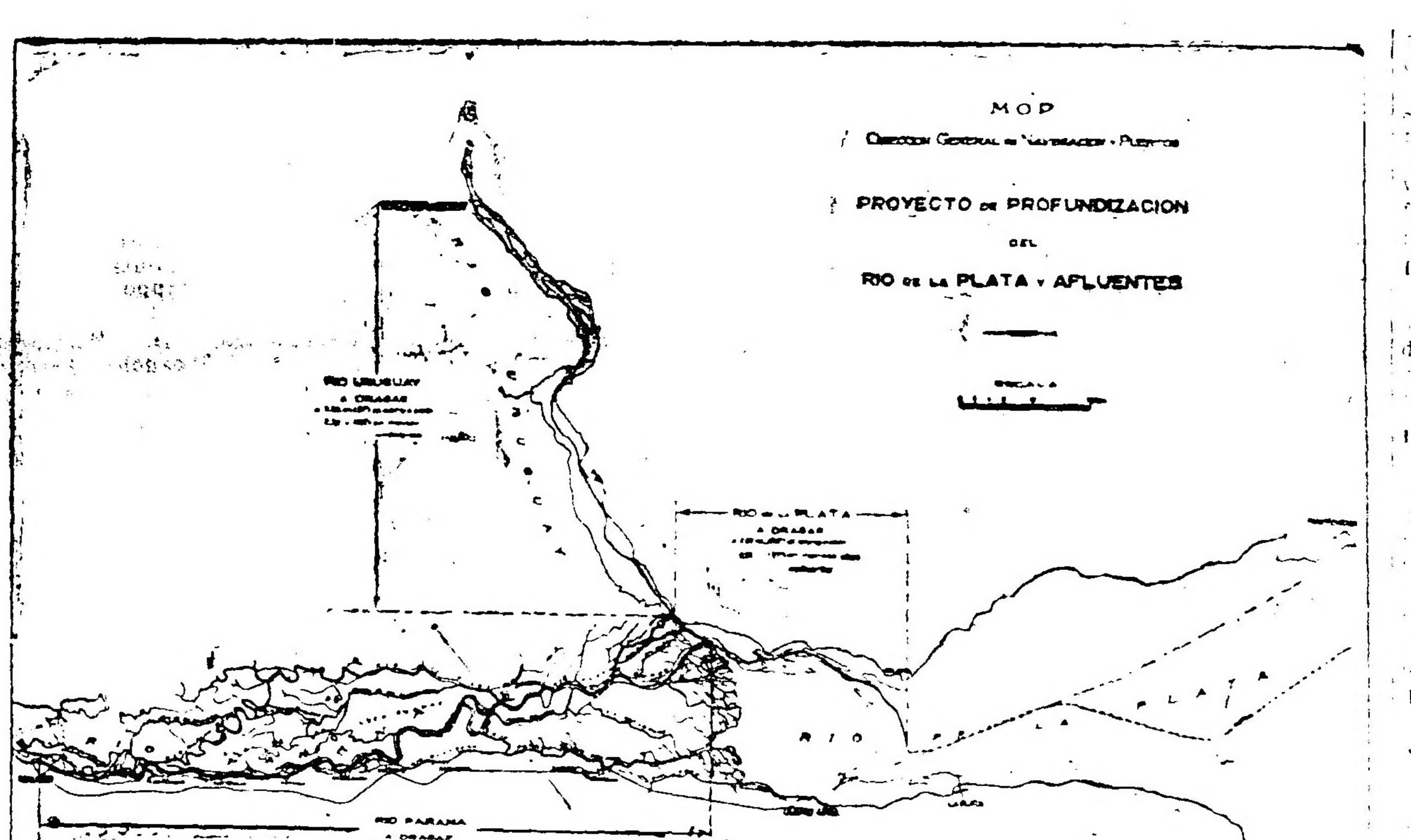
Características del proyecto elaborado por la Dirección de Navegación y Puertos

Las obras mencionadas influirán notablemente en el abaratamiento de los fletes y en la descongestión del puerto de la capital—El presupuesto de las mismas asciende a $ 5.300.000—Los beneficios que recibirá la navegación no serán inferiores a $ 15.000.000 anuales—Próximo mensaje del Ejecutivo al Congreso.

En nuestra edición segunda del viernes último, adelantamos la noticia de la aprobación, por parte del ministerio de obras públicas, de los estudios realizados por la Dirección de Navegación y Puertos, para profundizar todo el sistema fluvial tributario del Plata, cuyas consecuencias fundamentales serán obtener el *mejoramiento* de la navegabilidad de nuestros grandes ríos—el Paraná y el Uruguay—surcados ya por barcos de gran calado; la descongestión del puerto de la capital y el abaratamiento de los fletes, finalidades que nos excusan de hacer resaltar la trascendencia del proyecto, elaborado después de un examen técnico concienzudo y meritísimo.

Bástenos hacer una reseña concreta de las características de las obras, presupuestadas en $ 5.300.000 y que serán acometidas, no bien se obtenga la autorización del congreso para la inversión de dicha suma, que recabará en breve por medio de un mensaje el Poder Ejecutivo.

El ingeniero Humberto Canale, director general de navegación y puertos, celebró hoy una entrevista con el titular de la cartera de obras públicas, doctor Torello, a propósito del importante proyecto que ha sido elaborado bajo su inmediata jefatura, por las inspecciones generales de obras y astilleros del Río de la Plata y de navegación y puertos fluviales de la dependencia a su cargo, en cuya oportunidad le hizo entrega del informe respectivo.



Antecedentes de las obras proyectadas.—

Recuerda en el comienzo de su informe el ingeniero Canale, que la ley No. 4170, fecha 30 de diciembre de 1902, autoriza al P. E. por su artículo primero para ejecutar, en el río Paraná, el balizamiento luminoso y dragado a seis metros cuarenta centímetros, desde la desembocadura del Guazú hasta el Puerto del Rosario; en el río Uruguay, dragado y balizamiento luminoso desde su desembocadura hasta Concepción del Uruguay, a cinco metros setenta y nueve centímetros.

Menciona asimismo el contrato del puerto del Rosario, que en su artículo 26, dice que el "Estado se compromete a conservar por lo menos en cinco metros ochenta centímetros en baja marea ordinaria la profundidad del Paso de Martín García y en seis metros cincuenta centímetros la del curso del Río Paraná hasta el Puerto del Rosario, balizando debidamente esta vía fluvial. La anchura en que mantendrán esas profundidades será de cien metros como mínimo".

Mediante los trabajos de profundización ya realizados añade — en el sistema de canales del estuario del Plata, conocido por los navegantes por "Pasos de Martín García", se ha podido mantener la profundidad límite de cinco metros ochenta centímetros, asimismo, en los ríos Paraná y Uruguay, el dragado que periódicamente se realiza, ha asegurado en todo tiempo las profundidades de 6.40 m. y 5.80 m. (21' y 19') respectivamente. El superior gobierno ha cumplido, pues, en todas sus partes el compromiso contraído con la Sociedad Anónima del Puerto del Rosario, beneficio que han alcanzado los demás puertos de ambos cursos de agua.

Necesidades actuales de la navegación—

A juicio del informante, no es suficiente el resultado obtenido si se estudian las necesidades actuales de la navegación.

Ya al sancionarse la ley 4170, cuando se estipuló el contrato con la Sociedad del Puerto de Rosario, la evolución observada en la arquitectura naval hacía prever el aumento constante del calado de los buques de ultramar, como consecuencia del tonelaje, condición necesaria para obtener el abaratamiento de los fletes. Basta el examen de la estadística de las construcciones navales del mundo entero, para comprobar el hecho mencionado.

La conflagración europea ha venido a contribuir en forma decisiva en la disminución de los buques de limitado tonelaje, siendo un hecho perfectamente comprobado, que a dicha clase de buques corresponde el mayor número de los desaparecidos.

Resulta como consecuencia lógica, que si se mantienen las condiciones mínimas establecidas por la ley 4170 y el contrato del Puerto del Rosario, no podrán tener libre acceso a éste sinó un número reducido de buques de ultramar y que los que lleguen a aquél puerto en demanda de nuestros productos, tendrán que completar sus cargamentos en Buenos Aires, La Plata o Montevideo, que presentan mayores profundidades y tal es la verdadera situación actual: la mayor parte de los buques que operan en los puertos del litoral, completan sus cargamentos en los citados puertos, con el consiguiente aumento de gastos que gravitando sobre el costo del flete, reduce el valor de la producción nacional.

Dragado en el Río de la Plata—

Después de una breve reseña de los antecedentes y de las profundidades obtenidas hasta la fecha, se establece la ventaja comercial que presentan el aumento del calado de los buques, en base a la cual y a los datos de exportación por vía fluvial, se calcula el importe aproximado del beneficio que significaría el aumento de 1.20 (4') en la profundidad de los canales de Martín García, llegándose a la cantidad aproximada de $ 20.000.000 anuales.

Se efectúa seguidamente el cálculo del costo para la profundización de 30 en 30 centímetros (de pie en pie) desde 6.40 m. (21') hasta 7.30 m. (24') con el resultado siguiente:

Profundidad obtenida	Cubo a dragar m3	Precio unitario $ m|n	Costo $ m|n
6.40 m. (21')	883.000	0.70	620.000
6.70 m. (22')	1.586.000	0.60	950.000
7.00 m. (23')	2.745.000	0.5[illegible]	1.510.000
7.30 m. (24')	4.270.000	0.50	2.135.000

Conservación de las profundidades—

Los estudios realizados desde el año 1892 en el sistema de canales que forman los llamados pasos de Martín García y los datos suministrados por reconocimientos y estudios anteriores a esa fecha, llevados a cabo por el almirantazgo inglés en 1856 y por el comandante Davidson en 1870, han permitido determinar la ley que rige las modificaciones de esos causes naturales con el transcurso del tiempo; esos estudios comparativos, que ha tenido a su cargo el ingeniero Canale en el año 1900, han permitido dejar completamente establecido que en el Río de la Plata superior los canales, bajo la acción continuada de los elementos naturales y de la navegación, se excavan mientras los bancos se rellenan; deducción lógica si se tiene en cuenta que esta tendencia natural no es sino una evolución previa al avance del delta del Paraná, cuyo movimiento de traslación secular, apenas perceptible en el tiempo de observación, obedece a la ley general de estos fenómenos en todos los cursos de agua.

Así pues, un canal que se excave siguiendo el "thalweg" existente y favoreciendo este proceso evolutivo del estuario, ha de tener las mayores probabilidades de conservación, lo que experimentalmente ha sido comprobado con los dragados realizados en 1902 y 1909, en el llamado canal nuevo y en la barra de San Pedro, donde a pesar del tiempo transcurrido se han conservado las profundidades, aun cuando los canales dragados se han estrechado en algunas partes; la acción benéfica de la hélice de los buques contribuye por otra parte, eficazmente, en la conservación de las profundidades.

A pesar de esas probabilidades de buena conservación, se ha considerado prudente fijar en el presupuesto de conservación anual de la obra un margen amplio que se ha establecido en el 25 o|o del dragado inicial.

Río Paraná; profundidades del dragado—

Estudiada la profundización del Río de la Plata, y las probabilidades de buena conservación que ofrecerá el canal, queda por estudiar hasta que límite conviene técnica y económicamente llevar la profundidad determinante del Río Paraná cuando alcanza al nivel de las más bajas aguas ordinarias, puesto que en plena creciente el río ofrece [illegible] profundidades [illegible] vega [illegible] lanchas que llegan a [illegible].

El Río Paraná [illegible] dificultades serias a la navegación de ultramar hasta el puerto del Rosario [illegible] en el período de bajante generalmente se produce [illegible] bre, es decir, [illegible] la época de la exportación del trigo [illegible] la avena, del [illegible] por terminar [illegible] to el diagrama [illegible] de la exportación [illegible] por los puertos del Paraná, con el de las [illegible] ciones del río se constata que en general y salvo contadas excepciones el período de mayor actividad en la exportación coincide precisamente con el período de aguas altas.

Los trabajos de profundización [illegible] en consecuencia [illegible] a obtener y conservar una profundidad que esté en correspondencia con la que se obtenga en el Río de la Plata, que viene así a ser la determinante durante el período de estiaje. La experiencia de 20 años de dragado [illegible] con los elementos de que dispone la Dirección General se ha podido obtener sin mayores dificultades la profundidad de 6.40 m. al cero [illegible] durante las mayores [illegible] para [illegible] la de 7.00 m. al cero sería necesario aumentar el número de dragas o bien habilitar horas extraordinarias de trabajo lo cual irrogaría un gasto anual no superior a 400.000 $ m|n. y que sería necesario solamente en la eventualidad de producirse una bajante extraordinaria durante la época de la exportación.

Sobre esta base [illegible] partiendo de la hipótesis de [illegible] profundizar el Río de la Plata hasta 7.30 m. se [illegible] ron los estudios, dejándose así a [illegible] conclusión [illegible] fundada de [illegible] la profundización a 7.00 m. (23') de los pasos hasta Rosario y a 7.60 m. (25') en el puerto mismo, pudiéndose siempre contar con una creciente mínima de 1.00 m. (3') durante la época de la exportación de la cosecha que permitiría el pleno aprovechamiento de las profundidades del estuario; una mayor excavación sería por lo tanto no solamente inútil, sino que resultaría enormemente costosa, por cuanto la indicada de 7.00 m. al cero corresponde a la natural de los pasos de poca agua entre San Pedro y Rosario con la sola excepción de los de Arroyo Seco y del Paraguayo, que son los únicos que [illegible] exigen un constante dragado.

La conservación anual, prevista sobre la base de la experiencia [illegible] hasta la [illegible] en un [illegible] la profundidad [illegible] que los resultados [illegible] así.

Dragado de profundización—

Profundidad a obtener, 7 metros; cubo a dragar, 1.000.000 de metros cúbicos; precios unitarios $ 0.10 moneda nacional; costo, [illegible] $ m|n.

Dragado de conservación—

Profundidad a obtener, 7 metros; cubo a dragar, [illegible]; precio unitario [illegible] moneda nacional; costo [illegible].

En lo relativo al río Uruguay, el [illegible] a dragar es de [illegible] metros cúbicos, con un costo previsto de [illegible] pesos [illegible].

Beneficios y recursos financieros—

[illegible] resulta que los beneficios [illegible] recibir la navegación con las obras mencionadas no serán inferiores a $ 15.000.000 anuales y [illegible] probablemente de [illegible] la cotización de los fletes [illegible] $ 100 [illegible] por tonelada, [illegible] a los precios actuales.

[illegible] gasto de $ [illegible] moneda nacional [illegible] producirá [illegible] economía [illegible] veces mayor.

Habiendo demostrado que la obra es posible sin mayores dificultades, [illegible] la dirección de Navegación y Puertos que el [illegible] sobre los [illegible] de puerto propuesto por el [illegible] proyecto de presupuesto [illegible] suficiente para [illegible] no sólo el dragado de [illegible] de los canales de acceso a los puertos de la república en su [illegible] actual, sino también la realización de la obra proyectada, [illegible] vendría así a formar parte de [illegible] que con [illegible] pueden [illegible] entre las que se atienden con recursos propios sin gravitar sobre la economía nacional.

La ejecución de la obra propuesta [illegible] a la futura construcción del canal costanero que debe unir al puerto de la capital con el Río Paraná de las Palmas; pero mientras el dragado que nos ocupa es susceptible de realización inmediata con los elementos de que se dispone y de costo [illegible] económico, habiendo [illegible] con cuyos recursos puede hacerse frente al gasto, no es posible decir lo mismo de lo que se refiere al segundo, que exigiría desembolsos mucho mayores y el trabajo de varios años antes de poder llenar su objeto, mientras está aún por resolverse el problema de financiación, en forma de dar a la obra aquel carácter de remunerativa, que justamente puede exigirse de las de esa naturaleza.

Antecedentes internacionales.—

El informe hace referencia a los antecedentes internacionales de la obra, aludiendo a la convención firmada en 1901 entre los gobiernos argentino y uruguayo, con motivo de los trabajos de balizamiento en el Canal del Infierno, paso de Martín García, por la cual se declaraba que ellos no alteraban la jurisdicción que cada país ribereño ejerce en el río de la Plata. Cree, pues, fundadamente, la dirección general, que ningún reparo opondrá el gobierno oriental a esta obra que responde a una continuación y conservación de la anterior, sin afectar en lo más mínimo los derechos de jurisdicción de cada país ribereño; esto no obstante, llegada la oportunidad de llevarla a cabo, correspondería hacer saber a aquel gobierno cual es en el caso el propósito del argentino, dejando vigente todos los derechos que correspondan a cada país.

Provincia de Buenos Aires

De Rauch

Enlace — En la necrópolis

RAUCH, julio 26.—Fué bendecido en nuestro templo parroquial el enlace de la estimada señorita Anastasia Larrieu con el señor Francisco Garralda.

Apadrinaron el acto la señora Florentina G. de Garralda, tía del novio, y el señor Andrés Larrieu, padre de la novia.

En el acto civil actuaron como testigos los señores Andrés Larrieu (hijo), por parte de la novia, y Manuel Garralda por el novio.

La boda se ha realizado dentro de la mayor intimidad, motivada por el luto reciente que guarda la familia Garralda. Los novios se ausentaron para la capital federal.

—Ha sido colocada en el centro de la necrópolis local una cruz de granito, donación hecha por los señores Carlos Bustamante, Francisco Azpurúa, José F. Tonelli, Manuel [illegible], Dr. Benigno T. Aveleyra y [illegible]to J. Otaño.

Dentro de breves días la intendencia municipal hará colocar también el altar en la capilla, que junto con la portada, etc., se construyó allí el año próximo pasado.

Con las mejoras introducidas de un tiempo a esta parte en nuestra necrópolis, va substituyendo ésta el triste aspecto de abandono que ostentaba, por el de sagrada mansión que en realidad le corresponde.

De Necochea

Comité de la U. C. R.

NECOCHEA, julio 26 — La comisión del Comité de la Unión Cívica Radical ha quedado constituída así:

Presidentes honorarios, Dr. Isaías R. Amado, doctor Ricardo J. Davel, ing. Ramón Pieres, señor Ramón Arriaga; presidente, Alejandro Sampietro; vice, Tomás R. Anastasio; vice 2o., Damián Ortiz; secretario general, Alfredo Lafforgue; secretarios auxiliares, Pedro F. Trejo y Juan J. Amondarain; tesorero, Guido E. Pola; protesorero, Fioro Garré; vocales, Martín Bilbao, Antonio Volpacchio, Martín R. Loidi, Juan Carlos Ayrolo, Bautista Larraburu, Luis Dindart, Domingo Dialeva, Rafael Fernández, Roque La Battaglia, Pedro Iribarne, Pedro Rasquín (hijo), Antonio Juliano, Bernardo Mastronardi, Fermín C. Domínguez, Miguel La Battaglia, Laureano Bilbao; delegados al comité central, Alejandro Sampietro y Tomás R. Anastasio; comisión de propaganda, presidente Juan P. Cotta; vice, Emilio Staniscia; secretarios, Delfor Trejo y Carlos Lasa; vocales, Teudis Lago, Jacinto Flor, Domingo Goñi, Francisco Pignatelli, Carmelo Denaro, Felipe Flor, Vicente Fittipaldi, José Balsategui, Cosme Volpacchio, Manuel Cabello, Luis Barile, Rómulo Contreras, José Fittipaldi, Juan Larraburu (hijo), Javier P. Hernández, Albino Oyamburu, Aquiles Carli y demás adherentes al Comité de la Juventud de la Unión Cívica Radical.

De Chivilcoy

Compromiso

CHIVILCOY, julio 26.—Se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita María Elvira Mazzanti con el señor Roque M. Gioia, cuya boda se realizará a fines del año que rige.

De Morón

Concejo deliberante — Registro de extranjeros

MORON, julio 26.—No celebró sesión el concejo por haber concurrido solo cuatro señores concejales.

—*El concejo deliberante*, dando cumplimiento a lo estatuido en el artículo 101 de la ley electoral vigente, ha procedido a la publicación de avisos para que el vecindario se informe de que el próximo mes tendrá lugar la confección del padrón de extranjeros para las elecciones del corriente año.

Dicho art. 101 dice: "El registro de extranjeros se formará en la secretaría del concejo deliberante, los domingos del mes de agosto, de 1 a 4 de la tarde (13 a 16 horas actual), debiendo concurrir a inscribirse los extranjeros que lo desen. La nómina de los inscriptos se publicará diariamente en carteles que serán fijados en todas las dependencias municipales.

De Bahía Blanca

Venta de azúcar barata — Se pide su transporte gratis al ferrocarril Sud.

BAHIA BLANCA, julio 26 — El intendente municipal, doctor José D. Espeche, dirigió al superintendente seccional de tráfico del ferrocarril Sud, la siguiente nota:

"Inspirado este municipio en el deseo de aliviar en lo más posible los gastos de la subsistencia, solicita del directorio de esa empresa, *por* su intermedio, se permita el transporte a esta ciudad, desde la capital federal *o* La Plata, de la cantidad de 50.000 kilos de azucar adquirida al superior gobierno de la provincia, libre de flete y estadías, en caso de demorar por algunos días su retiro del depósito.

Al agradecer anticipadamente tan noble y digno rasgo patriótico, en bien de la clase menesterosa de esta localidad, me es grato saludar a usted con mi más distinguida consideración".

De Tres Arroyos

Sesión del concejo

TRES ARROYOS, julio 26. —Bajo la presidencia del señor José V. Aldasoro y con la asistencia de los concejales, señores Rodríguez, Olhasso, Rivolta, Montali, Lacoste, Navarro Vega, Mauco, Lagún y Ambrosius celebró la sesión extraordinaria a que estaba convocado el concejo deliberante.

Previa lectura y aprobación del acta de la sesión anterior la presidencia da cuenta de haber nombrado la comisión de vecinos que secundarán en su obra al ejército de Salvación, cuyo concurso le fuera en oportunidad solicitado.

La comisión quedó así constituída: Presidente, Blás Ambrosius; vice, Juan Olhasso; secretario, Roberto F. Elder; tesorero Juan Antonio Hurtado. Vocales: Daniel Lacoste, Ramón Hauri, Fermín Mauco, Manuel Pérez Echegoyen, José Gallegos, Gustavo H. Colemán, Félix Ayastuy, Carlos Andemberg y Angel Allievi. El concejo prestó su aprobación.

El D. E. pasa una nota haciendo saber al concejo sobre el pedido de 200.000 kilos de azúcar solicitado al gobierno de la provincia para ser vendidos a precios económicos. Igualmente da cuenta de que solo le fueron acordados 70.000, y solicita la aprobación del proyecto que adjunta como así también se le acuerde la cantidad de 28.700 pesos para el pago de la misma. Se acuerda y se faculta al D. E. para cubrir los gastos que demanden el expendio al público de ese artículo.

Pasa a la comisión respectiva, un pedido de refuerzo de 3.000 pesos para deudas atrasadas elevado por el D. E.

Se dá lectura de un extenso proyecto de una poderosa empresa para la construcción de líneas Decauville en el partido de Tres Arroyos, pidiendo la concesión y permiso respectivo del H. Concejo. Pasó a estudio.

Se da lectura a un proyecto del señor Hauri para la construcción de dos mercados municipales. Pasa a estudio de la comisión de hacienda.

Se procede al nombramiento de la comisión que ha de confeccionar el presupuesto para el ejercicio 1921, recayendo en los señores Lacoste Rodríguez, Ambrosius, Navarro Vega, Hauri y Olhasso.

En el pedido de subvención elevado por la Sociedad Damas de Beneficencia, el concejo no hizo lugar en virtud de haberse creado por la municipalidad una institución análoga a los fines que esta llenaba.

Se resuelve, ya que a la municipalidad le alcanzan esas deudas, que el D. E. active las gestiones para que sea hecho efectiva el pago de 30.000 pesos ordenado por el tribunal de Cuentas al señor Alfredo Gandarias.

Se aprueba un proyecto presentado por el concejal Rivolta creando una institución denominada La Gota de Leche, que tendrá por objeto suministrar por cuenta de la municipalidad gratuitamente a los pobres este alimento. Para llevar a la práctica tan loable iniciativa, se resolvió el arrendamiento de cuarenta hectáreas de campo próximas a la ciudad, y nombrar una comisión compuesta por los señores Ambosius, Aldasoro, Hurtado, Gallegos, Mauco, Aizpurúa, Ayastuy y Echegoyen, encargada de pedir en donación a los estancieros de la zona, el número de vacas indispensables.

En esta sesión se incorpora el concejal Montali, el que en honor a sus tradiciones de radical, desiste de la actitud mantenida por cuestiones de orden doctrinario dentro de las filas que milita. Esta incorporación ha merecido de sus correligionarios los más elogiosos comentarios.

De Lincoln

Usinas municipales — Abaratamiento y venta del azúcar — Hospital — Concejo deliberante y padrón de extranjeros.

LINCOLN, julio 26. — El señor intendente municipal reunió en su despacho a la comisión administradora de las usinas de luz eléctrica y aguas corrientes. Concurrió la totalidad de sus miembros señores doctor Drake, Hudson, Mondelli, Benza y Andrés, los cuales conjuntamente con el señor intendente tomaron importantes como eficaces resoluciones para la buena marcha del establecimiento.

—El azúcar se verá próximamente abaratado por la acción eficaz y loable del señor intendente municipal, pues desde hoy se dará principio a la inscripción de los interesados que deseen comprar azúcar a precios reducidos. Esta inscripción de interesados responde al fin de que no sea burlada la acción y miras del D. E., pues hay el firme propósito de no expender más que diez kilos por familia y por mes.

La intendencia giró al ministro de hacienda de la nación, por intermedio del Banco de la Nación, la suma de $ 12.500 m/n. importe de treinta mil kilos de azúcar y 4100 pesos al ministro de hacienda de la provincia importe de diez mil kilos más, los cuales llegarán en estos días y se procederá a su expendio.

—La comisión pro hospital de Lincoln que preside el señor Carlos Ferrari, está dando término a la misión que se le confiara y ya se encargaron los planos de la obra a los ingenieros Jolly y Curutchet. Estos planos en breve estarán listos y podrá comenzarse la construcción del edificio.

—El presidente del concejo deliberante, doctor Ludovico Ferrari, ha convocado a la formación del padrón de extranjeros, de acuerdo al artículo 101 de la ley electoral.

De Quilmes

Implantación de manualidades en las escuelas primarias de la provincia de Buenos Aires.

QUILMES, julio 26. — En el mes de octubre del año anterior el director general de escuelas doctor Hiriart, inspirado en un plan de nuevas orientaciones, concebido por el inspector general señor Jáuregui, inició en las escuelas la implantación de manualidades entre las cuales figuraban la hilandería, corte y confección, esterillado, canastería. Las de Lobos y Coronel Pringles fueron las que introdujeron primeramente la novedad.

Tan flamante reforma, al calor de los positivos resultados que se obtuvieron, cobró vigoroso impulso y centenares de escuelas de las 1.700 que funcionan en los distintos distritos provinciales la adoptaron de inmediato palpando los más reconfortantes beneficios.

El excelente plan del distinguido profesor señor Jáuregui encontró caluroso apoyo en el elemento directriz y personal de las escuelas y la institución de las manualidades, cada vez más difundida en las aulas, va materializando los designios superiores perseguidos por tan benemérito educacionista.

Nos es grato consignar que suman docenas los estancieros que se proponen secundar con su valiosa ayuda la realización de la magna obra educativa que se ha impuesto la dirección general, habiéndose ofrecido al Dr. Hiriart para costear la instalación de telares en diversas escuelas. Han prometido asimismo el suministro de toneladas de lanas y cueros a fin de que en las clases se cuente con el necesario material para la enseñanza experimental de las industrias textil y talabartera.

Uno de los primeros contribuyentes a tan laudable y patriótica empresa (la instalación de telares) es el conocido y estimado hacendado del Sur don Braulio Bilbao, quien se ha dirigido al director de la escuela rural de San Jorge (partido de Laprida) facultándole la adquisición por su cuenta de un telar y poniendo a su disposición 100 kilos de lana. El señor Bilbao ha manifestado igualmente a dicho director que sufragará el mantenimiento de una maestra para que enseñe el arte de corte y confección.

Si nuestros estancieros en general se percatan del alcance de los propósitos que animan a la dirección general de escuelas con el establecimiento de la enseñanza de manualidades; si se aperciben de los resultados que proporcionará la instalación profusa de telares de lana y talleres de talabartería en unas 500 escuelas de las 1700 existentes, innovaciones que tienden a fecundar la vida económica de la república, no hay duda que serán centenares los estancieros y vecinos de posibles que se presten a coadyuvar en esa patriótica obra, proveyendo los medios necesarios para que el plan se traduzca en realidades tangibles.

El magno propósito de la dirección general de escuelas no debe malograrse por falta de elementos. Nuestros estancieros tienen ahora motivo para evidenciar una vez más los altos y patrióticos sentimientos que han puesto de relieve cada vez que las circunstancias los han solicitado.

¡Cuántos miles de obreros competentes pueden surgir de la enseñanza de manualidades! ¡Cuánta prosperidad aportará a las industrias de tejidos y talabartería!

Los consejos escolares, maestros e inspectores pueden servir de poderoso medio de propaganda para despertar el entusiasmo entre los vecindarios y lograr la cooperación de los elementos pudientes que sin duda alentarán la obra patriótica de la dirección general de escuelas. — Crescencio E. Echevarría, presidente del H. Consejo Escolar de Quilmes.

CRONICA DEPORTIVA

FOOTBALL

Asociación Argentina de Football

COPA NEWTON

URUGUAYOS v. ARGENTINOS

Enorme concurrencia

En la cancha que el club Sportivo Barracas posee en las calles Iriarte y Luzuriaga se jugó ayer tarde ante una concurrencia de 18.000 personas, el segundo match internacional de la temporada actual por la Copa Newton.

El partido de ayer no resultó lo que de él se esperaba, pues ambos cuadros no actuaron a la altura de sus antecedentes. No obstante, se notaron algunas jugadas bonitas por ambas partes. El equipo uruguayo obtuvo la victoria porque supo aprovechar las circunstancias buenas que se le presentaron.

De los componentes de este cuadro, en su línea delantera actuaron todos bien por igual. En la línea media Delgado fué el peor hombre, y al mismo tiempo abusó mucho del juego brusco; Ruotta y Ravera actuaron bien. Los mejores hombres de la defensa uruguaya fueron Benincasa y Foglino; Legnasse fué poco empleado.

El equipo argentino adoleció de algunas fallas importantes, pues la línea de halves fracasó por completo, no apoyando en ningun momento a los forwards.

Los delanteros, que no contaban con la ayuda de los halves, actuaron como pudieron, sobresaliendo Miguel tanto por la rapidez de sus jugadas como por los centros que dirigió; Calomino actuó muy marcado, Libonatti no estuvo a la altura de sus antecedentes, Lucarelli fuera de su puesto y Clarke tuvo algunas cortadas buenas.

El mejor hombre de la defensa fué Celli, siendo digna de mención su actitud, en el segundo período, que siguió actuando por más que se encontraba lesionado en el hombro derecho. Esta actitud del jugador Celli demostró su alto espíritu sportivo. Siguió en orden de mérito Costella; Díaz actuó bien en la primera parte de juego, no así en el segundo período, en el que tuvo algunas fallas.

El referee actuó correctamente.

A las 14.50, al llamado del juez Calixto A. Gardi los cuadros formaron de la siguiente manera:

Asociación Uruguaya: A. Legnasse; J. Benincasa y A. Foglino; A. Ruotta, J. Delgado y A. Ravera; P. Somma, H. Scarone, J. Piendibene, A. Romano y A. Cámpolo.

Asociación Argentina: O. Díaz; A. Cortela y A. Celli; R. Latorre Lelong, J. Presta y N. Carabelli; P. Calomino, J. Libonatti, E. Clarke, F. Lucarelli y A. Miguel.

Ganador del sorteo el capitán del equipo argentino, este decidió jugar con el sol a su favor, correspondiendo iniciar el juego a Piendibene; pero el primer avance de los uruguayos fué bien rechazado por la defensa local.

Se nota luego una buena corrida, pero el centro final sale afuera.

A los cinco minutos Miguel se corre por el wing y dirige un centro; Calomino cabecea, y cuando el goal parecía inevitable, salva Foglino. Un minuto más tarde Ravera cede un corner que toma Calomino, pero el tiro de éste no da resultado.

Minutos después Díaz rechaza muy bien un fuerte tiro de Somma. Cuando se llevaban jugados once minutos, Costella cede un corner que toma Campolo y el tiro de este origina frente al arco argentino un breve peloteo; aleja el peligro Celli. Se notan jugadas buenas por ambas partes. Poco después por foul de Ruotta cerca del área penal Calomino toma el puntapié libre, pero el tiro de éste no da resultado.

Scarone vuelve a emplear poco después a Díaz, que salva bien. A esta altura del match Romano protesta los fallos del juez. Miguel dirige buenos centros que no son aprovechados por sus compañeros. A los 25 minutos se corre por el centro de la cancha, y después de esquivar a varios hombres de la defensa contraria y sólo a un metro frente al arco uruguayo tira afuera, perdiendo la oportunidad de abrir el score a favor de su cuadro.

Se notan luego buenos avances de ambas líneas delanteras que ponen en apuros a las defensas, pues estas tienen que emplearse a fondo para evitar la caída de sus respectivas vallas.

Ravera sufre un accidente, teniendo que suspenderse el juego por breves minutos. Poco después Clarke, al recibir un pase de Lucarelli, dirige un fuerte tiro que pega en el poste derecho del arco. Se llevan jugados 40 minutos, cuando Foglino cede un corner que toma Calomino y rechaza Benincasa. Un fuerte tiro de Libonatti es bien rechazado por Legnasse. Con una corrida de Romano termina el primer tiempo.

Segundo tiempo.—

Siendo las 15.50 y después del descanso reglamentario, se inició el segundo período.

No había transcurrido un minuto, cuando al recibir un pase Lucarelli dirige, desde unos quince metros, un fuerte tiro al arco contrario que Legnesse ataja, pero la potencia del tiro hizo que la pelota se le escapara de las manos y se anidara en la red, obteniendo así los argentinos el único tanto a su favor.

Cuatro minutos más tarde Romano, al recibir un paso de Piendibene, anota el goal de empate para los uruguayos. De inmediato Celli sufre un accidente, teniendo que interrumpirse el juego por varios minutos. Este jugador, estando lesionado, pasa a ocupar el puesto de Presta, actuando hasta el final del match. Poco después Celli concede un corner, que toma Campolo y salva muy Celli cuando el tanto parecía inevitable.

Los argentinos vuelven a la carga y Lucarelli escapa; pero el guardián visitante sale a tiempo y salva de una nueva caída a su cuadro. Por foul de Delgado, el juez concede un puntapié libre que toma La Torre Lelong, pero Ruotta rechaza bien. Ambos cuadros atacan, predominando los argentinos.

El juez concede un puntapié libre por foul de Piendibene a Celli, que no da resultado. El mismo jugador comete de inmediato otro foul contra Celli y el puntapié libre lo toma Presta, pero rechaza Foglino. Nuevamente se suspende el juego por un empellón violento de Scarone a Celli.

Los argentinos atacan más que sus rivales.

A los 32 minutos una chingada de Cortella da ocasión a Somma para marcar el segundo tanto para los uruguayos, que el público toma friamente.

Tres minutos más tarde Romano, desde unos 20 metros, dirige un tiro *al arco contrario; Díaz, mal coloca*do, no alcanza a detener la pelota, y el tercer tanto se produjo a favor de los visitantes.

La línea delantera argentina actúa por varios minutos completamente desconcertada, dando ocasión a la defensa visitante para rechazar fácilmente sus avances.

El juez pena nuevamente al jugador Delgado por foul a Clarke, que toma Presta y rechaza Ruotta. Un fuerte tiro de Scarone es muy bien rechazado por Díaz.

Sin otras alternativas dignas de mención termina el partido con el siguiente resultado:

Uruguayos	3
Argentinos	1

PRIMERA v. INTERMEDIA

Este match se jugó antes de efectuarse el partido internacional.

El encuentro inicióse a las 13, pudiendo notarse desde un principio un equilibrio de fuerzas que se mantuvo durante el transcurso del match.

El resultado final del mismo, no debe tomarse en cuenta para hacerse un juicio sobre el desarrollo del juego desplegado por ambos equipos, que, como decimos anteriormente, uno fué digno rival de otro.

El resultado abultado, más que nada se debe a circunstancias especiales del momento, pero nunca a la superioridad de juego que haya podido desarrollar el equipo de primera sobre su rival.

En definitiva, triunfó el cuadro representante de la primera división por cuatro goals a uno.

Los teams se presentaron al field así compuestos:

Primera división: Kiesel; Insúa y Vera; Giache, Montenegro y Scofano, Faivre, López, Ducasse, Vivaldo y Flesca.

División intermedia: Molteni; Durante y Nobile; Aragón, Lucena y Heischer; Picabea, Morcatti, Morgan, Ares y Granara.

El score fué como sigue:

Primera	4
Intermedia	1

Asociación Amateurs de Football

RACING v. F. C. OESTE

Este match jugado ayer tarde en la cancha que posee el primero en Avellaneda careció por completo de interés.

El cuadro de Racing dominó en toda la hora y media de juego reglamentaria, por completo a su rival.

El *match* se inició a las 15 y a los 21 minutos de juego Hospital anota el primer tanto para los locales.

Cuando se llevaban jugados 40 minutos Zabaleta anota el segundo tanto para Racing.

En el segundo período los locales consiguen tres nuevos tantos a su favor marcados por Zavaleta, Hospital y Ochoa a los 2[illegible], 30 y 43 minutos.

Los cuadros formaron de la siguiente manera:

Racing: M. Croce, A. Reyes y R. Castagnola; A. Marcovecchio, F. Olazar y E. Machiavello, N. Perinetti; P. Ochoa, A. Zabaleta, F. Hospital y J. N. Perinetti.

F. C. Oeste: D. Caldano; A. Pini y J. Barbera; J. E. Poggi, J. Briola y J. B. Scursoni; A. C. Giussani, P. Perego, A. Sintas, A. Elordi y B. James.

El resultado final fué el siguiente:

Racing	5
F. C. Oeste	0

RIVER PLATE v. SAN LORENZO

En la cancha de primero se jugó ayer tarde ante numerosa concurrencia este encuentro por el campeonato de primera división.

El *match* resultó muy reñido y lleno de alternativas agradables.

Un avance de uno era contestado por otro del contrario, peligrando ambas vallas por igual.

En toda la hora y media reglamentaria de juego ninguno de los dos bandos en lucha consiguió abrir el score a su favor.

Los cuadros estaban formados de la siguiente forma:

River Plate: C. Isola; H. Simmons y J. Giudice; R. Taramaso, C. García y P. Echenique, A. Arroyuelo, J. Laiolo, J. Chavín, N. Rofrano y A. Rivas.

San Lorenzo de Almagro: C. Blanco; P. Omar y L. Gaddi; A. Coll, A. Urso y F. Urso, A. Carricaberry, V. Juan, R. Calvo, A. P. Larmeau y L. Gianella.

El resultado final fué el siguiente:

River Plate	0
San Lorenzo	0

SAN ISIDRO v. TIGRE

En San Isidro se disputó este encuentro por el campeonato de primera división.

Dado el equilibrio de fuerzas de ambos cuadros el match resultó muy bonito y lleno de incidencias agradables.

El partido se inició a las 15 y durante la primera parte de juego los visitantes se anotaron un tanto a su favor a los 15 minutos por intermedio de Bolde.

En el segundo período a los diez minutos Alzúa consigue el goal de empate.

A los 23 minutos Tigre consigue un nuevo tanto por intermedio de Suria.

Los cuadros formaron así:

Tigre: H. Osorio, J. Podestá y A. Juamperez; H. Batista, J. M. Dattas y J. Gaggino; E. Macchi, A. Heisinger, P. Borde, R. Luna y C. Vindepot.

San Isidro: R. Zúñiga, A. Bruno y A. Reparaz; J. Pérez, P. Copalvo y J. Cilley; J. Obarrio, J. Fernández, J. Alzúa, J. Anunziata y M. Irrazábal.

El resultado final fué el siguiente:

Tigre	2
San Isidro	1

INDEPENDIENTE v. SPORTIVO DE ALMAGRO

En Avellaneda se jugó ayer tarde este partido por el campeonato de primera división.

Después de una reñida lucha terminó el partido con un empate de un goal por cuadro.

El cuadro de Sportivo de Almagro se anotó el goal a su favor a las cinco minutos del primer período, por intermedio de Adet. El tanto de Independiente fué marcado por Ferro a los 25 minutos del segundo tiempo.

Los cuadros estaban así formados:

Independiente: M. Alventosa; A. Ferro y P. Hucar; J. Ventureira, J. Cánepa y M. Fernández, P. Garré, E. Ragoni, A. Comaschi, S. Bustince y R. Orzi.

Sportivo de Almagro: C. Recanatini; H. Recanatini y J. Ronzoni, A. Capelletti, E. Goicochea, E. Cappelletti; C. Cabo, O. Castro, A. Rodríguez, C. Benzi y J. Adet.

El resultado final fué el siguiente:

Independiente	1
Sportivo de Almagro	1

VELEZ SARSFIELD v. ESTUDIANTES

Este partido por el campeonato de primera división, jugado ayer tarde en la cancha que el segundo posee en Palermo, resultó un fácil triunfo para el equipo de Velez Sarsfield, que venció a su rival por seis tantos contra uno.

Los goals fueron marcados por Izaguirre el de Estudiantes, a los 22 minutos del primer período y los de Vélez Sársfield por Carreras, Miranda, Saruppo, a los 15, 25 y 28 minutos del primer período, y por Carreras, Bru y Sobrino a los 2, 12 y 22 minutos del segundo tiempo.

Los cuadros estaban así constituídos:

Vélez Sársfield: S. Scolani; A. Brameri y J. Forrester; J. Fontana, J. L. Boffi y M. Fontana; J. Bru, S. Carreras, B. Saruppo, A. Sobrino y P. Miranda.

Estudiantes: H. Muschietti; A. Madero y A. Ochandio; A. Bortagaray, E. Bruno y L. Lagarde; N. Iriarte, A. Pensi, G. Aguilar Pinedo, C. Izaguirre y M. Beautemps.

El resultado final fué como sigue:

Vélez Sársfield	6
Estudiantes	1

ATLANTA v. SPORTIVO BUENOS AIRES

En la cancha del primero se jugó ayer tarde ante *regular* concurrencia este encuentro por el campeonato de la división superior.

El *match* careció por completo de interés, dado el dominio que ejercieron los locales sobre sus rivales.

El equipo de Atlanta se anotó tres tantos a su favor marcados por Mercoli, Deibe y Collazo.

Los cuadros formaron de la siguiente manera:

Atlanta: J. Medici; E. Souza y P. Mutis, S. Medici, S. Pardo y L. Sellico; A. Mercoli, A. Collazo, A. Tazzin, J. Deibe y M. Cesari.

Sportivo Buenos Aires: C. López; A. Gaete y P. Bartolucci; A. Ré, A. *Terenghi* y J. *Montaña*; G. Gatti, J. Medina, G. Somon, S. Gallo y P. Saliva.

El resultado fué el siguiente:

Atlanta	3
Sportivo Buenos Aires	0

PLATENSE v. G. Y ESGRIMA DE LA PLATA

Ante regular concurrencia se jugó ayer tarde en la cancha que posee el primero en Nuñez este partido por el campeonato de primera división.

Durante los 20 primeros minutos el juego resultó equilibrado, pero después el equipo local empezó a dominar poco a poco a su rival.

El cuadro de Platense se anotó cinco tantos a su favor contra cero del contrario.

Los cuadros estaban así formados:

Platense: A. Costtorto; J. A. Marzini y E. P. Berti; D. Santangelo, G. A. Zacheo y J. V. Tettamanti; E. Goin, J. Lolato, M. Balmaceda, J. Rivet y M. Pardal.

Gimnasia y Esgrima de la Plata: E. Fernández; H. Sauret y J. Iglesias, R. Naón, H. Negri y J. Builas, M. Curell, J. Itarrería, P. Gallardo, J. Zoraza y E. Gutiérrez Plumer.

El score fué como sigue:

Platense	5
G. y Esgrima de La Plata	0

QUILMES v. ESTUDIANTIL PORTEÑO

Este match jugado ayer tarde ante reducida concurrencia en la cancha que posee el primero en Quilmes, resultó muy bonito y lleno de incidencias agradables.

En el transcurso del *partido* ambos cuadros se anotaron un tanto a su favor, marcados por Gil a los 42 minutos del primer tiempo el de Quilmes y por Costa a los 3 minutos del segundo período el de Estudiantil Porteño.

Los cuadros formaron así:

Quilmes: A. Guffanti, B. Sinagra y A. Nazzari; R. Cairo, E. Vivaldi y F. Pollini; R. Isla, P. Luco, J. Olivari, R. Brown y L. Gil.

Estudiantil Porteño: C. Cancia; L. Colombo y L. Badino; E. Matozzi, R. Castilla y P. Martínez; A. Costas, F. Medina, J. Falibene, A. Dellasalla y A. Egoscué.

El score fué el siguiente:

Quilmes	1
Estudiantil Porteño	1

BARRACAS CENTRAL v. DEF. DE BELGRANO

Este encuentro por el campeonato de primera división se disputó ayer tarde en la cancha del primero.

El triunfo correspondió al equipo de Barracas Central por tres tantos contra uno.

Los cuadros estaban así constituídos:

Barracas Central: E. López, D. Amoedo y P. Mantegaza, A. Airoldi, J. Somani y B. Molt, J. Caimi, P. Piazza, J. Odino, J. Fortunato y R. Patri.

Defensores de Belgrano: J. Lafanci, G. Celedón y C. Musto, A. Celedón, A. Pascuale, A. Acatini; J. Rodríguez, E. Rirecelli, M. Marquez, A. Simonetti y J. Bustos.

El score fué el siguiente:

Barracas Central	3
Def. de Belgrano	1

MOTOCICLISMO

Club Motociclista Nacional

PREMIO FLORENCIO PARRAVICINI

Triunfo de A. Gaudino

La densa neblina de la mañana de ayer motivó un retraso de una hora en la iniciación de la carrera de motosidecars de paseo por el premio Florencio Parravicini, que había organizado el Club Motociclista Nacional. Ello contribuyó a la mayor concurrencia de público y permitió que algunos competidores rezagados tomasen ubicación en la línea de participantes.

De los veinte inscriptos solo faltaron Jorge Talmadge y Domingo De Biasse. Los restantes fueron partiendo con un minuto de intervalo, en el orden que sigue: Héctor Imbert, José de la Fuente, Rómulo Pagano, Antonio Gaudino, Jorge Bosch, Salustiano García, Antonio Cerli, Eugenio Sas, Manuel Giménez, Safi Adot, Anastasio de Miguel, José Mazzeo, Cayetano Tedeschi, Martín Ravizzini, José Fernández, Alberto Tecozzi, Enrique P. Genero y Victorio Trasino. El primero partió a las 9.30.

El jurado, compuesto por los señores Angel Traverso, Horacio Newbery, [illegible] Cavallero y Emilio Nágera, se instaló frente al establecimiento Cagnoni, registrando el paso de los competidores en la forma que damos a continuación, que refleja bien la actuación de cada uno en la interesante prueba.

Primera etapa: Tedeschi, en 39 minutos 4 segundos 4/5; Gaudino, en 39m19s2/5; Trasino, en 39m[illegible]; De Miguel en 40m40s2/5; M. Ravizzini en 42m4s; Bosch, en 44m2s[illegible]; Genero, en 45m49s; Mazzeo, en 47m11s; Sas, en 49m15s2/5; Imbert, en 50m18s4/5; García, 51m46s[illegible]; Giménez, en 62m56s[illegible]; Adot, en 64m15s2/5.

Segunda etapa: Ravizzini, en 38 minutos 10 segundos; De Miguel, en 39m42s; Gaudino, en 40m13s; Trasino, en 40m[illegible]; Adot, en 45m05s; Tedeschi, en 45m[illegible]s; Sas, en 47m 17 s; Imbert, en 47m22s; García, en [illegible].

Tercera etapa: Gaudino, en 38 minutos 10 segundos; De Miguel, en 40m[illegible]s; Imbert, en 43m18s; Tedeschi, en 45m[illegible]s; Adot en [illegible]m20s; Trasino, en [illegible]m2[illegible]s; Sas, en 62m. 4 segundos.

Cuarta etapa: Gaudino en 38 minutos 2[illegible] s; De Miguel, en 39m45s; Trasino, en 39m42s; Tedeschi, en 41m; Adot, en 47m; Imbert, en 47 minutos [illegible]s; Sas, en [illegible]m[illegible]s.

Quinta etapa: Trasino, en 41 minutos 47 segundos; De Miguel, en 42m20s; Gaudino, en 42m[illegible]s; Tedeschi, en 4[illegible]m16s; Imbert, en 44m 18 s; Adot en [illegible]m2[illegible]s; Sas, en [illegible] minutos [illegible] segundos.

De acuerdo con estos tiempos los ganadores del premio Florencio Parravicini se han clasificado en el orden que sigue:

1o. Antonio Gaudino acompañado por Carmelo Savarese, con Harley Davidson, en [illegible] horas, [illegible] minutos, 40 segundos los 200 kilómetros.

2o. Anastasio de Miguel, acompañado por Julián Calvo, con Harley Davidson, en 3 horas, 22 minutos.

3o. Victorio Trasino acompañado por Domingo Mazimino, con Harley Davidson, en 3 horas, 2[illegible] minutos, 27 segundos.

4o. Cayetano Tedeschi, acompañado por José Boggiato, con Harley Davidson, en 3 horas, [illegible] minutos y [illegible] segundos.

5o. Héctor Imbert, acompañado por Juan L. Mariani, con Indian, en 3 horas, 52 minutos y 40 segundos.

6o. Safi Adot, acompañado por Cándido Méndez, con Harley Davidson, en 4 horas, 18 minutos y 10 segundos.

7o. Eugenio Sas, acompañado por Miguel Córdoba, con Harley Davidson, en 4 horas, 22 minutos y 44 segundos.

El Club Motociclista Nacional impresionó un film cinematográfico de la carrera que será estrenado en la próxima semana.

Enrique Genero

FALLECIO AYER A CONSECUENCIA DE UN ACCIDENTE

En las pruebas de motociclismo que se disputaban ayer, organizadas por el Club Motociclista Nacional, ocurrió un sensible accidente que costó la vida al conocido corredor Enrique Genero.

El hecho ocurrió en la siguiente forma: al finalizar la segunda etapa volcó la máquina, la que fué a golpearle en el cuerpo con tal fuerza que le causaron heridas tan graves a resultas de las que falleció momentos después.

La noticia causará hondo pesar en los círculos en que actuaba el señor Genero. La comisión directiva del Club Motociclista Nacional, al tener conocimiento de la muerte del distinguido socio resolvió ponerse de pie en señal de homenaje, enviar notas de condolencia a la familia del extinto y al Club Motociclista Marplatense y Moto Club Argentino, de los cuales era asociado; colocar una corona de flores naturales sobre su féretro; colocar una placa de bronce en su sepulcro; designar a los miembros Angel Traverso, Carlos Santiago, Amadeo H. Canale y Antonio Bartolini para velar el cadáver, anoche, en el hospital de Moreno; nombrar a los señores Emilio Nágera, Pedro Aragnon, Antonio Cerli e Indalecio Gómez para hacer lo propio durante el día de hoy, y a don Angel Traverso, presidente, para pronunciar un discurso al conducirse los restos hacia Mar del Plata. En este punto, al darle sepultura, hará uso de la palabra don Antonio Dorrego Gómez.

RUGBY

BUENOS AIRES v. SPORTIVO FRANCES

En la cancha que el Club Porteño posee en Golf se jugó ayer este encuentro por el campeonato de rugby.

El triunfo correspondió al equipo de Buenos Aires por 8 puntos contra cuatro.

Los cuadros formaron así:

Buenos Aires: F. Macadam (capitán), M. Hughes, T. Dalton, S. Gowan, P. Moll, M. Frilly, T. Fleid, T. Goodipe, W. Bonnell, A. Barton, C. Gooding, T. Colson, L. Mold, J. Filda, y K. Broome.

Sportivo Francés: P. Lissalde (capitán), T. Chanson, J. Monte, L. Arrieu, M. Pene, H. Monte, P. Destien, A. Ar[illegible], T. Guender, M. Arocetche, S. Destieu, S. Erchandy, F. Pageot, M. Renaud y F. Destiet.

El score final fué el siguiente:

Buenos Aires	8
Sportivo Francés	6

TIRO

TIRO FEDERAL ARGENTINO

Con numerosa concurrencia de tiradores se disputó ayer en el stand que esta institución posee en Palermo un concurso dominical de tiro al blanco con el resultado siguiente:

Tiradores selectos, arma Mauser, 300 metros, blanco circular (30 tiros, 3 posiciones): 1o. Armando Va[illegible], con 244 puntos. Copa de honor Mauser, 300 metros, blanco circular (25 tiros) de pie: 1o. mayor A. Arana, con 202 puntos; 2o., Juan P. Rocca, 181. Mauser, 300 metros, 6 zonas. Tiro de destreza (30 tiros) de rodilla: 1o. A. Faleni, 30 impactos, con 150 puntos; 2o., A. Arana, 145; 3o., A. Daneri, 141.

Revólver, 50 metros, blanco circular, prueba de 18 tiros: 1o. J. Costa, con 14[illegible] puntos; 2o., C. de Dominicis, 147; 3o., C. J. Rivarola, 142.

Pistola, 50 metros, blanco circular, prueba de 30 tiros: 1o. J. Costa, con 2[illegible] puntos; 2o., F. V. Soto, 244.

Revólver, 20 metros, blanco silueta. Defensa, 18 tiros: 1o. Víctor Bigand (hijo), 18 impactos en 20 segundos [illegible]; 2o. Víctor Bigand, 18 impactos en 23 segundos; 3o., M. M. Villari, [illegible] impactos en [illegible] segundos.

Tiradores distinguidos: Mauser, 300 metros, blanco circular, categoría B (30 tiros): 1o., Jorge M. Placentino, con 212 puntos; 2o., Mario Garobbio, 20[illegible]. Mauser, 300 metros, categoría A especial: 1o., mayor A. Arana, con 139 puntos; 2o., Juan P. Rocca, 13[illegible]; 3o., Arturo Faleni, 13[illegible]. Mauser, 300 metros, categoría A: 1.o, José M. Camaño, con 128 puntos; 2o., C. López Barrios, 12[illegible]; 3o., Andrés Laya, 121. Mauser, 250 metros, categoría B: 1o., Carlos Legarzo, con 1[illegible]4 puntos; 2o., Mario Garobbio, 12[illegible]; 3o., Luis Podroli, 11[illegible]; 4o., L. Piazza Vallejo, 110 ap.; 5o., F. J. Poiero, 110 puntos. Mauser, 250 metros, categoría C: 1o., A. Matuska, con 140 puntos; 2o., J. M. Correa, 126; 3o., S. Alsina, 122; 4o., L. Justo, 121; 5o., L. Cambiazzo, 119. Mauser, 150 metros, categoría C Estímulo: 1o., Pedro G. Dodo, con 112 puntos; 2o., J. M. Foser, 109 aprovado; 3o., M. Castro, 109; 4o., A. M. Saralegui, 10[illegible]; 5o., O. Valotta, [illegible].

Revólver, 50 metros, categoría A (Especial): 1o., J. Costa, con 159 puntos; 2o., A. A. Storni, 158.

Pistola, 50 metros, libre: 1o., P. Azuerre, con 166 puntos; 2o., C. de Dominicis, 15[illegible]; 3o., J. Costa, 156. Pistola, 50 metros (categoría A): 1o., E. Nicolello, con 1[illegible]7 puntos; 2o., A. Cumins, 147. Pistola, 50 metros, categoría B: 1o., B. P. Cernadas, con 171 puntos; 2o., mayor A. Herrán, 170 ap.; 3o., J. E. Adhemar, 170. Pistola, 50 metros, categoría C: 1o., B. Animoso, con 108 puntos; 2o., L. Basilico, 104; 3o. E. Artigué, 9[illegible].

Defensa con revólver, blanco silueta: 1o., Víctor Bigand, con 18 impactos, en 14 3/5; 2o., Víctor Bigand (hijo), 18 impactos en 17 3/5; 3o., C. de Dominicis, 18 impactos en 17 4/5.

Pistola, voz de mando, blanco silueta: 1o., Víctor Bigand (hijo), con 75 puntos; 2o., René Bastianini, 73; 3o., J. O. Casás 71.

Premios de mosca, fusil: a 350 metros, Carlos Logarzo; a 300, J. M. Camaño; a 250, L. Cambiasso.

Revólver y pistola: a 50 metros, P. Azuerre; revólver, defensa, Víctor Bigand.

TIRO A LA PALOMA

CLUB INTERNACIONAL DE CAZADORES

En el stand que este club posee en Rivadavia se realizó ayer un concurso de tiro a la paloma con el resultado siguiente:

El premio copa Cabo fué empatado entre V. Peralta Alvear y H. Pini, tercero, E. Tolomei.

La copa fué adjudicada al señor Peralta Alvear.

El premio *Doblete* fué ganado por J. T. Duggan.

Las diferentes pollas fueron ganadas por J. T. Duggan, V. Peralta Alvear, E. Tolomei y J. Badano.

VARIAS

CLUB DE GIMNASIA Y ESGRIMA

El día 30 del corriente a las 21 horas tendrá lugar en el local central de esta institución la asamblea ordinaria para tratar la siguiente orden día:

Consideración de la memoria y balance que presenta la comisión directiva; Elección de presidente, siete vocales, nueve suplentes y tres miembros de la comisión revisora de cuentas, en reemplazo de los señores doctor Ricardo C. Aldao, presidente; doctor Arturo Goyenoche, Sebastián Lezica, doctor Luis J. Rocca, Próspero G. Alemandri, ingeniero Luis Curutchet, Jorge Aguirrezabala y Martín Bordalejo, vocales; doctor José C. Catán, Julio J. Peredo y Francisco Curutchet de la comisión revisora de cuentas.

PEDESTRISMO

CLUB DEPORTIVO AMERICA

Organizado por este club se disputó ayer una carrera pedestre sobre una distancia de 5 kilómetros con el resultado siguiente:

1o. Alfonso Dunquene, en 17 minutos 1/5; 2o. Servando A. Bacarese, 17 minutos 3/5; 3o., Domingo Cappanera; 4o. Francisco Vázquez; 5o., Emilio Bellón; 6o. Félix Degasperi.

Actuó la siguiente comisión de carreras:

Juez de largada, F. Esteves; de llegada, L. P. Bacqué; cronografistas, J. Belión y R. Cejas; comisario general, F. A. Greet; comisarios, A. Corradini, T. Pelicani y A. Tarluch; contraloreador, J. Casero, N. Wáshington y J. Berecebal; contraloreador volante, E. Cassero.

CAMBIOS
TITULOS
EXACTITUD
VACCARO
AV. DE MAYO 638

CRONICA SOCIAL

La enfermedad que hace tiempo aquejaba al señor Eduardo C. Fernández, hizo crisis esta mañana, determinando su fallecimiento.

El señor Fernández era un conocido hacendado, rama a la que había dedicado sus energías, dando muestras de singular capacidad y de un espíritu activo y emprendedor.

Desaparece a los 63 años de edad y su muerte significa una sensible pérdida para los suyos y para todas aquellas personas que pudieron contarlo en el número de sus amigos, por su caballerosidad y cultura.

Pertenecía el señor Fernández a una distinguida familia muy vinculada en nuestra sociedad, donde la noticia de su muerte ha de ser recibida con sincero pesar.

Su deceso afecta, entre otras a las familias de Urquiza, Fernández, Pieres, Campos, Estrada, Rosquellas, Walker, Núñez, etc.

La inhumación de sus restos, que se efectuará mañana en la necrópolis del norte, ha de motivar sin duda una sentida demostración de duelo.

* * *

Han comenzado ya los preparativos para la tradicional colecta del kilo, que organiza la sociedad Escuelas y Patronatos cuya comisión preside la señora Luisa M. del Carril y que se realizará en los días 3, 4, 5 y 6 de agosto próximo.

Entre las familias de nuestra sociedad y entre las instituciones bancarias y comerciales se han repartido ya circulares solicitando su óbolo y es de esperar que este año contestarán en la misma forma generosa que lo han hecho en años anteriores, dados los nobles fines para los que esta colecta está destinada, pues como se sabe, se trata de contribuir al sostenimiento de las colonias de niños débiles.

Se reunirán en estos días las damas de la comisión para ultimar los preparativos, designar las subcomisiones encargadas de recolectar el óbolo y nombrar una comisión que se ocupará de organizar una fiesta que con los mismos fines se realizará en el mes entrante en el teatro Coliseo.

Las circulares repartidas a que hicimos alusión más arriba, llevan las siguientes firmas:

Luisa Martínez de Carril, Enriqueta Salas de Anchorena, Fernanda Urdinarrain de de la Torre, Victoria Sáenz de Otero, Sara Sahores de Frederking y Celia Ezpeleta de Estrada.

* * *

Por el rango y vinculaciones de los contrayentes motivará una ceremonia nupcial de lucidas proporciones la boda de la señorita Matilde Méndez Sánchez con el señor Roberto Aguirre Lynch que se efectuará esta tarde en la basílica de la Merced.

Apadrinarán la unión la señora Enriqueta Lynch de Aguirre y el señor Alfredo Méndez.

Novios y padrinos entrarán al templo acompañados del siguiente cortejo:

Matilde Sánchez de Méndez con Hortensio Aguirre Lynch; Elena Aguirre Lynch con Alfredo Méndez (hijo); Adela Ocampo de Aguirre Lynch con Julián Aguirre Lynch; Magdalena Bengolea de Sánchez Elía con Angel Sánchez Elía, María Luisa García Estrada de Aguirre Lynch con Agustín Aguirre Lynch; Josefina Alzaga Unzué de Sánchez Elía con Horacio Sánchez Elía; Victoria Aguirre Lynch de Landívar con Máximo Landívar; Josefina Gainza Paz de Sánchez Elía con Raúl Sánchez Elía, Elena Bollini Shaw de Aguirre Lynch con Eduardo Aguirre Lynch; Felisa Ortiz Basualdo de Alvear con Federico Alvear.

* * *

A beneficio de la Asociación Santa Filomena se realizará el miércoles 28 del corriente, en el Capitol Theatre, a las 16.30, una función extraordinaria que ha despertado mucho interés.

Se exhibirán películas muy novedosas y además habrá números a cargo del teatro infantil municipal y del circo Frank Brown.

En casa de las señoritas de Idiarte Borda, la comisión atiende todo lo concerniente a la demanda de localidades, que pueden solicitarse por teléfono, número 993 de Juncal.

* * *

En un ambiente de exquisita sociabilidad transcurrió anoche la comida ofrecida por el señor Carlos M. Múscari y señora Zulema Trongé a un núcleo de amistades en honor del señor Jerónimo del Barco.

* * *

Con misa de esponsales será celebrado en la iglesia del Salvador el 2 del próximo mes de agosto, el enlace de la señorita María Hortensia Palacios Avellaneda con el señor Florencio Molina Campos.

Apadrinarán la boda la señora Josefina Molina de Campos y el doctor Marco Aurelio Avellaneda.

* * *

Las Hermanas del Santísimo harán oficiar mañana a las 10 un funeral en la catedral por el alma de la señora Carmen Sastre de Bazán.

* * *

Numerosa concurrencia asistió ayer a los partidos de pelota jugados en la cancha del Club Argentino de Pelota de la calle Córdoba 1148.

Vimos entre otras a las señoras Alcira Sastre de Fynn, Ana Newbery de Waldorp, Rosa A. de Campos Urquiza, Sara Hueyo de Novaro, Jenara y Concepción Sastre de Casado, Sara Casares de Astigueta, Luisa Waldorp de Peró, Rosa Estrugamou de Menditegui, Jenara Casado de Magrané y las señoritas Estela Drago, Marta Bosch Pagés, Rosa Amelia Campos Urquiza, María Isabel Pereda, Emma Benítez Basavilbaso, Carmen Sastre, Sara Navarro Viola e Isabel Tukelman.

* * *

Ha sido recibida con gran simpatía la noticia del formalizado compromiso de la señorita Lía Lanús Montes de Oca con el señor José María Granillo Posse.

* * *

El doctor Luis M. Campos Urquiza y señora Rosa Amelia Barrenechea ofrecieron ayer un almuerzo en el Hipódromo Argentino a un grupo de amistades de su hija, Rosa Amelia.

Fueron comensales las señoritas: Martha Bosch Pagés, Susana y Lola Larguía, Clara Acosta, Cuquita Ayerza.

* * *

La señorita María Teresa Aubone ha formalizado su compromiso matrimonial con el señor Domingo Castellanos.

Los novios han recibido muchas felicitaciones de sus numerosas amistades.

* * *

Tendrá lugar el 14 del próximo agosto en la capilla de Las Victorias el enlace de la señorita Sara Piñero Carranza con el señor José María Escalante Echagüe.

Serán padrinos la señora Delia Carranza de Piñero y el señor Manuel Escalante Echagüe.

* * *

Se mantiene la mejoría iniciada dentro de la gravedad del estado de Fray Alvaro Alvarez y Sánchez.

* * *

En el teatro Coliseo se realizará el 31 del corriente una interesante velada a beneficio de la obra de Santa Filomena.

Se pondrá en escena el drama sacro "Le vrai mistère de la Passion", de Arnould Gretau, con música de Bach, que se dará por primera vez en Buenos Aires.

Las localidades pueden solicitarse en la calle Córdoba 2060, o por teléfono al 765, Juncal.

Los trabajos de propaganda están a cargo de una comisión en que figuran las señoritas de Idiarte Borda y de Láinez, y de la cual forman parte, además, las señoras y señoritas:

Dalmira Cantilo de Gallardo, María Salomé Freyre de Iriondo, Josefina Achával de Cantilo, Rosa del Campo de Botet, Lorenza Zenavilla de Ramos Mejía, Amelia Idiarte Borda de Goyeneche, Etelvina González Chaves de Torello, Lucía Duhalde de Duchesnois, Arminda T. de Ramos Mejía, Filomena D. de Devoto, Berta F. de Monsegur, Eloísa G. V. de Miguens, Carmen Díaz Vélez de Alvarez de Toledo, Matilde Idiarte Borda, Esther Amadeo Lastra, Josefina Láinez, Mercedes Irigoyen Iriondo, Agustina Robbio, Haydée de la Silva, Albertina Cruz, Marta Ramos Mejía, Lola Molas Terán, Carmen Molina Carranza, Elena Llobet.

* * *

A beneficio de la Asociación Cooperadora de la escuela núm. 27, tendrá lugar este match en el teatro San Martín, de Flores, un gran festival artístico, constando el programa de números muy interesantes.

La comisión organizadora está compuesta por las personas siguientes:

Luis E. Warley, Mauricio A. López, Pedro F. Etcheberry, Matilde Jaureguiberry, Dora Silva Mendoza, Rosa Mundet, Elvira E. Almada, Enrique López Méndez, Andrés M. Bajardi, Atilio Badaracco, Luis E. Segretin, Norberto Pérez del Cerro, Juan Almada, María Elena Barrios, Rosa C. Correa Rolón, Haydée Medina, Mario M. Mataix, Carlos Bertoni, Antonio Aicardi, Ventura Pérze Camino, Joaquín R. Sancho, Juan Scaglioni.

* * *

De San Fernando:

Ayer fué solicitada la mano de la señorita Margarita Loria para el señor Julio Raggio. Con tal motivo en casa de la novia, tuvo lugar una amena reunión a la que asistieron numerosas personas.

Los futuros contrayentes han sido objeto de muchas felicitaciones.

* * *

La comunidad de Carmelitas Descalzas de Santa Teresa, harán oficiar mañana en su capilla, Potosí 4049, un solemne funeral en sufragio del alma de la señora Mercedes Castellanos de Anchorena, como homenaje de gratitud a la que fué su ilustre fundadora y preclara bienhechora.

* * *

En la iglesia de San Nicolás de Bari se celebrarán mañana, de 7 a 10.30, unas misas por el eterno descanso del alma de la señora Luisa Bonorino de Miguens, distinguida dama cuyo fallecimiento ha sido tan hondamente deplorado entre sus numerosas relaciones.

* * *

En Belgrano, donde reside la novia, será consagrado el 14 del mes entrante a las 21, el enlace de la señorita María Inés Macció Fernández con el señor Pablo Vacare.

Terminada la ceremonia religiosa se efectuará una recepción que motivará sin duda una lucida reunión.

* * *

Muy animado transcurrió el baile infantil ofrecido ayer por el señor José Luis Murature y señora María Rosa Murature, festejando el cumpleaños de su hija Josefina.

* * *

Esta mañana a las 10.30 se realizó en el Orfelinato Francés la inauguración y bendición del nuevo taller recientemente construido bajo los auspicios de la sociedad "Damas de la Providencia", cuya comisión directiva preside la señora María J. de Pradère.

* * *

En el San Patricio Hurlingham Club tendrá lugar el 15 del próximo mes de agosto un te danzante organizado por un núcleo de socios de dicho centro, lo que dará margen a una fiesta social muy atrayente.

* * *

Previa misa de cuerpo presente en la iglesia de San Nicolás de Bari fueron inhumados esta mañana a las 9.30 en el cementerio del Oeste, los restos de la señora Ana F. de Maumus, distinguida dama cuya desaparición ha sido muy sentida.

Con el fallecimiento de la señora Maumus desaparece una existencia consagrada durante largos años a la práctica de la caridad y el ejercicio de las nobles cualidades que le crearon merecidos afectos.

En las dos tristes ceremonias se evidenció elocuentemente el pesar causado por su desaparición entre sus numerosas relaciones.

* * *

En la basílica del Socorro mañana se dirán misas por el alma del señor Nicolás Marcone Vernengo y señorita Antonia Marcone Vernengo.

* * *

De Belgrano:

Esta noche se realizará en el teatro general Belgrano la fiesta organizada a beneficio del Asilo San José.

Como ya se ha anunciado, se pondrá en escena "El alma de la casa", de Martínez Sierra y "El santo de la Isidra".

Invitan para esta fiesta las señoras y señoritas:

Sara Hernández de Silles, Estela Bilbao de Davies, Elvira B. de Onetto, Amelia P. de Aragón, Rufina Pearson, Amelia B. de Lacroze, Delfina Caprile de Klappenbach, Margarita Caprile de Anella, Matilde Zeballos, Celina C. de Conde Cordero, Matilde Lares, Ana Bustamante, Catalina Bunge, Ana Bustamante, Catalina Bunge de Scholl, Teresa L. de Peter, Sofía E. de Rawson, Rosa M. de Aberastain Oro, Julia C. de Anella, Eva L. de Nocetti, Lucrecia S. de Bunge, Albertina G. C. de Lanusse, María P. de Olea, Elena A. de Gómez, Corina E. de Mangudo, Emilia A. de Maclean, María Rita Balcarce, María Sardá, María Aberastain Oro, Lola Santillán Padilla, Mercedes Jacobé, Carmen Bustamante Hernández, Ana Woodgate, Esther Hernández, Adela Corina Jacobo, María Inés Acevedo, Sara Silley Hernández, Corina Mangudo Escalada, Isabel González del Solar, Alicia Pita, Lucía Woodgate, Clara Kimball, Mercedes Sporleder, Leonor Sporleder, Leonor Sporledor, Julia Gómez, Luisa Terán, María Amelia Aragone Pearson, Elena Gómez, Sara González del Solar, María Elena Pont Lezica, Emma Lazcano, María Celia Creydt Doll, Elena Thomas, María Teresa Creydt Doll, Carlota Sporleder y ofelia Storni Basavilbaso.

* * *

De Santa Fe:

Dadas las numerosas relaciones de los contribuyentes, dará margen a una ceremonia nupcial de grandes proporciones el enlace de la señorita Delia Echegaray con el señor Demetrio Iturraspe, que se realizará en breve en esta ciudad.

* * *

Se encuentra mejor la señora Estela García Mérou de Elizalde.

—Es muy delicado el estado del doctor José González Pellicer.

—Mejor el señor Miguel Requena Gallo.

—Más aliviada la señorita María Esther Etcheverry Viale Dorna.

—Sigue mejor la señora María Luisa P. de Ballvé.

—Siempre delicado el estado de salud de la señora Mercedes Riglos de Anchorena.

—Restablecida la señora Lía Sansinena de Gálvez.

—En vías de un completo restablecimiento la señorita María Mariños.

—Guarda cama la señora Carmen Bustamante de de la Serna.

—Restablecida la señora Silvia Saavedra Lamas de Pueyrredón.

—Mejor la señora María Salomé Freire de Iriondo.

* * *

Han llegado:

De Montevideo los señores Ricardo Prieto, Ernesto Río, Isidoro Fynn y familia.

—De Mendoza el coronel Octavio Fernandez y Jorge Calle.

—De Tucumán el señor Julio Méndez Muñoz y familia y la señora María Urdinarrain de Peralta Ramos.

* * *

Han partido:

Para Rosario de la Frontera la señora Magdalena G. de Videla y familia, el doctor Publio B. Ferro y familia.

—Para Córdoba el doctor Amado Roldán.

—Para Ceres el señor Eduardo Casado, señora Jenara Sastre y sus hijos, y el señor Jorge Lanusse.

BANCOS

The National City Bank of New York

Fundado en 1812, posee actualmente recursos que exceden de $ 1.000.000 dólares y 53 sucursales, incluyendo las de su afiliada la International Bank. ing Corporation.

BUENOS AIRES

San Martín 81 y Rivadavia 2816

Rosario de Santa Fe Córdoba 980

BANCO DE LA NACION ARGENTINA. — Fundado en 1891. — Casa central: Buenos Aires, calles Rivadavia 363 al 399 — Reconquista 15 al 39.

Capital . . . . . $ 138.550.600.25 m|n
Fondo de reserva . . 19.907.671.24 ols.

SUCURSALES Y AGENCIAS EN LA CAPITAL

Belgrano, Cabildo 1900, esquina Sucre; Boca del Riachuelo: Almirante Brown 1101; Flores: Rivadavia 7000, esquina Pedernera, con agencia en los Nuevos Mataderos; General Urquiza, Bauness esquina Cullen; N.o 1: Montes de Oca 1699, esquina California 1101; N.o 2: Entre Ríos 1201, esquina San Juan 1802; N.o 3: Corrientes 3399, esquina Gallo 401; N.o 4: Bernardo de Irigoyen 1000, esquina Carlos Calvo; N.o 5: Rivadavia 2828; N.o 6: Santa Fe 2299; N.o 7. Caseros 2965 Parque Patricios; No. 8: Triunvirato 734; N.o 9: Santa Fe 4526; N.o 10: Independencia 3636; N.o 11: Adnana de la Capital; N.o 12: Callao 76 al 84. Oficina de Depósitos Judiciales, en el Palacio de Justicia.

180 sucursales y agencias en el interior de la República.

TASA DE INTERES

El Banco abona (moneda legal solamente) Anual

Por depósitos en cuenta corriente . . . . . . Sin interés
Id. id. a plazo fijo con o sin libreta a 3 meses . . . 3 o|o
Id. id. id. a plazo fijo con o sin libreta a 6 meses . . . 4 o|o
Id. id. id. por mayor plazo . Convencional
Id. id. en Caja de Ahorros después de 60 días, hasta $ 20.000. . . . . 4 o|o
Por adelantos en cuenta corriente . . . . 8 o|o

EL BANCO COBRA Anual

Por descuentos de pagarés de comercio y letras de pago (íntegro hasta 6 meses de plazo) . . . . Convencional
Por descuentos de letras con amortización . . . . . . 7 o|o

El Banco de la Nación Argentina vende letras de cambio sobre Alemania, Austria, Hungría, Inglaterra, Francia, España, Italia, Suecia, Noruega, Rusia, Portugal, Finlandia, Bélgica, Holanda, Suiza, Turquía, Servia, Rumania, Grecia, Bulgaria, Asia, Africa, Oceanía, Estados Unidos de Norte América, Canadá, Chile, Brasil, Uruguay y Perú.

Ley orgánica del Banco de la Nación Argentina—

Art. 10. — "La nación responde directamente de los depósitos y operaciones que realice el Banco".

Buenos Aires, enero 1.o de 1920. — Julián J. Solveyra, Gaspar Cornille, gerentes.

BANCO DE ITALIA Y RIO DE LA PLATA — Casa central: Bmé. Mitre 434 al 448.— Sucursales: En la Capital: N.o 1, calle Corrientes esq. Pueyrredón; N.o 2, Avenida Montes de Oca N.o C009; N.o 3, Paseo de Julio N.o 1258; N.o 4, calle Moreno número 2300. En el interior: Rosario de Santa Fe, La Plata, Bahía Blanca, Paraná, Concordia, Gualeguaychú, Gualeguay, Uruguay, Victoria, La Paz, (E. R.) Resistencia (Chaco).

Agencias: Puerto Ing. White (B. Blanca) Ensenada (La Paz).

Capital realizado. $ 10.000.000.— o|a
Fondo de reserva ordinario . . . $ 1.013.285.25 o|a

SE ABONA

	c|legal		Oro sellado	
Por depósito en c. c.	1	o|o	1	o|o
A plazo fijo de 30 días	1 1|2	o|o	1 1|2	o|o
Id. id. id. 60 días.	3	o|o	2	o|o
Id. id. id. 90 días.	3	o|o	3	o|o
A mayor plazo . . .	Convencional			

El Banco expide cartas de crédito, vende giros y transferencias por cable y órdenes postales sobre todas las ciudades y pueblos de Italia, así como sobre Londres, París, Madrid, New York, etc., etc. También sobre Brasil, Chile, Paraguay y República Oriental del Uruguay. Recibe remesas al cobro y emite giros sobre todas las sucursales del Banco de la Nación Argentina.

El Banco trata en general toda las operaciones bancarias.

BANCO COMERCIAL ITALIANO. — Fundado en el año 1894. — Bartolomé Mitre 460 al 468.

Sucursales: San Juan 1861, Rivadavia 2841, Corrientes 3002 y Bernardo de Irigoyen 1389-93.

Capital autorizado . . £ 10.000.000
Capital realizado . . . " 5.000.000
Reservas . . . . " 1.100.000

Abre cuentas corrientes, depósitos a plazo fijo y caja de Ahorros, descuentos, cobranzas, compra y venta de títulos, se dan cartas de crédito, giros telegráficos a la vista y a plazo, sobre cualquier punto de Europa.

Administra propiedades, haciendo adelantos sobre alquileres, encargándose de remitir las rentas a cualquier punto.

Compra y vende billetes de Bancos italianos, franceses, uruguayos o cualquier otro valor.

Ordenes de pago sobre todas las oficinas postales de Italia, Francia y España.

Abona por año:

Por depósito en cuenta corriente	1	o|o
A plazo fijo de 30 días . . .	2	"
A plazo fijo de 60 días . . .	3	"
A plazo fijo de 90 días . . .	4	"
A plazo fijo de 180 días . . .	4 1|2	"
A plazo fijo de 1 año . . .	5	"
En Caja de Ahorros después de 60 días	4	"
En liras italianas con giros sobre Italia	3	"
Por depósitos que se emplearán en préstamos hipotecarios al plazo fijo de un año	5 1|2	o|o

El Banco hace toda clase de operaciones bancarias.

BANCO ALEMAN TRANSATLANTICO. — Bmé. Mitre esquina Reconquista.

Sucursales urbanas: Número 1, calle Callao esquina Corrientes; número 3, calle Lima 1666.

Oficinas en: República Argentina: Bahía Blanca, Córdoba, Mendoza, Rosario de Santa Fe, Tucumán; Uruguay: Montevideo; Brasil: Río de Janeiro, San Paulo; Chile: Valparaíso, Santiago, Antofagasta, Concepción, Iquique, Temuco, Valdivia; Perú: Lima, Arequipa, Callao; Bolivia: La Paz, Oruro; España: Barcelona, Madrid.

Casa central: Deutsche Ueberseeische Bank, Berlín.

PAGA:

Por depósitos en cuenta corriente oro . . . . Sin interés
Id. id. id. id papel hasta $ 200.000 m|n. . . . . . 1 o|o
A plazo fijo . . . . Convencional
En caja de ahorros, cuando no se retiren antes de 60 días desde $ 10 hasta pesos 20.000 m|l. . . . . . . 4 o|o

E. ALBERT, Director.

Tenemos en exposición el surtido más selecto de artículos para Regalos

VISITENOS

BAZAR PARIS

JUAN IMASSI y Cía.

Av. de MAYO 700, esq. Chacabuco

Buenos Aires

JEFES DE FAMILIA, MADRES, SEÑORAS:

Si quereis vuestra salud y la de vuestros hijos ESCUCHAD!

lo que vamos a PROBAR CON LA CIENCIA

CHINOSOL	es el MEJOR remedio ANTISEPTICO porque:	No es venenoso
CHINOSOL	lo usan eminentes facultativos como remedio porque:	No es peligroso
CHINOSOL	no debe faltar en vuestro toilette para la higiene diaria de la boca y garganta, porque:	Es preventivo
CHINOSOL	en usos íntimos para evitar todo contagio, es:	El más eficaz
CHINOSOL	en lavajes vaginales es insubstituible y	Es desodorante
CHINOSOL	en tubos de 10 pastillas, cada pastilla un litro de agua, es el más económico y	El más cómodo
CHINOSOL	Es uno de los más GRANDES PROGRESOS de la	MEDICINA

Lo atestiguan millares de certificados médicos que obran en nuestro poder. Diariamente daremos a conocer opiniones y CONSEJOS CELEBRES. Entre los siguientes, está vuestro médico?

Dr. Manuel P. Podestá, Dr. Caride Massini, Dr. Gonzalo Fernández, Dr. Juan Carlos Risso Domínguez, Dr. J. López Figueroa, Dr. A. R. Enríquez, Dr. Miguel Z. O'Farrell, Dr. P. Lacavera, Dr. Enrique A. Bello, Dr. Juan A. Gabastou, Dr. F. Lacavera, Dr. Enrique A. Pardo, Dr. Faustino J. Trongé, Dr. A. R. Builrich, Dr. Marcelo Viñas, Dr. Adolfo Mathis, Dr. Pedro Arias, Dr. Martín Reibel, Dr. José F. Mazzini, Dr. Gabriel Larrea, Dr. C. Trejo, Dr. Carlos Heuser, Dr. Domingo Sasso, Dr. J. J. Capurro, Dr. Ubaldo Villaroel, Dr. Venancio M. Cisneros, Dr. Rabaffeti, Dr. Ildefonso A. Ballestero, Dr. Jorge B. Gorostiaga, Dr. S. L. Corvalán, Dr. F. Iribarren, Dr. Pedro Ghiso, Dr. Juan Carlos Podestá, doctor Luis Saumego, Dr. J. Vaccarezza, Dr. J. A. Farini, Dr. José C. Rivas, Dr. F. Gómez Alvarez, Dr. Francisco Bianchi, Dr. Domingo M. Cremona, Dr. Carlos A. Comoli, Dr. Agustín Vigliano, Dr. C. L. Cirio, Dr. P. Hardoy, Dr. A. G. Casarino, Dr. López Anaut, Dr. Eudoro Cisnero, doctora Petrona Eyle.

Opiniones y Consejos de Eminencias Argentinas y Extranjeras

Del Dr. MANUEL T. PODESTA Buenos Aires.

"Es hacer un bien recomendar el CHINOSOL a fin de que su uso se difunda."

Del Prof. Dr. KOSSMAN Berlín.

"Soy de opinión que el gobierno debería obligar a las parteras a no usar otro antiséptico que el CHINOSOL. Divulgar su uso es obra UTIL y HUMANITARIA".

Del Dr. J. A. FARINI

He utilizado el CHINOSOL como antiséptico . . . las ventajas buscadas.

Del Dr. JOSE C. RIVAS

El CHINOSOL es un excelente antiséptico . . . supuraciones, ulceraciones, etc.

Del Prof. Dr. JUAN CARLOS RISSO DOMINGUEZ

Buenos Aires.

Certifico haber usado el CHINOSOL con . . . resultado, especialmente en . . . de señoras y en obstetricia.

Si quereis evitar desgracias en vuestro hogar USAD SOLO:

CHINOSOL

El más enérgico y . . . bactericida. NO VENENOSO.

En venta en todas las farmacias.

Instituto "Nicolás Avellaneda"

Venezuela 1051

Incorporado a los cinco años del Nacional Rivadavia. Director: Aníbal B. Dastugue (ingeniero civil). Clases primarias, comerciales y cursos del C. Nacional.

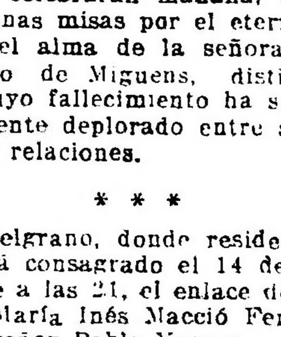
SE ADMITEN PUPILOS, MEDIOS PUPILOS Y EXTERNOS.

AZARETTO HERMANOS

Sarmiento 1901 Bs. AIRES

CALEFACCION

ARTEFACTOS ELECTRICOS



Para teñir todo tejido

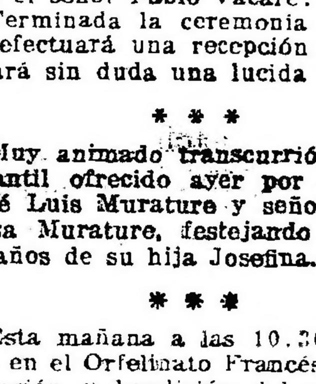
Especial para renovar TRAJES y VESTIDOS

. . . TINE 450 GRAMOS DE GENERO

Venta en boticas, pinturerías y almacenes

Concesionario: PINTURERIA COLON

R. F. GOBBI RIVADAVIA 926



POTENTE Y BARATA

Pidan datos o catálogos a la Compañía Argentina de Alumbrado a Alcohol. DEFENSA 422, Buenos Aires

Estufas Eléctricas

de consumo económico

Algo realmente interesante

es lo que constituye nuestro importante surtido de Estufas y Radiadores Eléctricos Para el Hogar y para la Oficina, que hemos recibido recientemente.

Visiten nuestra Exposición Central de Artefactos Eléctricos y Accesorios

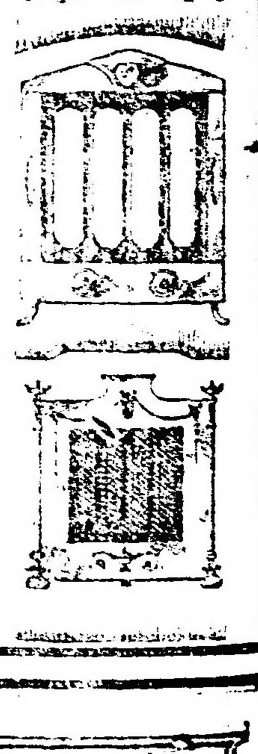
326 - Carlos Pellegrini - 325

Próximamente 126, SUIPACHA, 130

AGAR CROSS & Co. Ltd.

Paseo Colón esq. Venezuela, Buenos Aires

Rosario - Tucumán - Mendoza Bahía Blanca



La alimentación higiénica y racional de los niños se resuelve fácilmente usando la

"Germinase"

(El alimento de los hijos de médicos)

EL CONOCIDO Y PONDERADO ALIMENTO QUE CONTRIBUYE DE MANERA ADMIRABLE A FORMAR HUESOS MUSCULOS Y CEREBROS PERFECTOS Y VIGOROSOS. "GERMINASE" AYUDARA SINCERAMENTE A LAS MADRES, EN LA GRANDE Y NOBLE TAREA DE CRIAR SUS HIJOS SANOS Y HERMOSOS.

DE VENTA EN TODAS PARTES

Fabricantes DALINOH . . . MOSS y Cía.

ARTE · TEATROS · CINEMATOGRAFIA

Teatro Colón

"THAIS" EN FRANCES

Anoche se presentaron al público del Colón, tres de los cuatro cantantes franceses contratados por la empresa.

Es de lamentar que el debut se haya efectuado con la mediocrísima "Thais" de Massenet, obra de interés musical nulo, en la que poco puede lucirse un cantante.

En conjunto este cuadro posee las cualidades características de la escuela francesa: dicción impecable, al punto de que desde cualquier localidad del enorme coliseo, fué posible

BUENOS AIRES

Compañía argentina de comedias, sainetes y revistas
::::: MUIÑO - ALIPPI :::::
A las 18 y 23: Los dientes del perro. A las 21: Hasta la hacienda bagualá cai al jagüel con la seca. A las 22: estreno: Crainquebille — $ 1 sec.

elegante en el vestir, actriz inteligente, hizo una Thais muy de acuerdo con el espíritu de la obra; su voz es agradable, de no muy gran volumen, pero afinada y manejada con arte indudable...

especialmente en el registro medio; en juego escénico es sumamente correcto. Encarnó su rol con gran comprensión, evidenciándose un actor de fibra, particularmente en el tercer cuadro, en el que tuvo momentos de intensidad y en el final, en el que logró eficacia dramática. En suma un excelente cantante.

Del tenor M. Fraikin, poco podemos decir, pues su rol sin gran importancia no le permitió mayormente destacarse. Sin embargo, justo es reconocer que fué un Nicias encomiable y que su voz, sin ser muy voluminosa, no carece de buenas cualidades.

Es indudable que tanto las fatigas de un largo viaje. — llegaron de Europa pocos días ha — como la emoción del debut, no poco habían restado a los medios vocales de estos cantantes, por lo que sería peligroso abrir un juicio definitivo sobre ellos.

El maestro Fernand Masson, dirigió esta obra con gran pericia evidenciando su conocimiento de la orquesta y sus facultades de músico inteligente y muy francés.

Los demás, bien.

El público aplaudió largamente a cantantes y al director, al final de cada acto.

EL EXITO DEL DIA

En el Politeama viene obteniendo un crecido éxito "El loco Torres", pieza cómica de Ricardo Hicken, que día a día se afirma con más interés en el cartel. Casaux, el feliz creador de un sinnúmero de tipos, ha acertado una vez más, dando vida propia al rol de Cloro Torres, un simpático desmemoriado que por obra de la casualidad queda al frente de la administración, en casa de su cuñado. Es de presumir lo que hace "el loco Torres", en aquella casa. Las escenas cómicas se suceden sin cesar, llegando a culminar en el tercer acto, cuando el cuñado y su familia vuelven a su casa después de una ausencia de quince días.

Creemos que en "El loco Torres" la compañía ha encontrado una pieza de positivo valor que ocupará el cartel del Politeama por largo tiempo. Ofrecemos a nuestros lectores una de las escenas de la obra.

seguir el diálogo, sin perder una sola palabra. Esto tiene importancia suma, a juicio nuestro, desde que significa el teatro lírico, tantas veces para el público: simple placer auditivo, ajeno al drama, que se desarrolla en escena como una pantomima. Además, los cantantes que debutaron, evidenciaron buen arte escénico y musicalidad.

Particularmente, Mlle. Mireille Berthon, fina y distinguida silueta,

arte indudable. El único reparo que se le puede hacer — y lo hacemos extensivo a los demás, — es de haberse visiblemente forzado, acaso, en la creencia de llenar así la imponente bóveda del Colón. En la escena de la seducción del primer acto, actuó con gracia y en el segundo, con emoción; gustando igualmente en el acto final.

El bajo M. A. Cerdanpré, un buen Athanael. Su voz es potente y bella.

OPERA

Compañía nacional de operetas sainetes y revistas
:::: VITTONE - POMAR ::::
A las 18 y 23: La boca del Riachuelo. A las 21: La viuda de Mendizábal. A las 22: Corrientes y Esmeralda
Platea, $ 1 por sección

TEATRO ARGENTINO

Bartolomé Mitre 1444. U. T. 1788, Libertad, C. T. 1520. Central.—Temporada de 1920
:::::::: COMPAÑIA ::::::::
FLORENCIO PARRAVICINI
A las 21: Caer en la trampa
:: MELGAREJO ::
Platea con entrada, $ 2.50

COMPAÑIA ARGENTINA CAMILA QUIROGA
Gran éxito de la obra en 3 actos del Sr. Armando Moock
La Serpiente Teatro LICEO

JUAN J. BOGLIETTI y Cía
U. T. 480 Centro — U. T. 5485 [illegible]
EXAMEN de la VISTA GRATIS [illegible]
OPTICA — BOGLIETTI
INSTRUMENTOS de INGENIERIA AVIACION y NAUTICA
TALLER MECANICO de PRECISION
1026 CANGALLO 1026

"Phedra", con comentarios musicales de Massenet.

"Crainquebille"

SU ESTRENO

La compañía Muiño-Alippi, que es, entre las que cultivan el género chico nacional, la que más ha contribuído a hacer conocer ciertas obras, con más vistas al arte que a la caja de hierro, estrenará esta noche en el Buenos Aires, la versión castellana de la pieza de Anatole France "Crainquebille" debida a Samuel Eichelbama.

El reparto es este:

Cornaro, señora Bayard: Catá, doña Laura: Conti, El ratón: Rolón, Una obrera: Alippi, Cranquebille, Coiro, Vendedor de castañas; Dra-mes. El presidente Bourriche: Bilbao, doctor Mirlo; Betoldi, doctor Mathieu; Otegui, El agente 64, Ochoa. Aubarrée: Podestá, Lermite, Magaldi. El charlatán; Cumo, El agente 121; Magaldi, El alguacil, Sánchez, Un expulsado; Campos, El almacenero: Ruiz, El carnicero.

Los 2 asesores, acusados, público de la barra, transeuntes, chicos, etcétera.

"La maestrina"

El viernes de la semana que hoy se inicia, la compañía de Camila Quiroga, que actúa con tanto éxito en el Liceo, estrenará la versión castellana de la bonita producción de Darío Nicodemo "La maestrina".

Demostración

Con motivo del éxito obtenido en el Liceo por la comedia del escritor chileno don Armando Mook, "La serpiente", que se aproxima al cincuentenario de representaciones, un grupo de amigos ha resuelto ofrecerle una comida que se realizará esta noche. Ofrecerá la demostración el señor Alberto del Solar.

Para el año entrante

Es cosa resuelta que la compañía que encabeza Camila Quiroga y que a fin de año actuará en Europa, no realice la temporada de 1921 en el Liceo. Parece que las gestiones para obtener el Odeón están bien encaminadas y que la compañía se presentará allí en el mes de marzo.

"Las verónicas"

Este juguete cómico de Muñoz Seca y el maestro Vives, del que tantas veces nos hemos ocupado para comentar el éxito alcanzado entre nosotros a través de la interpretación siempre correcta que ha hecho del mismo la compañía Ligero-León, vuelve a figurar hoy, después de haber sido representado 191 veces consecutivas, en tres de las secciones del día. Es un repunte que permitirá alcanzar muy pronto el segundo centenario, a aquella aplaudida producción.

Teatro nacional

Liceo—

La función de esta noche se hará con la pieza de Mook, "La serpiente", afortunada producción que el miércoles próximo alcanza el cincuentenario de representaciones consecutivas.

Avenida—

"El pobre hombre", obra de J. [illegible] Castillo, que ha conseguido [illegible] la temporada de la compañía Rivera De Rosas en una forma [illegible], se representará por los [illegible]

Marconi—

[illegible] se dará por última vez [illegible] de San [illegible] La montaña de las brujas [illegible] acaba de obtener muy buen [illegible] a raíz de la reciente exhumación que ha realizado de la misma la [illegible] a Blanca Podestá.

Mañana se estrenará "Los malos pastores", de Mirbeau, traducción de Jorge Lawson.

Nuevo—

En la función de esta noche la compañía de Orfilia Rico [illegible] representar la divertida comedia [illegible] "Mamá Clara", que siempre es muy bien recibida por el público.

Apolo—

La pieza [illegible] de F. Frondaci, vertida al [illegible] por Julio F. Escobar se representa esta noche en aquel teatro por [illegible] vez. Una bella producción [illegible] en forma [illegible] éxito de la primera [illegible] en la forma [illegible] actualmente.

Odeón

En función de [illegible] se dará esta noche la graciosa comedia de Muñoz Seca "La verdad de la mentira".

Coliseo

Indudablemente [illegible] que nos ha ofrecido la compañía del Odeón de París [illegible] una progresión ascendente [illegible] del debut poco favorable se han sucedido algunos buenos espectáculos, entre los que se destacan [illegible] últimamente realizados.

"On ne badine pas avec l'amour", exquisita comedia en la que palpita un romanticismo de buena ley [illegible] sensibilidad [illegible] nuestro público que [illegible] aplaudirá al [illegible] de la buena interpretación de [illegible] y Mme [illegible].

Esta noche se dará en función extraordinaria [illegible] estudiantes y universitarios [illegible] Le Bal[illegible]cine.

La compañía dramática francesa del Odeón de París [illegible] función de esta noche [illegible] de la capital [illegible]

Con [illegible] cena la hora [illegible]

Argentino—

Esta noche, la compañía Parravicini representará la pieza "Melgarejo", por 146a. vez seguida.

Género chico nacional

Buenos Aires—

En segunda sección se estrena "Crainqueville", de Anatole France, traducción de Samuel Eichelbaum.

"Los dientes del perro" vuelve a figurar en dos secciones: vermouth y tercera. La de las 21, es ocupada por la aplaudida pieza de Darthés y Damel, "Hasta la hacienda bagualá cái al jagüel con la seca".

Opera—

El sainete de [illegible] y el maestro Payá "La boca del Riachuelo", que está representando con todo éxito, figura hoy otra vez en vermouth y tercera. En las dos primeras secciones de la noche va "Cigarrería y peluquería" y "Corrientes y Esmeralda".

Nacional—

"Tu cuna fué un conventillo", el afortunadísimo sainete de A. Vacarezza, continúa en cartel con unos bríos muy raros en obras que han pasado las doscientas representaciones consecutivas. Hoy va otra vez en tres secciones, y en segunda "El barrio de los judíos".

La comedia española

Victoria.—

Salvat que sigue empeñado en arremeter con todo el repertorio [illegible], y que deja tranquilo por estos días a Benavente pondrá hoy en escena la pieza en cuatro actos de Henry Bataille "La virgen loca" ("La Vierge folle") con la [illegible] en el interesante rol de Fanny.

San Martín.—

En la función de esta noche, que como hemos anticipado es a beneficio de la Asociación Centralista del Socorro, se representará la aplaudida farsa cómica de Arniches "Los caciques". A continuación prestarán su concurso el celebrado [illegible] Narcisín, Lola Membrives, con su repertorio de tonadillas, canciones y couplets, y el terceto nacional Arata, Simari y Franco.

Noticias breves

Entre lo que anuncia Salvat para en breve figuran "El diputado Tuje", "Guerra en tiempo de paz" y "Lucifer".

Salvat se aparta de Benavente y de los clásicos y se aproxima al estrakán...

En la sección vermouth que la compañía Rivera De Rosas harán el próximo domingo, se pondrá en escena el drama de Gutiérrez "Castillo Lucy".

Siguen figurando al pie de los programas del Nacional, y con un estoicismo heroico, las siguientes obras, listas para ser estrenadas: "Palabra de casamiento", de Julio F. Escobar; "El aroyo Maldonado", de Vacarezza y Pacheco, y "La Golondrina", de Peralta, Pecci y el maestro De Bassi.

Así permanecerán hasta que "Tu cuna fué un conventillo", de A. Vacarezza les conceda un lugar en el cartel diario.

Ayer al comentar el próximo estreno en el San Martín de la comedia "El agua [illegible]" [illegible] la paternidad de esa obra [illegible] compañía [illegible] corresponde a Francisco [illegible] Pacheco [illegible]

Hoy en segunda sección la compañía de Montero [illegible] figurar [illegible] en segunda [illegible] de Franz Lehar, y el maestro Moreno.

Casino

[illegible] esta noche en esta popular sala [illegible] la cantante francesa Mlle [illegible]

[illegible] los demás números [illegible] función [illegible] aplaudido [illegible] público.

Teatro Empire

Un verdadero [illegible] de La Argentina [illegible] por un mes [illegible] y las [illegible] siguen [illegible]

De las últimas [illegible] estrenadas las [illegible] "El [illegible]" Zambomba y [illegible]. El martes próximo [illegible]

EL 9 DE JULIO SE INAUGURÓ

El nuevo local para sede del Consultorio dirigido por el Cirujano Dentista **Juan Carlos Silva Ferrer,** laureado en Europa con medala de oro. Nuevos aparatos eléctricos han llegado de Norte-América habiéndolos instalado en este lujoso gabinete en beneficio de sus clientes.

Desde el 9 al 31 de este mes los precios han sido sensiblemente rebajados.

Consultas de 8 a 20 — Av. de Mayo 605, esq. Florida
frente al Anexo Gath y Chaves — Telef. 1224, Rivadavia U. T.

Conciertos de hoy

A las 17.15, recital Rubinstein en el teatro Odeón.

A las 21.15 la "Romanza italiana", por la Asociación Italiana di Concerti, en el Salón-teatro.

A las 21.30, recital Frances Nash para la Asociación Wagneriana en el salón La Argentina.

El programa de hoy

GRAN SPLENDID THEATRE. — Santa Fe 1860. — La sala más confortable y artística [illegible]

PALACE THEATRE. — Corrientes 757. — El salón más prestigioso de la capital. Actúa la famosa orquesta del Palace Theatre. [illegible]

EMPIRE THEATRE. — [illegible] y Maipú — [illegible] la mejor orquesta de [illegible] tarde y noche [illegible]

[illegible] — Santa Fe número [illegible]

[illegible] — A las 21 [illegible]

[illegible] — Lavalle 931. — [illegible] La mujer que los dioses [illegible]

GENERAL BELGRANO. — Cabildo 2165. [illegible] Pathé [illegible]

TEATRO PRINCESA. — Suipacha 450. Cine continuado de 11 a 13 y de 19 a 24. [illegible] Vida [illegible]

SMART PALACE. — Corrientes 1279. — [illegible]

SELECT BUEN ORDEN. — Bernardo de Irigoyen [illegible] — Hoy, tarde y noche [illegible]

[illegible] Montecristo, Arabela la romántica.

ESMERALDA. — Esmeralda 443. — Cine y variedades para familias, todos los días tarde y noche.

PORTEÑO. — Corrientes 845. — Interesantes espectáculos de cine y variedades para familias. Todos los días estrenos. Suceso de Les Durand, Las Porteñas y Alexander.

FLORIDA. — (Galería Güemes) — Hoy, de 10 a 12 m., de 14.30 a 19.15 y de 20.45 a [illegible]. Biógrafo y variedades. Hoy. Éxito de Luisa Villa, La Maja de Goya y Belkiss Prince.

MAJESTIC THEATRE. — Todos los días, tarde y noche, grandes estrenos de biógrafo y variedades. — Suceso de Les Durand.

TEATRO SOLEIL. — Corrientes número 2144 al 54. — Diariamente primicias de biógrafo alternadas con variedades.

CRISTAL PALACE. — Corrientes número 1635. — Hoy, tarde y noche: [illegible] Tierra de promisión.

GAUMONT THEATRE. — [illegible] — Hoy, tarde y noche: [illegible] Trapitas [illegible] N.o 23 y El [illegible]

THE AMERICAN PALACE. — Córdoba [illegible] — Variado programa.

IMPERIAL BIOGRAFO. — Cangallo 771.

[illegible] PALACE. — Juramento 2432. — [illegible] Alí Babá y los 40 ladrones.

CINE MODERNO. — Corrientes .30. — Hoy, tarde y noche. Variado programa.

ELECTRIC PALACE. — Lavalle 836. — Hoy, variado programa con estrenos.

CINE BOLIVAR. — Bolívar 1032. — Hoy, variado programa con estrenos.

CINE PRESIDENCIA ROCA. — Rivadavia 3753. — Hoy. Programa ameno con estrenos.

PETIT SPLENDID. — Libertad 978. — Hoy, interesante programa con estrenos.

CINE-TEATRO PUEYRREDON. — Rivadavia número 6879. — Estrenos cinematográficos y comedias.

CINE PARK (Plaza Italia) — Variado programa.

CINE COLON DE FLORES — (Sud América 66) — El cine de las grandes películas. Programa ameno con estrenos.

CINE-TEATRO PARIS. — Rivadavia números 8038-42 (Vélez Sársfield). — Todos los días variado programa con estrenos.

REAL CINE — Esmeralda 495. — Variado programa.

HOY!!
En los siguientes salones puede Vd. ver
"La Venganza del Mandarín"
Capitol - Esmeralda - Empire - Teatro Esmeralda
Sensacional drama de ambiente oriental!

HORTA y CIA
FABRICA DE MEDALLAS
GRABADOS, ORFEBRERIA
Y FUNDICION ARTISTICA.
B.ME MITRE 744 B. AIRES.
PIDAN NUESTROS CATALOGOS

HERNIAS — Quebraduras
[illegible] y garantida por antiguas y voluminosas que sean y a toda edad, mediante el empleo del Reductor DORAT, patentado y garantido; es de interés para todo herniado leer el folleto que remitimos gratis. [illegible] DORAT — 577 Esmeralda 577. — Bs. Aires.

OBESIDAD — Vientres caídos
No malgaste su dinero comprando fajas confeccionadas, que siempre resultan [illegible], adopte el modelo LEONARD, que será hecho a medida para cada caso y tendrá la seguridad de haber hecho una buena adquisición. Pidan nuestro [illegible] LEONARD. 577 Esmeralda 577. Bs. Aires.

Folletín de LA EPOCA (29)

Sobre Asociación Profesional y Contrato colectivo del trabajo

Conferencias pronunciadas por el Dr. Leopoldo Bard

Dejando así contestada la nota de usted, complázcome en reiterarle las seguridades de mi consideración más distinguida.—Guillermo Padilla, presidente".

Consejos mixtos industriales—

Con fecha 5 de marzo del año 1920, el presidente interino de este departamento, doctor Alejandro M. Unsain, cuyos interesantes trabajos son tan conocidos, pasó la siguiente nota a la Unión Industrial Argentina y a la Asociación del Trabajo:

"Tengo el agrado de dirigirme al señor presidente solicitando que, si lo tiene a bien, quiera someter al consejo de administración la iniciativa que se indica en la presente nota con el propósito de que ella sea estudiada y, en definitiva, aceptada o rechazada. Si esa institución le prestase su apoyo, el Departamento Nacional del Trabajo que interinamente presido, realizaría gestiones análogas ante las organizaciones obreras y no omitiría ningún esfuerzo posible en el sentido de implantar los consejos industriales y obtener una experimentación práctica argentina a su respecto. La estadística que este departamento lleva, demuestra que las huelgas han dejado ya de ser, en nuestro país como en el extranjero, un hecho anormal para constituir un fenómeno permanente. Sean cuales fueran las causas de lo que universalmente se designa con el nombre de "intranquilidad industrial", parece evidente que una de ellas — la más intensa acaso — es la que deriva del crecido número de huelgas, con toda su estuela de hechos perturbadores conexos. — La intensidad y la frecuencia de estos movimientos han hecho que en el mundo entero se cambien los métodos y los procedimientos que hasta no hace mucho estaban en vigencia, ya sea para evitarlos — cuando ello fuera posible — ya para ponerles término cuando las gestiones de la conciliación habían fracasado. — Frente a los nuevos hechos de la vida industrial, las antiguas instituciones de conciliación y arbitraje han confesado su impotencia y sólo el arbitraje obligatorio mantiene sus anteriores prestigios. Precisamente en ese principio del arbitraje obligatorio se basaba el proyecto de ley que el 19 de mayo de 1919 envió el poder ejecutivo a la honorable cámara de diputados. No [illegible] tado la situación se mantiene como antes.

Entre los nuevos procedimientos surgidos para evitar las huelgas se indica, cada vez con más insistencia, el del contrato colectivo de trabajo. [illegible] de sus bondades en nota de [illegible] de 1919 [illegible] a la Unión Industrial Argentina [illegible] [illegible]

[illegible] nado. Constan los antecedentes de esta gestión en el Boletín del Departamento Nacional del Trabajo, número 39. No pudiendo este departamento en presencia de los actuales conflictos, dejar mano de aquellos dos recursos señalados — arbitraje obligatorio y contratos colectivos [illegible] posibilidad [illegible] para poner término [illegible] presente, para [illegible] en beneficio de la paz [illegible] de la nación.

Es con tal propósito que me permito someter [illegible] la posibilidad de [illegible] consejos industriales [illegible] Whitley [illegible] demuestra [illegible] colaboración [illegible] Para su [illegible] que aceptada la idea [illegible] Los consejos [illegible] son actualmente [illegible] el nombre de [illegible] desde esa [illegible] Para [illegible] [illegible] progreso [illegible] Whitley en Gran Bretaña [illegible]

[illegible]

[illegible] trabajo [illegible] para [illegible] [illegible] problema [illegible] [illegible] fueron [illegible] en el resto [illegible]

mendaciones [illegible] [illegible] expresada al deseo de tener una reunión para discutir la cuestión, organizaban asambleas entre los representantes de las uniones obreras y de patrones dando así una oportunidad para constituir los consejos Whitley. En todo su trabajo de propaganda, los funcionarios del ministerio han evitado todo lo que pareciera una presión en la formación de los consejos. Por su parte, su intervención [illegible] buen sentido, se atrajeron la [illegible] y [illegible] de los jefes de la industria. Desde que un consejo Whitley queda formado, es de práctica que se invite a un representante del ministerio del trabajo a asistir a las reuniones del consejo.

En lo que respecta a la actitud del trabajo y del capital con respecto a los consejos Whitley, sería prematuro [illegible] que estas organizaciones, [illegible] tan rápidamente y con tanta importancia pudieran ser aceptadas sin oposición. El señor Whitley no pretendió jamás haber encontrado el remedio infalible de todos los males de la industria. La actitud de patrones y de empleados respecto de los consejos [illegible] otros les han favorecido. Lo mismo puede decirse de la actitud de los patrones.

Ciertos jefes obreros, sin condenar los consejos Whitley, consideran que el mecanismo de sus propias asociaciones puede procurar al trabajo todo lo que podrían procurarle los consejos Whitley. Otros entienden que el hecho de adherir a los consejos Whitley trabaría su propia independencia, debilitaría su potencia combativa para obtener los derechos y [illegible] que creen poder obtener [illegible] de toda unión con los patrones. Otros grupos de jefes obreros pretenden aún que los consejos Whitley no han dado al trabajo toda la participación en el control, en la responsabilidad y en los provechos de la industria, a que tienen derecho.

(Continuará).

CARRERAS DE CABALLOS

HIPODROMO ARGENTINO

LA REUNIÓN DE AYER

BREVES COMENTARIOS

En la mayoría de las pruebas del programa se impusieron los caballos más indicados y con mayor opinión, siendo la carrera más desastrosa de la tarde la última del programa.

La carrera clásica, como ya lo pre-

La Chilenita, ganadora de la carrera de potrancas perdedoras

veíamos, quedó reducida a un match entre Fair Play y General Brusiloff, encuentro que se resolvió por la consagración del hijo de Your Majesty.

General French inició la serie de ganadores, correspondiéndole a Pizarrón, adjudicarse el premio Remate; La Chilenita se impone con toda facilidad entre las potrancas perdedoras; Pecarí, enormemente favorito, obtiene una victoria laboriosa; General Smith, abandonado injustamente en las cotizaciones, consigue su segundo triunfo con toda facilidad; Nerón, que en cada nueva presentación demuestra excelentes progresos, hace suyo el premio Yago II sin mayores esfuerzos, y finalmente Esdepaja, que días antes hiciera un desairado papel, resulta el ganador de la última carrera ante la sorpresa general.

Primera carrera—General French — Los tres inscriptos cumplieron su compromiso en la prueba inicial, estando la opinión de parte de General French, quien en el estado actual de preparación hace caso omiso de los kilos, sean cuales sean sus adversarios.

El hijo de Craganour corrido a la expectativa, ni bien entró a la recta final no encontró mayor resistencia para dominar a Rosal II y a Crampón, recorriendo la distancia en el recomendable tiempo de 1'37" 1|5.

Este nuevo éxito del representante del stud Chapadmalal lo coloca en situación muy difícil para las carreras handicaps, lo que ha de limitarle seguramente su programa en lo sucesivo a no ser que sea capaz de intervenir con éxito en los clásicos contra los mejores campeones.

Segunda carrera — Pizarrón — Todas las probabilidades en este premio Remate, estaban de parte del representante del stud La Isabelita, pero a pesar de esa chance que se le asignaba el hijo de Pippermint pudo imponerse a duras penas escoltado por adversarios que valen muy poco.

Pizarrón, a pesar de sus escasos medios pertenece a una ecurie que sabe sacerle provecho y que no ha de tardar en llevarlo de nuevo de jira por el Rosario.

Novelista, que hasta ahora había corrido sin mayor éxito, consiguió el segundo puesto, siendo tercero Macaco, a pesar de su dolencia a las vías respiratorias y muy cerca de los vencedores.

Quiero, que no tiene la culpa si no puede desempeñarse mejor, alcanzó a ocupar el último puesto puesto del marcador.

Confundidos en los no placé finalizaban Le Matin, El Mismo, Partesana, Lules y Marbak, todos excelentes campeones para cualquier otro hipódromo.

Tercera carrera — La Chilenita — La gran mayoría de las anotadas cumplieron su compromiso en la carrera de potrancas perdedoras en la que valían por cierto muy poco, repartiéndose por ese motivo las preferencias entre La Chilenita y Cínica.

La hija de Volador, que al hacer su debut había entrado cuarta, mejorando esa performance no encontró mayor resistencia para imponerse con toda facilidad, pero sin que demuestre con ésta hazaña tener condiciones como para augurarle nuevos éxitos.

Cínica, que se va convirtiendo en una eterna placé, hubo de conformarse con el segundo puesto, finalizando en pos de ella Comtesse de Noailles, que no ha hecho poca hazaña, y Vía Libre que en esta oportunidad se condujo regular.

Ha llamado la atención el entusiasmo con que se jugó a Bala Rayada, una debutante del stud Abrojo, con quien parece que se hubiesen corrido una semifija, cuando en realidad no ha sido así, desde que a su ecurie le parecía cuando mucho que la hija de Cyllene podía tener una actuación discreta.

Del resto de competidoras nos parece que no merecen ser citadas algunas debutantes que, como Mollie, Ofensa y Baldina, han pasado poco menos que desapercibida.

Cuarta carrera. — Pecarí. — En esta prueba se produjeron algunas deserciones en atención que se consideraba poco menos que imbatible a

Pecarí, ganador de la carrera de potrillos perdedores

Pecarí y esa confianza se pudo ver reflejada en la enorme opinión que se le depositó tanto que el hijo de Cracaganour casi redondeó la considerable suma de cincuenta mil boletos a ganador.

La cátedra tuvo un momento amargo al ver a Soberano uno de los concurrentes de este premio soltarse al frente unos cincuenta metros pero el favorito que se colocó en segundo término al llegar a la recta inició un enérgico avance pudiendo dar cuenta de inmediato del puntero, pero para obtener su triunfo tuvo que emplearse seriamente debido a la energica carga que le trajera Roldán produciendo este último una carrera que lo señala como un posible ganador en cuanto sea presentado.

Llegada de la 4a. carrera: 1o. Pecarí, 2o. Roldán, 3o. Ambassador, 4o. Mi Resto

Ambassador, completamente descuidado en las cotizaciones, ocupó el tercer puesto, adelante de Mi Resto que se condujo regular y que una vez más ha estado adelante de Autónomo a pesar de la forma enérgica en que fué solicitado este último por el jockey Acosta, que le clavó las espuelas.

El debutante Lapislázuli si bien ha tenido una largada poco favorable ha corrido muy mal, lo mismo que Boy Sscout con quien su entraineur piensa sustituir a Charol.

Quinta carrera. — Fair Play — El clásico General Pueyrredón como ya lo anticipábamos o mejor dicho como sopechábamos, quedó reducido al encuentro de General Brusiloff y Fair Play.

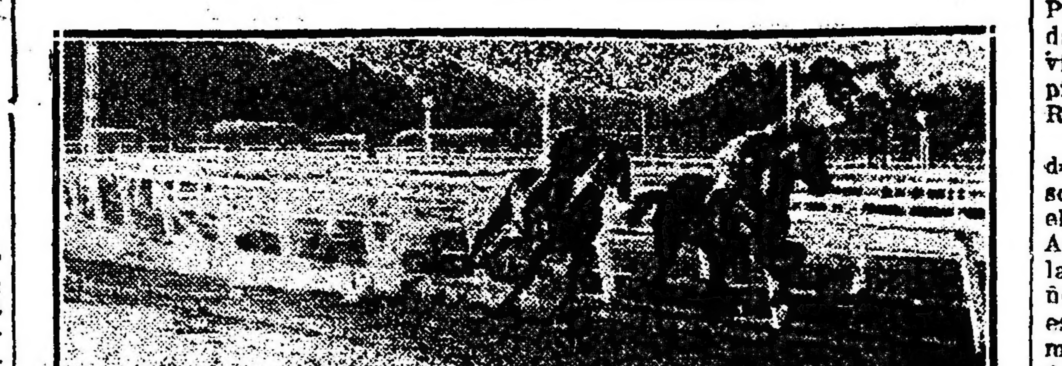
Es cierto que en nuestros comentarios no predecíamos la caída del crack pero admitíamos que Fair Play tenía las condiciones de un caballo de fondo y que debía considerársele un serio rival para el favorito.

General Brusiloff ha caído de su pedestal en buena ley y no como quieren creer algunos por falta de estado o porque haya finalizado su carrera acalambrado.

Una prueba de que el representante del stud Las Chircas ha hecho su carrera de costumbre lo indican los siguientes tiempos marcados: 1' 4 5 los primeros 1000 metros; 1'32" 2 5 los 1.500; 1'39" la milla; 2'4" los 2.000; 2'38" 2|5, los 2.500 y 3'10", los 3.000, que ha sido hasta el punto que puede decirse el hijo de Jardy ha mantenido la punta.

A pesar de ese tren violentísimo para una carrera de 4.000 metros Fair Play ha venido galopando cómodamente toda la distancia para rematar con un final tan enérgico que parecía que recién se iniciara a correr.

PREMIO GENERAL PUEYRREDON



Los competidores dando vuelta el último codo

La llegada — 1o. Fair Play 2o. General Brusiloff

Este éxito del representante del stud Los Rosales, lo señala como el candidato obligado a los grandes premios de la temporada, y somos unos convencidos que aún en las mismas distancias de 2.000 y 2.500 metros ha de imponer sus grandes calidades.

La victoria del hijo de Your Majesty constituye para el haras Ojo de Agua un verdadero triunfo, para su caballeriza el resultado de lo que de tiempo atrás venían pronosticando, y para el entraineur Jaén nuevo galón.

Sexta carrera. — General Smith — En la carrera de potrillos ganadores se produjeron varias deserciones en atención a la fama adquirida por Muley que como ya hemos dicho, jamás hemos creído en esas exageraciones y que bien habíamos dicha en muchas oportunidades al ocuparnos de él que no era el hermano de Moloch sino de Milamores.

Norton tuvo a su cargo la dirección del lote con intenciones de recorrer la distancia de extremo a extremo, pero el hijo de Nítrico no pudo mantener sus posiciones ante el avance de General Smith que se impuso con todo desahogo y de Girasol que alcanzó a ocupar el segundo puesto.

Este potrillo del stud Zubiaurre que en cada nueva carrera demuestra condiciones por los adelantos que hace, da la impresión de ser un buen caballo.

Llegada de la 6a. carrera: 1o. Gral. Smith, 2o. Girasol, 3o. Norton, 4o. Ituyá

Ituyá, lleno de contratiempos, pudo al final, ocupar el cuarto puesto.

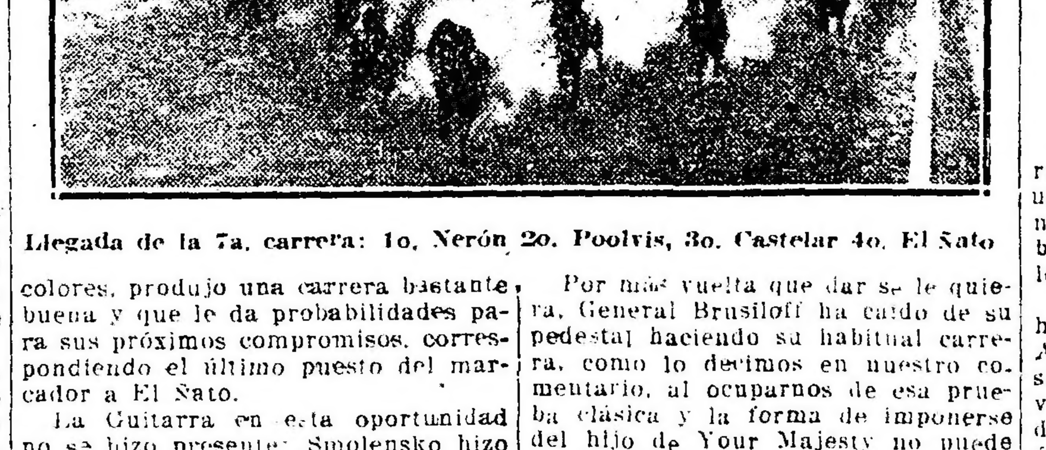
La carrera del favorito Muley con todo que fué mal corrido es mala; El Veronés corrió mal, y lo mismo puede decirse de Tesón, Impulsivo y Diamond Red.

Séptima carera. — Nerón. — Muy bien disputado fué el premio Yago II donde las preferencias estuvieron de parte del ganador quien de un tiempo acá venía desempeñándose con toda regularidad en cuanta prueba disputaba.

El hijo de Perú, que fué presentado en vista de que la Petite Ecurie rehusaba el encuentro con Luminar, pudo responder a la confianza que se le depositó, imponiéndose a voluntad hábilmente dirigido por el jockey Pelletier.

Poolvis, otro de los caballos más regulares de estos últimos tiempos, entró segundo.

Castelar, que reaparecía después de breve ausencia luciendo nuevos colores, produjo una carrera bastante buena y que le da probabilidades para sus próximos compromisos, correspondiendo el último puesto del marcador a El Ñato.



Llegada de la 7a. carrera: 1o. Nerón 2o. Poolvis, 3o. Castelar 4o. El Ñato

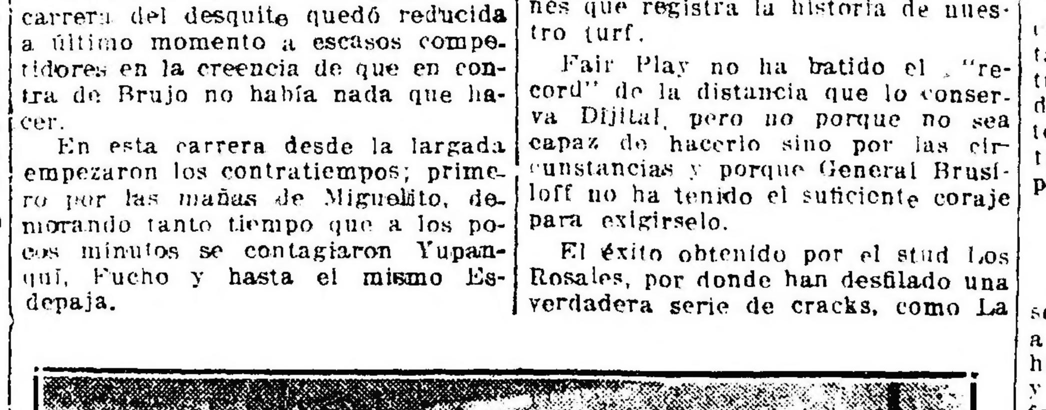
La Guitarra en esta oportunidad no se hizo presente; Smolensko hizo su rentrée con poca fortuna, volviéndose a sentir de sus dolencias; Antuco, La Flor del Ferik y Orgival, no tenían chance alguna y de Some Day no hay porque extrañarse, el entraineur Cavrot ya está habituado a estos éxitos...

Octava carrera — Esdepaja — La carrera del desquite quedó reducida a último momento a escasos competidores en la creencia de que en contra de Brujo no había nada que hacer.

En esta carrera desde la largada empezaron los contratiempos; primero por las mañas de Miguelito, demorando tanto tiempo que a los pocos minutos se contagiaron Yupanquí, Fucho y hasta el mismo Esdepaja.

Fué tan ventajosa la partida para el favorito Brujo, que su jockey, contrariando la táctica habitual tuvo que destacarse al frente, pero con tan lento tren, que en la recta final los animales más ligeros se impusieron, correspondiéndole la victoria a Esdepaja, que el jueves anterior había corrido malísimamente.

Fucho alcanzó a ser segundo; tercero Yupanquí; cuarto Royal Admiral; quinto Brujo, y último rezagado, Miguelito, completamente loco, como si algo sobrenatural le ocurriera.



Llegada de la 8a. carrera: 1o. Esdepaja, 2o. Fucho, 3o. Yupanquí, 4o. Royal Admiral

FAIR PLAY

Su consagración difinitiva en el Clásico Pueyrredón — Impresión que causa su victoria.

Tal cual lo habíamos anticipado, a último momento, la carrera de mayor distancia, que se disputa en el Hipódromo Argentino, quedó reducida al encuentro de General Brusiloff y Fair Play.

El representante del stud Las Chircas, con sus continuadas victorias de la actual temporada, había llegado a obtener la supremacía absoluta de las pistas hasta no encontrar rivales dignos de él, como ocurrió en su compromiso anterior, al hacer "Walck Ower".

La única perspectiva de encontrar un adversario digno de él, la constituía Fair Play que reapareciendo hace algunos meses en las pruebas más ordinarias de nuestro programa, fué graduando paulatinamente su carrera alternando en todas las escalas de categoría con el mismo resultado, imponiéndose siempre a voluntad táctica que con toda justicia merece un elogio que corresponde al señor Rabufetti, que es el que dirige la caballeriza.

El hijo de Your Mayesty debió medirse con General Brusiloff en los 3000 metros del premio Chacabuco rehusándose a último momento ese encuentro para cumplirse el primer propósito, que como se recordará fué publicado en estas columnas, a raíz de adjudicarse un handicap.

En esa oportunidad y al vencer a un contrario insignificante como lo era Centauro, declarabamos que su propietario tenía resuelto intervenir en los clásicos recién en la carrera de mayor distancia y con el pronóstico de que sería, obteniendo el éxito más completo.

Como es lógico suponer, la noticia fué recibida con cierta duda pero ante la realidad de los hechos, gustosos debemos consignarlo.

Por más vuelta que dar se le quiera, General Brusiloff ha caído de su pedestal haciendo su habitual carrera, como lo decimos en nuestro comentario, al ocuparnos de esa prueba clásica y la forma de imponerse del hijo de Your Majesty no puede dejar la menor duda. Se trata de uno de esos cracks que por circunstancias diversas no ha podido nunca completar su forma, pero que hoy en el estado en que se ha colocado, resulta uno de esos caballos que hacen honor al elevaje y que con todo respeto se ha de hablar de él al ocuparse de los grandes campeones que registra la historia de nuestro turf.

Fair Play no ha batido el "record" de la distancia que lo conserva Dijital, pero no porque no sea capaz de hacerlo sino por las circunstancias y porque General Brusiloff no ha tenido el suficiente coraje para exigírselo.

El éxito obtenido por el stud Los Rosales, por donde han desfilado una verdadera serie de cracks, como La Ñatita, Canora, Omegay ahora Fair Play, es incomparable y no hay duda que esa suerte se la han de envidiar muchos sportmans a sus propietarios, los señores Galmarini y Rabufetti.

La entrada al pesaje del vencedor fué saludada con grandes aplausos mereciendo los correspondientes elogios su competente entraineur Antonio Jaen, su piloto y alcanzando las felicitaciones a su criador el señor Guillermo Paats, por constituir esta revelación la completa confirmación de los méritos indiscutible del padrillo del "Ojo de Agua".

Fair Play reaparecerá en público el 15 dea gosto en los 2500 metros del clásico Belgrano donde va a encontrarse de nuevo con su vencido de ayer, posiblemente Tiny (el crack de 1919), Moloch y Zig Zag; es casi seguro que después será presentado en los 2200 metros del Premio Invierno, dispensando 4 kilos de ventaja, para después no reaparecer hasta la Copa de Oro.

LOS PRODUCTOS DE AYER

Han obtenido su primer victoria en la reunión de ayer La Chilenita y Pecarí, ambos candidatos obligados de acuerdo con sus anteriores performances.

La potranca, una hija de Volador y Tachuela parece ser bastante ligera y capaz de aportar a su caballeriza algún nuevo triunfo.

Pecarí, sin ser por ahora nada extraordinario, tenemos la seguridad de que llegará a ser uno de esos milleros de gran utilidad.

La Chilenita

VOLADOR	Val d'Or	Flying Fox	Orme
			Vampire
		Wandora	Bruce
			Windfal
	La Polla	S. Mirin	Hermit
			L. Paramount
		Hellena	Galopin
			M. Superior
TACHUELA	Moschion	M. de Portugal	Atlantic
			G. of Gems
		Madness	Zealot
			Furiosa
	Violeta	Asdrúbal	Acheron
			Dewdorp
		Q. Victoria	Progreso
			Fornarina

La Chilenita nació en el establecimiento Las Mercedes el 13 de septiembre de 1917.

Pecarí

CRAGANOUR	Desmond	S. Simón	Galopín
			S. Angela
		L. de Jouane	Trappist
			Festive
	Veneration II	L'A de Jouane	Bend'Or
			Nápoli
		Admiration	Saraband
			Gaze
PIGRA	Porteño	Chivalrous	Adventurer
			A. Acquaintance
		Zarzaparrilla	[illegible]
			The Plum
	Picarona	Neápolis	Springfield
			Nápoli
		Picardía	El Plata
			Legere

Pecarí nació en el haras Chapadmalal el 22 de septiembre de 1917.
Es hermano entero de Epigrama.

GENERAL SMITH

Es muy regular

El representante del stud Zubiaurre ha tenido la fortuna de repartir un dividendo injustificado, impresionados los aficionados por la fama bien comentada de los Melilla (Muley).

General Smith, que terminaba de hacer puesta con el patrillo del stud Alvear, ha continuado su training sin tropiezo y al obtener su segunda victoria nos ha dejado la impresión de que puede ser un elemento muy útil en su paso por las pistas.

Así lo supone también su competente entraineur que ha venido observando los rápidos progresos del hijo de Juez de Paz.

ITUYA

Se desempeña bien

Este hijo de Fúlmen se ha conducido en su compromiso de ayer bastante bien, pero ha tenido en su contra una mala largada y el capricho de su jockey de correr siempre junto a la empalizada, sufriendo gratuitamente cuanto contratiempo se perdía.

BALA RAYADA

Está bien establecido que representante del stud Abrojo que sale a las pistas, es gran favorito. Así hemos visto hace pocos días a Nivel y ayer a Bala Rayada con esas preferencia. No hay duda que el entraineur Saimi presenta sus pupilos en el máximum de su estado, pero en oportunidades no es conveniente improvisar cracks que corren los riesgos de los debuts y que pueden soportar las consecuencias de la mala racha del jockey Englander.

ROLDAN

Se desempeña muy bien

La carrera de este hijo de As de Espadas en la reunión de ayer, no ha podido ser mejor llegando hasta a comprometer al favorito Pecarí.

Roldán ha quedado en descubierto, pero eso no es el caso. En cuanto corra deeb obtener su primer victoria aunque sea el jueves próximo.

GENERAL FRENCH

En el handicap limitado

El representante del stud Chapadmalal se ha impuesto en el handicap limitado con toda facilidad, a pesar de sus 62 kilos.

En el momento el hijo de Craganour es un punto muy alto de superar y siempre que los kilos que le han de corresponder en lo sucesivo no le impidan nevos éxitos puede aprovechar su gran estado.

General French ha de tener que disputar algunas carreras clásicas.

SMOLENSKO

Al disputar este hijo de Polar Star la séptima carrera de ayer, se mancó. A eso se debe su mala figuración.

CASTELAR

Bastante buena ha sido la carrera producida por este hijo de Pelayo, defendiendo por primera vez los colores del stud A.

En cuanto intervenga en una carrera handicap, ha de ser muy difícil arrebatarle la victoria.

LA CARRERA DE ESDEPAJA

No sabemos si es irregular la actuación de este hijo de Américo, pero es cierto que sus dos últimas carreras son completamente contradictorias.

Es conveniente andar con un poco más de cuidado.

DOS DOBLETES

En la reunión de ayer han tenido mejor figuración los jockeys Tortorolo y Pelletier, obteniendo ambos dos triunfos.

El primero con General French y Pecarí, y el jockey de la Petite Ecurie con General Smith y Nerón.

BRUJO

La actuación de este hijo de Calepino, en el handicap final de ayer, ha sido desastrosa. Los motivos son ignorados, pero posiblemente la causa principal ha de estribar en que su jockey ha debido imprimir un tren más severo.

MIGUELITO

Síntomas alarmantes...

Este hijo de Méhari, desde que salió ayer al desfile, lo hizo hecho un bailarín. En la cinta se puso imposible repartiendo "coxes" en todas direcciones, y al regresar al paddock después de desensillado, quería a toda costa golpearse contra los árboles, lográndolo evitar su peón a fuerza de grandes esfuerzos.

No hay duda que Miguelito tenía ayer sus facultades alteradas...

¡Síntomas sospechosos!...

HANDICAPS

Reunión del domingo 1o. de agosto de 1920:

Premio Dalmacia, 1000 metros— Clamor 68 k., Dinadia 53, Retruco 53, Amarrete II 53, Hilera 51, Muy Linda 48, All Bay 46, Festejada 44.

Premio Paulonia, 1600 metros— Tours 61, Laón 55, Agasajo 55, Miguelito 54, Old King 52, Yupanquí 52, Flapper 51, Chacotón 51, Palmerín II 50, Steam 50, Poolvis 49, Cigale 48, La Tourbie 43.

Premio Cartagena, 2500 metros. (Limitado entre 62 y 50 kilos)— Fair Play 62, Gral. French 62, Caricato 56, Tours 55, ¡Iup! 52, Lady Ada 50, Centauro 50, Bruce Lowe 50, Charol 50, Jacinta 50, Crisis 50.

HEMOS VISTO AYER

—A General French imponerse con toda facilidad en el handicap limitado.
—A Crampón correr pésimamente, tal vez fatigado de tantas carreras seguidas.
—Al stud La Isabelita defender a Pizarrón como si fuera un caballo de gran porvenir.
—Al entraineur Zabaleta errar un lindo lance con Novelista.
—A Macaco, a pesar de sus dolencias a las vías respiratorias, conducirse bien.
—A La Chilenita obtener su primera victoria con facilidad.
—A Cínica ocupar otro puesto de placé.
—A Comtesse de Noailles darle la esperanza al stud Condal de que ha de obtener alguna victoria en Palermo.
—A Englander no dar pie con bola en el stud Abrojo.
—A Pecarí con más boletos que un Botafogo.
—A Roldán producir una gran carrera.
—Al debutante del stud Amistad, Lespilazuli, largar muy mal.
—A Autónomo hacer un nuevo papelón a pesar de la forma violenta como lo exigió el jockey Acosta.
—A Fair Play consagrarse el mejor stayer de Palermo.
—Al público saludar con entusiasmo la victoria del hijo de Your Majesty.
—A los propietarios del stud Los Rosales muy felicitados por este triunfo.
—Al entraineur Antonio Jaen encantado después de la victoria de su pupilo.
—A General Brusiloff perder haciendo su carrera de siempre.
—A General Smith dar la impresión de un caballo muy ganador de carreras.
—Al entraineur Gabino Fernández correrse una rumbeada con Girasol.
—A Ituyá con muy poca suerte durante el transcurso de la carrera.
—A Muley ser muy mal dirigido.
—Al jockey Pelletier dar su doblete al ganar enseguida con Nerón.
—A Poolvis repetir matemáticamente sus carreras.
—A Castelar, a pesar de sus 60 kilos conducirse discretamente.
—A Smolensko sentirse en la carrera.
—A Esdepaja sorprender a la cátedra con su victoria.
—A Miguelito hecho una fiera en las cintas y lo mismo después de la carrera.
—A Brujo fracasar en forma inesperada con gran sorpresa de su entraineur.

LOS VENCEDORES DE AYER

SUMAS GANADAS

Nombres	Antes	Ayer	Total
Gral. French	67475	5000	72475
Rosal II	28550	500	29050
Crampón	31300	100	31400
Pizarrón	4100	4000	8100
Novelista		400	400
Macaco	4000	100	4100
La Chilenita		4000	4000
Cínica	1100	400	1500
C. de Noailles	500	100	600
Pecarí	100	4000	4100
Roldán	—	400	400
Ambassador	—	100	100
Fair Play	33800	20000	53800
G. Brusiloff	115100	2000	117100
Gral. Smith	2300	4500	6800
Girasol	8900	450	9350
Norton	5850	100	5950
Nerón	6250	4000	10250
Poolvis	13900	400	14300
Castelar	19550	100	19650
Esdepaja	23650	5000	28650
Fucho	28625	500	29125
Yupanquí	18450	100	18550

AVISO FUNEBRE

MISAS Y FUNERALES

JUANA SERRES de SOUTO. — (q. e. p. d.) — Falleció el 29 de julio de 1919, confortada con los auxilios de la santa religión y la bendición papal. — Su esposo Rafael Souto, sus hijos Pablo E., Ana María S. de Dufour, María Rosa S. de Serres y Juanita P. S. de Camino; sus hijos políticos Pedro S. Dufour, Santiago Serres y Ricardo Camino; sus hermanos Pablo (ausente), Remigio y Sor Victoria Paulina (ausente); hermanas políticas, nietos, sobrinos y demás deudos, invitan a sus relaciones al funeral que por el eterno descanso de su alma se oficiará el viernes 30 del corriente, en la iglesia de San Miguel Arcángel a las 11. Favor que agradecerán. El duelo se despedirá por tarjeta.
13|301 v. julio 29.

Aviso a la familia de Victoria Frega de Franco, que descansan sus restos en la bóveda de Loreta Serra de Ghirlanda, en el cementerio del Oeste, pasen a retirarlos en el plazo de ocho días a contar de la fecha, de lo contrario serán depositados en el osario general. — Julio 25, 1920, Zapata 520.
13|297 v. julio 26.

Cigarrillos Dólar
0.20
0.30 y
0.40
centavos
J. S. ONAGOITY y Cía.
No pertenecen a ningún trust
HUMBERTO I 1256

Ya volvió el cognac Pajarito

Ferro Carril de Buenos Aires al Pacífico
AVISO No. 183
TRANSPORTE DE VINO
Se pone en conocimiento del público que, a partir del 15 de Agosto próximo, esta Empresa pondrá en vigor nuevas tarifas para el transporte de vino.
Por más datos, dirigirse a la Administración, Oficina de Tráfico de estaciones.
HARRY USHER
Administrador General
Buenos Aires, Julio 15 de 1920.

Adolfo Bullrich y Cía.
Liquidación del stud "Lowland Boy" y otras procedencias.
Los siguientes productos sangre pura de carrera. MALAMBO III, 4 años, por Carlos XII, ganador; IPSO FACTO, 3 años, por Aventurero, listo para correr. Los interesados pueden revisar estos productos todos los días hasta el día de la venta en el stud Leones 1966. — Del haras "Ayacucho": GAY STAR, 1902, por Orión, NEWSKY, 1906, por Volodyovski y ROSELAW, 1899, por Bassetlaw, las tres servidas por Moifnete. — De otras procedencias. GENTLEMAN, 1915, por Porteño. Se rematarán.
El sabado 31 de julio a las 14.30 en el local de ventas del Hipódromo Argentino. Comisión a cargo de los compradores. — Adolfo Bullrich y Cía.
13 306 v. julio 30

Liquidación del haras "Excelsior"—
Comprende esta liquidación, los padrillos Asturiano, 1910, por Old Man, ganador del premio Jockey Club, de $ 71.000 en premios y hermano de Silver Glass, gran ganadora, y Manantial, 1905, por Porteño, ganador de 13 carreras incluso clásicos, de $ 63.000 en premios y hermano de Mirlo, Mío Mío y medio hermano de Liverpool y Maiz.
13 yeguas, servidas por Picacero, Asturiano y Manantial, nacidas desde el 1907 a 1916, incluso hijas de Old Man, Cyllene, Saint Wolf, Marcovil, Neápolis, Fulmen, Calepino, Greenan y Atahualpa, por liquidación del haras "Excelsior", del señor Manuel Méndez de Andés.
El sábado 31 de julio, a las 14.30, en el local de ventas del Hipódromo Argentino. Solicítese catálogo con detalles. Comisión a cargo del comprador. Otros informes en nuestra casa, Florida 273, Buenos Aires.— Adolfo Bullrich y Cía.
13|279 v. Julio 30

Toros Shorthorn de Law—
7 toros Shorthorn, criados por Law el Duke of Northumberland y Gordor, importados por el señor A. W. Law, se rematarán
El viernes 30 de julio, a las 14.30, en nuestra casa San Martín 254, previa exhibición. Comisión a cargo del comprador. Solicítese catálogo con detalles completos. — Adolfo Bullrich y Cía.
13 310 v. jul. 30

Holstein Friesian de "La Martona"—
Buen lote de 6 toros y 20 vaquillonas Holstein Friesian; considerada como una de las razas lecheras de mayor rendimiento. Los productos en venta, son puros por cruzamiento, de 2 a 3 años de edad, siendo las vaquillonas paridas y servidas, procedentes de los tambos de "La Martona" Soc. Anónima, por orden y cuenta de quien se venden, garantidas libres de tuberculosis.—
El martes 3 de agosto, a las 14.30, en nuestro patio San Martín 254, previa exhibición. Otros informes, en nuestra casa Florida 269 y 273. — Adolfo Bullrich y Cía.
13|311 v. ag.

Shorthorn importado por Malcolm—
8 toros Shorthorn, descendientes de las Broodhooks, Gipsy Goldie, Miss Ramsden, Golden Drop, Jenny Lind, Orphan y otros, incluso dos ganadores de premio, importados por el señor W. T. Malcolm, se rematarán
El viernes 30 de julio a las 14.30, en nuestra casa San Martín 254, previa exhibición. Solicítese catálogo con detalles. Comisión a cargo del comprador. — Adolfo Bullrich y Cía.
13|312 v. jul. 30

Mundo comercial

EXTERIOR

MAIZ

CHICAGO, julio 26. — Para cotizaciones en julio: apertura, 173 ¼; intermedia, 171 1|2; clausura anterior, 151 3|4.

Para entregas a efectuarse en julio fueron anotadas estas cotizaciones: apertura, 157 1|4; intermedia, 178 2|4; clausura anterior, 153 3|4.

LINO

DULUTH, julio 26. — Hoy fué negociado el lino a entregar en enero a estos precios: en la apertura, 404 1|2; intermedia, 409; clausura anterior, 336.

Para entregar en julio: apertura, 409; intermedia, 454; clausura, 346.

MERCADOS NORTEAMERICANOS

Las diferencias de las cotizaciones en los centros de negocios de cereales de esta plaza son las que se expresan a continuación:

Operaciones de apertura

Chicago:

Maíz	diciembre		1|8
"	mayo		3|8
Lino	noviembre		s|c.
Lino	diciembre		s|c.

Operaciones de intermedia

Chicago:

Maíz	diciembre	—	1 1|8
"	mayo	—	2 3|4
Duluth:			
Lino	noviembre	—	5
"	diciembre	—	6

TITULOS ARGENTINOS EN LONDRES

LONDRES, julio 26.— Fueron realizados hoy en la Bolsa de esta los siguientes títulos:

Banco de la Provincia de Buenos Aires 3 1|2 o|o a 52 1|2.

Banco Anglo Sud Americano, a 11.

Ferrocarril Oeste de Buenos Aires, a 85 1|2.

Ferrocarril del Sud, a 85 1|2.

Ferrocarril Central Argentino, a 75 1|2.

Ferrocarril Buenos Aires al Pacífico, a 74 1|2.

Ferrocarril Central Córdoba (preferidas), a 27.

Ferrocarril de Entre Ríos, (ord). a 5|16.

Cía. Primitiva de Gas (ord.), a 1 3|4.

Id id id (pref.) a 3|8.

Cía. Sansinena (obs. hip.) a 97.

Cía. de Tierras La Forestal (ord.), a 4 5|9.

Cía. Carnes congeladas British y Argentine (ord.), 7 8|9.

Harrods Bs. Aires 6 1|2 o|o (pref.)

MERCADO COMERCIAL DE LONDRES

LONDRES, julio 26. — Las cotizaciones obtenidas hoy por los diversos valores realizados en la Bolsa de Comercio de ésta, son las siguientes:

Tipo de descuento del Banco Inglaterra, a	6 o|o
Cons. británicas, 1 1|2 o|o	49 1|4
Empréstito nacional 1897, 5 o|o, ley 3378, a . . .	53.—
Emp. Arg. de Obras Públicas, 1880, 5 o|o. . . .	86.—
Emp. Arg. de Conversión de 1889, de 4 1|2 o|o .	74.—
Emp. Arg. Interno de 1909, 5 o|o	87.—
Provincia de Buenos Aires, 3 1|2 oro, 1906, a	53.—

BOLSA DE PARIS

PARIS, julio 26.—

Renta francesa, de 3 o|o . . .	58.15
Id id de 4 o|o (1917) a . .	71.35
Id id de 4 o|o (1908) a . .	71.05
Id id de 5 o|o a	88.60

INTERIOR

BOLSA DE COMERCIO

Rueda de títulos

Cédula hipotecaria argentina de 6 o|o, antigua emisión, al contado: 18 mil a 89.50, 5.000 a 89.50.

Id para julio 27: 125.000 a 89.50; 33.000 a 89.40.

Id para septiembre 30: 5.000 a 89 con 50.

Id 3a. de 6 o|o, 1a. serie, para julio 27: 7.100 a 91.70.

Id de 6 o|o, 2a. serie, al contado: 1.000 a 90.50.

Id de 6 o|o, 3a. serie, para julio 27: 178.000 a 91.

Id de 6 o|o, 4a. serie, al contado: 62.000 a 91.40; 2.900 a 91.

Id para julio 27: 3.900 a 91.40.

Id de 6 o|o, 5a. serie, al contado: 10.000 a 89.90.

Id para julio 27: 10.00 a 89.90.

Id de 6 o|o, 6a. serie, al contado: 2.500 a 90; 8.000 a 89.80.

Cédulas nacionales, serie L., para julio 29: 12.000 a 91; 10.700 a 91 con 20.

Id serie K, para julio 27: 2.000 a 82.

Crédito argentino de 1905, para fin de mes: 30.000 a 70.20.

Id de 1909, para fin de mes: 5.000 a 70.

Id de 1911, para julio 27: 50.000 a 70.50.

Bonos municipales de Pavimentación (semestrales), al contado: 2.000 a 68.50.

Id para julio 27: 1.000 a 68.50.

Certificados municipales, de 7 o|o, al contado: 5.000 a 93.40.

Id para julio 27: 3.000 a 93.40.

Puerto San Nicolás, al contado: 500 a 26.80, 500 a 26.70, 100 a 26 con 90.

Id para julio 27: 400 a 26.90.

Id para fin de mes: 100 a 26.80; 500 a 26.90.

Id para agosto 31: 400 a 27.20.

Id para septiembre 30: 200 a 27 con 40.

Astera; al contado: 100 a 79.

Id para julio 27: 160 a 79.

La Franco Argentina, para julio 27: 40 a 137.

DEMANDA Y OFERTA DE TITULOS

Solicitados en compra fueron registrados hoy en la Bolsa de Comercio, los siguientes títulos:

Gath y Chaves, Banco de Crédito Real, Cía. Italo Argentina de Electricidad.

Ofrecidos en venta fueron registrados los siguientes títulos:

La Industrial Paraguaya, La Franco Argentina, compañía de seguros).

CAMARA GREMIAL DE CEREALES

Trigo—Clase barletta, sobre dársena, clase de pan, sobre Bahía Blanca, 25.25; id sobre dársena, a 24.75.

Lino: base 4 o|o, sobre dársena, 24.30.

Maíz: amarillo, sobre dársena, a s|c.; id nuevo, a 9.60.

Avena con 47 kilos, sobre dársena, a 10.20.

MERCADO DE CEREALES A TERMINO DE BUENOS AIRES

Primera rueda

Entrega sobre dársena:

Maíz: para agosto, 3000 toneladas a 9.60; para septiembre, 200 id a 9.75; para octubre, 5800 id a 9.78.

Lino: para septiembre, 1000 toneladas a 24.60; para febrero, 100 a 23.50.

PRECIOS DE AJUSTE

Trigo: entrega sobre dársena, en julio, 25; en agosto, 23.90; id disponible, 25.

Maíz: entrega sobre dársena, en julio, 9.55; en agosto, 9.55; en septiembre, 9.60; en octubre, 9.70; id disponible, 9.55.

Lino: entrega sobre dársena, en julio, 25.50; en agosto, 25.70; en septiembre, 25.80; id disponible, 25.50.

Avena: entrega sobre dársena, en julio, 10.05; en agosto, 10.35; en septiembre, 10.35; id disponible, 10.05.

MERCADO DE CEREALES A TERMINO DE ROSARIO

Primera rueda

Maíz: para agosto, 600 toneladas a 9.45; para septiembre, 400 id a 9.58; 400 id a 9.57; para octubre, 2000 id a 9.75; 400 id a 9.73; 400 id a 7.70.

CAMARA GREMIAL DE CEREALES DE ROSARIO

Trigo: número 1, a $ 9.30.
Lino: base 4 o|o, a $ 24.

BOLSA DE CEREALES

Operaciones efectuadas:

Trigo varias clases. — 640 Palermo, pesos 23.50, P. y A. Lanusse.

Maíz colorado nuevo. — 600 Once, pesos 9, Oscamou y Cía.

Maíz amarillo nuevo. — 400 Once, pesos 8.90, Oscamou y Cía.; 665 id. 8.85, Devoto y C.a Ltda.; 307 id. 8.85, id.; 407 id. 8.85, id.; 479 Dpto., 8.80, A. Kiker; 310 Palermo, 8.80, Lizarralde y Cía.; 375 Bs. As., 8.70, De Lellis y Fages Hnos.; 320 Sola, 8465, T. Ojea; 164 id. 8, J. B. Chanal; 500 id. 7.50, L. y Etchegaray.

Lino. — 93 Once, pesos 25, Ayarragaray y Cía.; 20 id. 20, D. L. y Fages.

Avena. — 100 P. Alsina, pesos 11, M. Muguet y Cía.; 110 D. D., 10.65, A. Kuker y Cía.; 153 Sola, 10.60, L. y Echegaray; 322 Once, 10.30, Palacios Hnos.; 400 id. 9.80, Ferrando y Cía.; 102 Sola, 9.80, J. Ferrando.

Cebada. — 148 Sola, pesos 10.80, J. B. Chanal.

Alpiste. — 40 Sola, pesos 10.50, F. y A. Lanusse.

Nabo. — 103 Sola, pesos 11, id. id.

Girasol. — 54 Bs. As., 17, D. L. y Fages Hnos.

Semilla de alfalfa. —28 Sola, pesos 9.50 P. y A. Lanusse.

Centeno. — 202 Retiro, pesos 20, M. Muguet y Cía.

ENTRADA DE CEREALES

Once: Trigo 2187; triguillo 140; maíz 3696; lino 874; nabo 471; avena 3053; cebada 235; centeno 277. Sola: Trigo 3264; maíz 3381; harina 348; nabo 267. Pacífico: Trigo 1674; nabo 175; Retiro: maíz 645; harina 1940; afrechillo 420; maní 250 Puerto: Trigo 18.865; C. Córdoba: Maíz 2436; harina 224; Rural: Trigo 489; maíz 5238; porotos 56. Colegiales: Maíz 170; harina 1037; nabo 310; maní 892; F. Lacroze: lino 523; Guinea 1648; Brian: Trigo 264; maíz 3671; lina 252. Bs. Aires: Trigo 258; maíz 1641; nabo 62. Riachuelo: maíz 2872; lino 2609; nabo 1217; avena 3053; cebada 235; centeno 270; alpiste 12; harina 6553; afrecho 630; cobadilla 66; porotos 472; maní 1072; paja Guinea 1648 atados; pasto 3792 fardos grandes y 4483 fardos chicos.

MERCADO DE PASTO
(Estación Caballito)

Han entrado hoy en este mercado 2623 fardos grandes de pasto y 2032 fardos chicos.

Rural. — 398 fardos grandes; Colegiales 111 id.: id. 1791 id. chicos; Buenos Aires 656 id. id.; id. 560 id. grandes Totales: 3792 fardos grandes y 4483 id. chicos.

Precios de venta:

Pasto alfalfa fardos grandes, de pesos 30 a 81; id. id. chicos de 30 a 73; id. mezcla de de 26 a 60 los 1000 kilos.

MERCADO DE PATATAS
(Casa Amarilla)

Han entrado hoy en este mercado 13.148 bolsas batatas.

Precios de venta:

Patata según clase, de pesos 0.50 a 0.90 los kilos.

MERCADO CENTRAL DE FRUTOS

VENTAS DE HOY

Lana cruza gruesa. — 150.000 kilos a pesos 7; 120 mil a 6.50.

Barrigas. — 2 mil kilos a pesos 3.50; mil a 3.

Lana cruza gruesa especial. — 120 mil a pesos 8.50.

Lana entrada. — 29.369 kilos.

Salida. — 134.021 kilos.

Entrada total. — 1.275.354 kilos.

Existencia: 24.000.408 kilos.

Pieles lanares estación consumo. — 300 kilos, pesos 0.70; 500 a 0.65; mil a 0.60; mil a 0.55; 2 mil a 0.50.

Corto y pelado consumo. — 100 kilos a 0.50; 200 a 0.45.

Cueros vacunos. — 100 c. a pesos 14.50 150 a 14; 100 a 13; 50 a 12; 50 a 11.

Salados. — 50 c. a pesos 0.85; 45 id. a 0.80.

Nonatos. — 50 c. a pesos 13; 150 a 12.

Corderitos. — 10 d. a pesos 2.50.

Liebres. — 200 c. a pesos 0.75.

Zorros. — 20 c. a pesos 2.20; 10 a 2.

Gatos. — 10 c. a pesos 2.

MERCADO DE HACIENDA VACUNA
(Liniers)

Tanto para las haciendas generales de consumo, como para las descarnadas y faltas de clase, los precios pagados en la mañana de hoy fueron más bien bajos.

Las haciendas especiales de consumo, como ser, novillitos, vaquillonas y terneros, se cotizaron a precios sostenidos.

Por novillos gordos y especiales de frigorífico, los precios no sufrieron cambios y éstos variaron entre pesos 0.33 a pesos 0.34 la libra.

Las compras efectuadas por los frigoríficos fueron las siguientes: Sansinena, 678; Armour, 354; La Blanca, 950; Wilson, 154 y el Swift 278.

La entrada de hoy en este mercado fué de 5.099 cabezas clasificadas en la siguiente forma: novillos, 3.488; vacas 1.129; terneros, 480 y bueyes 2.

Toros excepcionales de frigorífico a pesos 225; bueyes id id a 240; novillos id id de 290 a 370; id mestizos especiales de pesos 243 a 285; id especiales de 210 a 230; id mestizos gordos de 190 a 204; id gordos de 170 a 183; id generales para consumo de 150 a 164; novillitos excepcionales de 172 a 176; id especiales de 157 a 169; id gordos de 145 a 152; id generales de 97 a 140; vacas excepcionales a 251; id especiales de 195 a 205; id gordos de 98 a 170; vaquillonas especiales de 172 a 176; id gordas de 150 a 166; id generales de 93 a 144; terneros excepcionales a 123; id especiales de 104 a 115; id gordos de 82 a 95; id generales de 42 a 75; id mamones de 25 a 72.

VENTAS DE HOY:

ARDOLAIN e ITURRASPE—
20 novillos excepcionales de Coronel Suárez a pesos 243; 22 id especiales a 207; 12 terneros mestizos gordos a 100.

ACCAME, BELLINI y Cía.—
42 novillos buena carne de Pampa Central a 140; 19 id id de Suipacha a 135; 19 id flacos de 25 de Mayo a 110.

ARRIETA y BASCARAN—
2 vaquillonas gordas y carne gorda de Curumalán a pesos 115; 25 novillitos gordos a 133; 13 id gordos y carne gorda a pesos 124.

BELLOCQ e HITA—
29 novillitos gordos de Bahía Blanca a pesos 113; 5 id buena carne a 102.

BENVENUTTO Hnos.—
20 vacas mestizas gordas de Carlos Casares a pesos 173.

BAYONA JUAN—
5 novillos excepcionales de Coronel Suárez a pesos 370; 5 id id a 320; 16 novillitos mestizos especiales a 160; 9 id mestizos gordos a 147; 8 vacas id gordas de Coronel Dorrego a 145.

BENITOS y MUERI—
41 novillos mestizos especiales de Santa Fe a pesos 251; 17 id mestizos gordos a 199; 13 novillitos especiales a 155; 2 vacas carne gorda a 120.

COOP. DE HACENDADOS—
20 novillos buena carne de Tres Arroyos a pesos 148; 6 novillitos gordos a pesos 130; 7 vacas especiales a 175; 2 novillitos carne gorda a 135; 3 id buena carne a 140; 5 vacas gordas a 145; 4 vaquillonas gordas y carne gorda 118; 3 terneros gordos 92.

CHAPAR y Cía—
8 vacas mestizas gordas de Tres Arroyos a pesos 170; 8 id gordos a 146; 8 id id a 143.

CROTTO Hnos.—
4 vacas especiales de Coronel Dorrego a pesos 195; 20 id mestizas gordas a pesos 170.

CUCULLU FELIPE L.—
48 novillos gordos y carne gorda de Pellegrini a pesos 160.

CREDITO TERRITORIAL—
45 novillos carne gorda de Vedia a pesos 155; 3 vaquillonas gordas y carne gorda a 120.

CRESPO y RODRIGUEZ—
48 novillos buena carne de Córdoba a pesos 141; 26 id gordos de Santa Fe a pesos 185; 10 id gordos y carne gorda a 168; 20 id carne gorda a 154.

DEVOTO y Cía. Ltda. TOMAS—
11 vacas mestizas gordas de Córdoba a pesos 170; 7 id id a 160; 13 novillos especiales de Suipacha a 208; 12 id id a 207; 9 vaquillonas id id de Maipú a 123; 13 novillos especiales de Suipacha a 210.

DE LOS SANTOS y Cía. J. C.—
6 vacas especiales de Coronel Dorrego a pesos 175; 6 id gordas a 145.

ETCHEVERRY y Cía. JOSE A.—
2 vacas gordas y carne gorda de González Chaves a pesos 130. 5 novillos gordos a 175; 4 novillitos mestizos gordos a pesos 140.

FIORITO Hnos. y SAMBUZZI—
39 terneros buenos de Bolívar a 83.

GUILLON y Cía. Lda.—
25 vacas mestizas gordas de Verdier a pesos 160; 27 id especiales a 205.

GOÑI e HIJOS IGNACIO—
13 vacas mestizas gordas de Las Heras a pesos 170; 9 id id de Rauch a pesos 157.

GIBSON Hnos.—
23 vacas mestizas gordas de González Chaves a pesos 165; 35 terneros excepcionales a 115.

LASCURRAIN y ETCHEGARAY—
38 terneros especiales de Córdoba a pesos 105; 20 vaquillonas carne gorda de Coronel Suárez a peso $100; 18 novillitos a 112; 15 terneros mamones a 6 ; 24 novillos gordos de Saavedra a 170; 11 terneros especiales a 105; 12 vacas gordas y carne gorda de 25 de Mayo a pesos 130.

LA EXP. ARGENTINA—
22 novillos especiales de Bmé. Mitre a pesos 200.

LANUSSE PEDRO Y ANTONIO—
2 terneros mamones, capital, 54.50 $; 4 vacas especiales, T. Lauquen, 18.50; 7 novillitos m. gordos, id, 150; 9 id g. y c. gorda, id, 126; 18 id gordos, id, 130; 9 id especiales, id, 156; 6 terneros m. especiales, Chivilcoy, 113; 20 id m. gordos, 91; 15 id regulares, id, 75; 19 id m. gordos, id, 94.50; 20 novillos gordos, 179; 3 vacas g. y c. gorda, Córdoba, 133.50; 10 id gordas, id, 158; 12 id g. y c. gorda, id, 125; 4 id especiales, id, 180; 5 id m. gordas, id, 159; 8 id especiales, id, 181; 9 id m. gordas, id, 160; 11 id gordas, id, 154; 12 id gordas, id, 118; 13 novillos c. gordos, Necochea, 161; 11 novillitos m. especiales, id, 163; 11 vacas especiales, id, 136; 5 id m. gordas, id, 159; 4 id m. especiales, Necochea, 209; 3 novillos g. y c. gorda, Bolívar, 168; 7 novillitos b. carne, id, 100.50; 2 novillos flacos, id, 198; 12 novillitos g. y c. gorda, id, 118; 6 vacas gordas, Guaminí, 150.50; 88 novillos gordos, id, 178; 13 vacas id, id, 140; 4 toros m. especiales, Santa Fe, 225; 22 novillos m. gordos, id, 189; 39 id g. y c. gorda, id, 167.50; 6 id gordas, id, 181; 37 id m. gordos, id, 200; 21 id especiales, id, 218; 14 novillos m. gordos, id, 193; 12 id g. y c. gorda, id, 170; 27 id especiales, id, 227; 10 vacas gordas, Tres Arroyos, 151; 5 novillos c. gorda, id, 153.50; 4 vacas m. gordas, id, 176; 13 novillos especiales, id, 210; 33 id id, id, 232; 17 vacas excepcionales, Caseros, 251.

LALOR JUAN—
5 vacas m. gordas Magdalena, pesos 175 13 id. gordas id. 141; 12 id. id. 156; 16 id. especiales id. 181; 20 novillitos m. gordos Chascomús 152; 25 id. id. 147; 5 vacas m. gordas id. 167.50; 11 vaquillonas excepcionales Saavedra 176; 10 id. id. 172; 5 id. especiales id. 179; 11 vacas m. gordas Navarro 176; 11 id. gordas id. 156; 2 novillos id. id. 178; 4 vacas c. gorda id. 116.50; 3 novillos especiales id. 230; 10 terneros m. gordos Suipacha 93; 3 vacas id. id. 160; 12 terneros especiales id. 108.50; 3 vaquillonas g. y c. gorda id. 121.50; 10 vacas m. gordas Navarro 163; 8 vaquillonas id. id. 151; 2 vacas gordas id. 141; 12 vacas m. gordas Córdoba 159.50; 10 id. especiales id. 183; 8 id. y c. gorda Santa Fe 112; 20 novillos b. carne id. 136; 2 vacas g. y c. gorda id. 127.50; 7 novillitos c. gorda id. 111; 70 novillos especiales Matanza 211; 45 id. id. 208; 11 id. gordos C. Suárez 180.50; 14 id. c. gorda id. 159.

SALABERRY Y BERCETCHE—
5 novillos m. gordos Córdoba, pesos 101 5 id. id. 171; 2 toritos flacos Necochea 92; 22 vaquillonas id. id. 79; 2 toritos id. id. 82; 3 vaquillonas b. carne E. Ríos 97.50; 5 vacas id. id. 100.50; 4 vaquillonas g. y c. gorda id. 116.50; 6 id. g. y c. gorda id. 105.50; 34 novillos m. gordos id. 250; 23 id. m. gordos id 3 Arroyos 192; 65 id. id. Saavedra 190.

PAZ ADOLFO F.—
19 novillos excepcionales de Coronel Vidal a pesos 290; 50 terneros buenos a pesos 78.

PRYOR e HIJOS—
29 vacas mestizas gordas de Coronel Suárez a pesos 166; 64 vaquillonas gordas a 130.

SEGUI Hnos. y Cía.—
6 novillos especiales de Rojas a pesos 210; 2 vaquillonas buena carne a 109; 10 novillitos mestizos gordos a 144.

SUC. BELTRAN SANSOT—
69 novillos gordos de Pichentá a pesos 182; 3 vacas mestizos gordos de Rauch a pesos 165; 2 id gordas a 140; 2 vaquillonas flacas a 80.

SANTAMARINA e HIJOS—
80 novillos mestizos especiales de Cañuelas a pesos 251; 2 id gordos Bartolomé Mitre a 177; 2 bueyes mestizos especiales a 240.

THOMPSON y Cía. E. A.—
5 vacas mestizas gordas de Adolfo Alsina a pesos 160; 7 novillitos especiales a 155; 2 vacas id a 185; 5 novillos gordos y carne gorda a 165.

URTASUN y Cía. PEDRO—
20 novillos gordos y carne gorda de Tres Arroyos a pesos 167; 15 id buena carne a 148.

UNZUE ALZAGA y Cía.—
12 novillos mestizos especiales de Bolívar a 250; 100 id gordos y carne gorda de Navarro a 168; 22 id id de Mercedes a 168; 27 terneros excepcionales de 25 de Mayo a 123.

MARASPIN Y Cía. ANDRES—
51 novillos excepcionales, Pehuajó, 265 pesos; 35 id id, id, 265; 20 id especiales, id, 215; 8 vacas id, id, 190; 8 id m. gordas, id, 170; 12 id id, id, 167; 8 vaquillonas g. y c. gorda, id, 125; 6 terneros excepcionales, id, 115; 40 id buenos, id, 85; 2 id id, id, 75.

MIHURA Y Cía.—
3 vacas especiales, Victoria, 190 $; 9 id m. gordas, id, 155; 15 novillitos m. gordos, id, 145; 3 vacas g. y c. gorda, id, 135; 3 vaquillonas gordas, id, 130, 37 novillos g. y c. gorda, id, 165.

MENDEZ HNOS. Y Cía.—
23 novillitos especiales, Dorrego, 150 $; 14 novillos gordos, Tres Arroyos, 130; 7 terneros id, id, 90; 2 id regulares, id, 70; 2 vaq. g. y c. gorda, id, 120; 2 vacas m. gordos, id, 160.

MAUTEL Y Cía.—
24 novillitos gordos, Tres Arroyos, 155.

NALI RIPOLL Y Cía. —
23 novillitos m. especiales, 25 de Mayo, 165.

CAMBIOS BANCARIOS DEL DIA — A LA VISTA

BANCOS	Inglaterra	Francia	España	Suiza	Bélgica	Italia	N. América	Brasil
Nación Argentina	56.—	11.45	5.60	—	10.30	16.20	113.—	—
Provincia de Buenos Aires	56 3/8	10.90	5.68	5.14	10.20	15.40	108.50	20.400
Londres y Río de la Plata . . .	56.—	11.40	5.59	5.—	10.65	16.17	112.50	20.500
Británico de la América del Sur	56 1/2	11.55	5.60	5.92	10.80	16.10	112.50	—
Español del Río de la Plata . . .	55 3/4	11.50	5.60	5.08	10.—	16.30	112.80	20.500
Italia y Río de la Plata	57 1/8	11.15	5.80	5.29	10.70	15.35	105.50	—
Londres y Brasil	56 1/8	11.40	5.69	5.08	10.40	16.30	113.—	20.400
Galicia y Buenos Aires	56 1/8	11.70	5.60	5.10	10.20	16.50	112.60	—
Comercial Italiano	55 7/8	11.40	5.60	5.07	10.50	15.60	113.—	20.200
Francés y Río de la Plata	—	—	—	—	—	—	—	—
Popular Argentino	—	—	—	—	—	—	—	—
Nuevo Italiano	56 1/2	11.55	5.60	5.98	10.50	16.40	112.50	20.600
Francés e Italiano para la A. del Sur	56.—	11.65	5.59	5.08	10.75	16.40	112.40	20.000
National City Bank	—	—	—	—	—	—	—	—
Anglo - Sudamericano	56 1/4	11.55	5.60	5.10	10.65	16.35	112.50	20.300
The First National Bank Boston .	55 1/2	10.80	5.60	5.05	10.—	15.25	112.—	—
España y América	56.—	11.50	5.62	5.08	10.20	16.45	113.—	20.000
Argentino Uruguayo	57.—	11.10	5.74	5.13	10.30	15.30	106.70	—
Comercial del Azul	56 1/4	11.50	5.60	5.10	10.80	16.40	112.40	—
Italo - Belga	56.—	11.55	5.57	5.08	10.55	16.45	113.—	—
Holandés de la América del Sur .	55 1/2	11.30	5.57	5.05	10.10	15.65	112.—	—
The Royal Bank of Canadá . . .	56 1/4	11.60	5.63	—	10.60	16.50	103.25	20.500
American Foreign B. Corporation .	56 1/4	11.40	5.63	5.12	10.70	16.20	112.50	20.400
The Yokohama Specie Bank, Lt. .	56.—	11.50			—	—	113.20	—
Alemán Transatlántico	—	—	5.55	5.09	—	—	112.50	—
Germánico de la América del Sud .	—	—	5.60	5.08	—	—	113.—	—

Los bancos Germánico de la A. del Sur y Alemán Transatlántico, giran sobre Alemania a 39 marcos.

MERCADO DE LANARES
(Tablada)

La entrada del día fué de 13.931 animales habiéndose vendido durante la mañana 12.227 cabezas adquiridas en la siguiente forma:

Compañía Sansinena 2.565, Swift 3494 La Blanca 237, Armour 607, Wilson 1183, The Anglo 2080 y 1761 para los matarifes locales.

Los precios corrientes del día fueron los siguientes:

Capones para matadero de 23.20 a 24 pesos; id id frigorífico de 16.30 a 22.70, ovejas para matadero de 16.50 a 19; borregos para frigorífico de 12 a 21.50; id id matadero de 10 a 11; corderos para matadero de 7 a 8.50.

Ventas de hoy

LASCURRAIN y ETCHEGARAY—
15 capones matadero de Suárez a 29; 64 id id a 25; 69 borregos frigorífico a 18, 167 id id a 18, 113 id id de Pigüé a 22; 59 id id a 12; 31 carneros matadero de A. Certo a 20, 19 capones frigorífico a 18; 69 borregos matadero a pesos 5.50.

LALOR JUAN—
170 capones frigorífico de Albariños a pesos 21, 19 id id de Corti a 14.50; 15 borregos matadero a 11.

LANUSSE P. A.—
70 capones frigorífico de Conessa a pesos 18; 126 id id de Aparicio a 20, 34 borregos id id a 16, 162 capones de Orense a 22.70; 150 id id de S. Mayol a pesos 22; 93 id id Ochandio a 15.50; 707 capones frigorífico de Villalonga a pesos 17; 160 id id de De la Gama a pesos 17.90; 12 borregos a 14; 217 capones a 15.80, 118 id de Orense a 15.80.

MENDEZ Hnos. y Cía.—
161 capones frigorífico de Cascallares a pesos 22.30; 216 id de Tornquist a 22, 21 id id de Cascallares a 2[illegible], 155 id id de G. Suárez a 22.

PRYOR e HIJOS—
27 carneros matadero de Curumalán a pesos 29.50, 129 borregos frigorífico a pesos 21.

SALABERRY y BERCETCHE—
14 capones matadero de Gil a pesos 24.50; 55 id frigorífico a 18.50, 34 borregos a 12, 175 id de San José a pesos 15.50, 29 id id de Alegre a 12, 74 id matadero a 11.50, 116 capones frigorífico a 19, 59 id id de A. Vista a pesos 21.50, 29 id pelados a 15.2.

SUCESION B. SANSOT—
167 ovejas matadero de Augé a pesos 16.50.

SANTAMARINA e HIJOS—
144 capones matadero de Irene a 25, 167 id id de Lastra a 21.

TABACCO y Cía.—
200 capones frigorífico de Cascallares a pesos 16.50.

THOMPSON E. A. y Cía.—
211 capones matadero de Mira Mar a pesos 24, 94 borregos frigorífico de Herrán a pesos 12, 6; 140 id id a 11.2[illegible] 11 id a 12.25.

URTASUN MARTIN E HIJOS—
169 capones frigorífico de Copetonas a pesos 20.

URTASUN PEDRO y Cía.—
167 capones frigorífico de De la Gama a pesos 20; 262 id id de Irene a pesos 19.20, 28 borregos a 15.

CORDOBA P. e HIJOS—
155 borregos frigorífico de B. Hondo a pesos 17.

CUCULLU FELIPE L.—
120 corderos matadero de Azcuénega a pesos 7, 26 ovejas a 19; 20 borregos frigorífico a 1[illegible].

DEVOTO TOMAS y Cía.—
150 capones frigorífico de Suárez a pesos 19.20.

ERREA VALENTIN—
119 capones frigorífico de B. Hondo a pesos 16.70.

ETCHEVERRY JOSE y Cía.—
150 capones frigorífico de S. Mayol a pesos 22, 20 id id a 18, 65 borregos id id a 16.50, 11 id id a 13.50.

ETCHEVERRIA JUAN S.—
87 capones frigorífico de Indacochea a pesos 20, 42 ovejas matadero a 15.

GOÑI e HIJOS—
160 capones frigorífico de Cascallares a pesos 2[illegible].

GIBSON Hnos.—
80 capones frigorífico de La Gauna a pesos 17.20; 40 borregos a 15.50.

LINCH LEANDRO y Cía.—
138 capones frigorífico de La Dulce a pesos 24.50.

ARRIETA y BASCARAN—
78 borregos frigorífico de Saavedra a pesos 14.50, 12 carneros matadero a pesos 19.50.

BERRAMENDI PEDRO y Cía.—
125 borregos pelados frigorífico de San Román a pesos 15.50; 181 corderos a pesos 8.50.

BUNGE y BORN—
46 capones frigorífico de A. Corti a pesos 18, 35 borregos a 16; 155 id id a pesos 12.50; 479 capones de Cascallares a 17.50.

BELLOCQ e HITA—
499 capones frigorífico de Orense a pesos 2[illegible], 287 id id de Desirant a 17.40; 151 ovejas matadero de Allergia a pesos 16.50.

BAYONA JOSE y Cía.—
121 borregos frigorífico de La Dulce a pesos 14 8[illegible], 79 capones id id a 20.

BAYONA JUAN—
342 capones frigorífico de [illegible] a pesos 23.

CALVO NICOLAS A.—
104 borregos pelados frigorífico de [illegible] a pesos [illegible].

CHAPAR JUAN y Cía.—
256 capones frigorífico de [illegible] a pesos [illegible] Cascallares a [illegible].

MERCADO DE HACIENDA PORCINA
(Liniers)

Efectuándose las ventas en este mercado con plaza más animada para las tropas de cerdos mestizos, gordos y especiales [illegible] de regular clase, [illegible] descarnados y de los [illegible] sus precios [illegible] de la semana anterior.

Las compras efectuadas por los frigoríficos fueron las siguientes: Swift 21[illegible], La Blanca 61 y Armour 334.

La entrada del día fué de 1.538 cabezas.

Para cerdos generales los precios variaron entre pesos [illegible] a 0.48 [illegible] especiales [illegible] 0.53 [illegible] kilo.

VENTAS DE HOY

GOÑI HIJOS IGNACIO—
15 cerdos m. especiales Las Flores, pesos 0.54 el kilo [illegible] especiales Belgrano 0.52 [illegible] Central 0.48.

SALABERRY Y BERCETCHE—
26 cerdos especiales [illegible] Paz, pesos [illegible] el kilo.

SANTAMARINA E HIJOS—
2[illegible] cerdos buenos B. Mitre, pesos 0.46 el kilo.

MANTEL y Cía.—
25 cerdos especiales T. Lauquen, pesos 0.48 el kilo.

AMOPETTI CAYETANO—
35 cerdos [illegible] Córdoba, pesos 0.48 el kilo.

PRYOR E HIJO—
41 cerdos buenos Córdoba, $ 0.48 kilo.

DE LELLIS Y FAGES Hnos.—
35 cerdos especiales [illegible] Arenales, pesos 0.50; 19 id. flacos Matanza 0.65, 89 id. especiales Bragado [illegible] 0.54; 45 id. id. Chacabuco 0.52; [illegible] Bolívar 0.53 24 id. excepcionales id. 0.55 [illegible].

GIOJA Y ETCHABE—
17 cerdos especiales S. A. de Areco 0.53, el kilo; 2 id. excepcionales id. 0.57 1|2.

AGÜERO y GIL M. F.—
40 cerdos especiales 9 de Julio, pesos 0.53 el kilo, 47 id. excepcionales id. 0.55; 2 id. id. 60.

BENITEZ Y MUBRE—
[illegible] cerdos m. especiales Santa Fe, pesos 0.[illegible] el kilo.

CUCULLU FELIPE L.—
[illegible] cerdos regulares Villamonte, pesos 0.[illegible] el kilo.

BELLOCQ E HITA—
[illegible] cerdos especiales C. Casares, pesos [illegible] el kilo.

LALOR JUAN—
[illegible] cerdos especiales F. Central, pesos 0.[illegible] el kilo, [illegible] id. Santa Fe 0.50; 20 id. [illegible] A. de Giles 0.45; 50 id. especiales Santa Fe 0.53; 32 id. id. 9 de Julio 0.52.

LASCURRAIN Y ETCHEGARAY—
41 cerdos especiales 25 de Mayo, pesos [illegible] 19 id. id. 0.48; 48 id. [illegible] Córdoba 0.45; 30 cerdos id. [illegible].

VELAZ [illegible] ANGEL—
[illegible] cerdos regulares [illegible] Guido, pesos 0.43 [illegible] 0.42, 4 id. id. Necochea [illegible].

SEGUI Hnos. y Cía.—
[illegible] cerdos especiales Rojas, pesos 0.50, el kilo [illegible] 0.50.

CRESPO Y RODRIGUEZ—
[illegible] cerdos especiales Chacabuco, pesos 0.52 el kilo [illegible] Pinto 0.55, 20 id. [illegible] Belgrano 0.50, [illegible] id. Chacabuco 0.5[illegible].

LANUSSE P. y A.—
17 cerdos flacos Las Flores, pesos 0.42 el kilo; 15 cachorros id. 7 $ cada uno.

MARITIMAS

MAREA Y VIENTO

Hora	Pies	Pulgadas	Viento
6	18	8	N.
7	18	4	"
8	17	8	"
9	17	4	"

VAPORES ESPERADOS

Brasileño Piave, de Génova, con carga general.

Norteamericano Sunshine, de Norfolk, a descargar.

Danés Tranquebar, de Rosario, a completar su carga.

Inglés Uruguayo, de Liverpool, con pasajeros y carga.

Francés Angó, de Hamburgo, con carga.

VAPORES A SALIR

Norteamericano Lake Ellendale, para Boston, con frutos.

Inglés Thespis, para Londres, con frutos.

Inglés Courtfield, para Hull, con frutos.

Italiano Clara Camus, para Gibraltar, órdenes, con frutos.

Inglés Ariadne Irene, para Bahía Blanca, a completar su carga.

VAPORES DE LOS RIOS

Llegó hoy:

Cabo Corrientes, de Montevideo.

Luna, del Carmelo y escalas.

Astrea, de La Paz id.

Salen hoy:

Cabo Corrientes, para Montevideo, sale a las 22.

ENTRADAS Y SALIDAS DE BUQUES DE ULTRAMAR, HABIDAS EN EL PUERTO DE LA CAPITAL DESDE LAS 8 DE AYER HASTA LAS 8 DE HOY:

Entradas—

Brasileño Macupá, de la rada, a descargar, en el dique 4.

Uruguayo Bélgica, de Porto Alegre, a descargar, en la dársena Sur.

Español Cabo Espartel, de Barcelona, a descargar, en el dique 4.

Norteamericano Dochra, de La Plata, a descargar, en el dique 1.

Inglés Hyacinthus, de Rosario, a completar su carga, en el dique 1.

Pailebote norteamericano Dunham Wheeler, de la rada, a descargar, en el dock Sur.

Salidas—

Norteamericano Suwied, para Nueva York, con cereales.

Id. M. I. Scaulon, para Nueva York, con frutos.

Inglés Nagara, para La Plata, a completar su carga.

FELIX MIELI
(HIJO)
CONSIGNATARIO
Cereales, Frutos y Haciendas
Bolsas nuevas y usadas - Compra y venta de leña - Operaciones de Bolsa - Escritorio: TACUARI 92
Buenos Aires

CARNET DEL HACENDADO Y AGRICULTOR

Entradas en los distintos mercados y cotizaciones del día

MERCADO DE HACIENDA VACUNA

Entrada total, 5.099; novillos 3.488; vacas, 1.129; terneros, 480; bueyes 2.
Compra total de los frigoríficos, 2.414 cabezas.

Cotizaciones del día:

	La libra	Plaza
Novillos mestizos, especiales de frigorífico	De $ 33½ a 0.34	Firme
" " gordos " "	" " 0.32 " 033	"
" cuarterones gordos " "	" " 0.30 " 0.31	"
Novillitos y vaquillonas mestizas, gordas y especiales hasta 400 libras	" " 0.33 " 0.35	Sostenida
" " " " más de 400 "	" " 0.31 " 0.32	"
Vacas mestizas, nuevas y gordas	" " — " 0.29	"
" generales gordas	" " 0.27 " 0.28	"
" viejas	" " 0.26 " 0.27	Encalmada

MERCADO DE HACIENDA LANAR

Entrada total, 13.931 cabezas.
Compra total de los frigoríficos, 10.466. Consumo local, 1.761.

Cotizaciones del día:

	La libra	Plaza
Capones especiales	De $ 0.31 a 0.33	Sostenida
Ovejas "	" " 0.27 " 0.28	"
Borregos "	" " 0.36 " 0.37½	Firme
" consumo	" " 0.32 " 0.34	"

MERCADO DE HACIENDA PORCINA

Entrada total, 1.538 cabezas.
Compra total de los frigoríficos, 610 cabezas.

Cotizaciones del día:

	El kilo	Plaza
Cerdos mestizos, especiales de 130 a 140 kilos	De $ 0.52 a 0.55	Floja
" " " " 110 " 120 "	" " 0.50 " 0.51	"
" " " frig. " 90 " 100 "	" " 0.47 " 0.50	"
" de media gordura, según clase	" " 0.40 " 0.45	"

BOLSA DE CEREALES

Entradas totales			Precios extremos mínimo	máximo
Trigo	29.491	bolsas	19.—	23.50
Triguillo	146	"	—	—
Maíz	30.008	"	7.50	8.90
Lino	2.609	"	17.—	25.—
Nabo	3.217	"	11.—	15.—
Avena	3.053	"	9.—	11.—
Cebada	235	"	10.—	12.—
Centeno	249	"	16.—	20.—
Alpiste	12	"	—	—
Harina	6.552	"	—	—
Afrecho	630	"	—	—
Afrechillo	—	"	—	—
Semilla de alfalfa	—	"	—	—
Cebadilla	—	"	—	—
Ray grass	—	"	—	—
Maní	1.072	"	—	—
Porotos	472	"	—	—
Patatas	13.148	"	0.50	0.90
Pasto fardos grandes	3.972		30.—	82.—
" " chicos	4.483		30.—	75.—

MERCADO CENTRAL DE FRUTOS

MOVIMIENTO DE LANAS

		1920	1919
Entrada	kilos	29.369	165.291
Salida	"	134.021	469.015
Existencia	"	24.000.408	20.095.558
Entrada total desde 1o. de julio	"	1.275.354	3.945.772

Cotizaciones del día

		Plaza
Cruza gruesa, buena, superior	De $ 7.— a 7.50	Encalmada
Id. id. inferior, regular	" " 6.50 " 7.—	"
Id. mediana, buena, superior	" " — " —	Sin cotización
Id. id. inferior regular	" " — " —	"
Id. fina, buena, superior	" " — " —	"
Id. id. inferior, regular	" " — " —	"
Fina (Rambouillet), buena, superior	" " — " —	"
Id. id inferior, regular	" " — " —	"

Ventas excepcionales: 130.000 kilos cruza gruesa especial a $ 8.50, 270.000 id id de $ 6.50 a ..

BOLSA DE COMERCIO DE COLEGIALES

La entrada de hoy en este mercado, fué la siguiente:
Carbón, 120 toneladas; leña, 30 toneladas; pasto, 5.700 fardos.

Cotizaciones del día

Carbón quebracho blanco	De $ 105.— a 110.—	los mil kilos
Id. id. mezcla	" " 77.— " 84.—	"
Id. id. algarrobo	" " 67.— " 72.—	"
Id. ñandubay	" " — " —	"
Leña Campana y colorado	" " 48.— " 51.—	"
Id. media Campana	" " 42.— " 45.—	"
Id. verde quebracho colorado, tipo F. C.	" " 33.— " 36.—	"
Id. algarrobo	" " 25.— " 27.—	"
Id. torta Campana, quebracho colorado	" " 53.— " 55.—	"
Alfalfa tipo La Banda	" " 75.— " 85.—	"
" " Córdoba	" " 55.— " 65.—	"
Pasto mezcla	" " 30.— " 50.—	"
Cal	" " 66.— " 70.—	"
Papas	" " 1.10 " 1.20	"

Las cotizaciones indicadas son por mercaderías puestas sobre vagón y en condición de recibo.

Banco Holandés de la América del Sud
Amsterdam, Río de Janeiro, Sao Paulo, Santos,
Casa Central: Buenos Aires, Bartolomé Mitre esquina 25 de Mayo
Agencia N.o 1: Corrientes 1900.
Capital autorizado . . . . Fls. 50.080.000.—
Capital realizado . . . . " 25 080.000.—
Fondo de reserva . . . . " 4.500 000.—
Operaciones, Giros, Descuentos, Prenda Agraria, Warrants y toda otra operación bancaria. El Banco paga por depósitos:
En Caja de Ahorros . . . . 4 o|o
En cuenta corriente hasta $ 200.000 . . . 1 "
A plazo fijo . . . . Convencional

Compañías Francesas de Navegación
Chargeurs Reunis - Sud-Atlantique
Transports maritimes a vapeur
Próximas salidas de vapores
PARA BORDEAUX
"Liger", alrededor del 30 de julio.
"Aurigny", alrededor del 10 de agosto.
"Garona", alrededor del 21 de agosto.
"Ceylan", alrededor del 5 de septiembre.
"Asie", alrededor del 7 de septiembre.
PARA MARSELLA
"Plata", alrededor del 16 de septiembre.
"Formosa", alrededor del 10. de octubre.
Agente general: L. NICOL
RECONQUISTA 433 — Buenos Aires
Telegramas: LUINICOL
Teléfonos: U. T. 1948 y 513 Avenida Coop. T. 3655, Central

LICITACIONES

Ministerio de Obras Públicas de la Nación.

Llámase a licitación pública para el día 27 de julio próximo, a las 15, para la ejecución de las obras de reparación de la calle de inmediato acceso a la estación Concaran. Zona del F. C. Pacífico, provincia de San Luis.

Datos en la Dirección General de Puentes y Caminos, Reconquista 575. — Buenos Aires, junio 28 de 1920.

13|141 v. julio 27

Sociedad de Beneficencia de la Capital

Llámase a licitación para el día 31 de agosto próximo, a las 14.30, para la enajenación de las máquinas de una usina eléctrica de 25 KW. actualmente en trabajo en Mar del Plata, según especificaciones que podrán consultarse en la administración general, Reconquista 269. — La secretaria.

13|221 v. agto. 9

Sociedad de Beneficencia de la Capital

Llámase a licitación hasta las 14 del próximo 17 de agosto, para la provisión de 500.000 ladrillos de cal, puestos en el Hospital Vicente López y Planes, General Rodríguez o estaciones próximas del F. C. Oeste, de acuerdo con los pliegos de condiciones que se encuentran en la Administración General, Reconquista 269. — La Secretaria.

13|260 v. agosto 17

Policía de la Capital

El día 30 de julio de 1920, a las 15 horas, tendrá lugar en el despacho del señor jefe de la división administrativa, en presencia del señor escribano general del gobierno y de los interesados que concurran, la licitación pública para la provision de materiales necesarios para la confección de uniformes a usarse en la estación de verano del corriente año. Pliegos de condiciones y demás informes, a disposición de los interesados, en la citada división, Moreno 1550. — Buenos Aires, junio de 1920.

13|170 v. julio 30

Comisión Asesora de Asilos y Hospitales Regionales

Llámase a segunda licitación pública, por el término de treinta días, a contar desde la publicación del presente aviso, para la provisión de maquinarias, herramientas y materiales para talleres de carpintería, mecánico, imprenta, zapatería y escobería, destinados para la habilitación del Asilo Colonia Regional de Niños Abandonados, en Olivera, provincia de Buenos Aires. La cantidad y calidad, así como también los modelos de los artículos licitados, serán indicados en la contaduría de esta comisión. Las propuestas se abrirán en presencia de los interesados, el día 10 de agosto próximo, a las 15 horas, en el local de esta comisión, calle Belgrano, N.o 909, 2.o piso, donde se encuentran desde la fecha a disposición de los interesados, todos los antecedentes de la licitación. — Buenos Aires, julio 12 de 1920. — El contador. 13|227 v. agosto 10.

Colonia Nacional de Alienados

LICITACION

Llámase a licitación pública, para la provisión de leña de quebracho colorado, campana, destinada a la Colonia Nacional de Alienados, para el segundo semestre del año 1920. Esta licitación tendrá lugar en el Hospicio de las Mercedes (Vieytes 301), el día 28 de julio del año en curso, a las 14, de acuerdo con el pliego de condiciones existente en dicho hospicio y que está a disposición de los señores proponentes. — Buenos Aires, 28 de junio de 1920. — El director interino.

13|281 v. jul. 27

Compañía General de Ferrocarriles en la Provincia de Buenos Aires.

Se llama a licitación pública para el suministro de madera de quebracho colorado y curupay negro del Paraguay, en piezas aserradas según medidas que pueden solicitarse en las oficinas de Almacenes Generales, calle Puentecito y Luna, Ciudad, todos los días hábiles de 8 a 11.

Las contestaciones deberán ser dirigidas bajo sobre cerrado que lleve la mención bien visible de "Propuesta madera dura" al señor director general de la Compañía, Av. Vélez Sársfield y Suárez, para el día 2 de agosto de 1920 antes de las 15, día y hora en que serán abiertas las propuestas en el local de la secretaría de la Dirección General.

13|294 v. Julio 26

Compañía General de Ferrocarriles en la provincia de Buenos Aires.

Se llama a licitación pública para el suministro de chapas de hierro galvanizado acanaladas, de diferentes largos.

Detalles y demás condiciones pueden solicitarse en las oficinas de almacenes generales de la compañía, calles Vélez Sársfield y Suárez, ciudad, todos los días hábiles, de 8 a 11.

Las propuestas deberán ser dirigidas bajo sobre cerrado que lleve la mención bien visible de "Propuesta chapas galvanizadas", al señor director general de la compañía, Av. Vélez Sársfield y Suárez, para el día 2 de agosto 1920, antes de las 15, día y hora en que serán abiertas, en el local de la secretaría de la dirección general.

13|298 v. jul. 27

Compañía General de Ferrocarriles en la Provincia de Buenos Aires.

Se llama a licitación pública, para el suministro de 540 toneladas de leña de algarrobo, para encendido de locomotoras, que deberán ser entregadas por partidas mensuales de 90 toneladas, de acuerdo a las condiciones que pueden consultarse en las oficinas de almacenes generales de la compañía, calles Puentecito y Luna, Ciudad, todos los días hábiles de 8 a 11 de la mañana.

Las propuestas deberán ser dirigidas, bajo sobre cerrado que lleve la mención bien visible, de:

Propuesta leña de algarrobo

al señor director general de la compañía, calles Vélez Sársfield y Suárez, para el día 23 de agosto de 1920, antes de las 15 y 15, día y hora en que serán abiertas en el local de la secretaría de la dirección general.

13|299 v. 29 jul.

Compañía General de Ferrocarriles en la Provincia de Buenos Aires.

Se llama a licitación pública, para el suministro de 1980 metros cúbicos de leña de sauce, para encendido de las locomotoras, que deberán ser entregadas por partidas mensuales de 330 metros cúbicos, de acuerdo a las condiciones que pueden consultarse en las oficinas de almacenes generales de la compañía, calles Puentecito y Luna, Ciudad, todos los días hábiles de 8 a 11 de la mañana.

Las propuestas deberán ser dirigidas bajo sobre cerrado que lleve la mención bien visible, de:

Propuesta de leña de sauce

al señor director general de la compañía, calles Vélez Sársfield y Suárez, para el día 23 de agosto de 1920, antes de las 15 y 15, día y hora en que serán abiertas en el local de la secretaría de la dirección general.

13|300 v. 29 jul.

Ministerio de Guerra

DIRECCION GENERAL DE ADMINISTRACION — VIII DIVISION. LICITACION.

Llámase a licitación pública para el día 20 de agosto del corriente año a las 15 horas para el arriendo por cinco años de 57 hectáreas de viña y bodega, existente en el Campo de Los Andes, departamento de Tunuyán, provincia de Mendoza.

La viña y bodega se encuentran a la vista de los interesados en el citado campo, y el pliego de condiciones a disposición de los mismos, tanto en la Intendencia del Campo como en esta División.

Las propuestas deben ser dirigidas al señor Director General de Administración, Paseo Colón 1407, Capital Federal, o al Intendente del Campo Los Andes, Tunuyán-Mendoza, pudiendo recabarse de la VIII División de la misma Dirección General o del Intendente del expresado Campo más datos y el pliego de condiciones para esta licitación.

Capital Federal, julio 16 de 1920.

13|293 v. Agosto 20

Hospicio de las Mercedes

Llámase a licitación para la provisión de comestibles y otros artículos de consumo para el Hospicio de las Mercedes, durante el tercer cuatrimestre del año 1920.

La licitación tendrá lugar en este establecimiento el día 23 de agosto del corriente año, a las 14 horas, de acuerdo con el pliego de condiciones existente en el mismo, el que está a disposición de los señores proponentes. — Buenos Aires, julio 23 de 1920. — El director interino.

13|284 v. jul. 30

Obras Sanitarias de la Nación

Se llama a licitación para la provisión de (3) tres camiones automóviles, en un todo de acuerdo con el pliego de condiciones que los interesados pueden consultar en la Sección Técnica, calle Charcas 1840, todos los días hábiles de 13 a 17 horas.

Las propuestas deberán presentarse en la secretaría del Directorio de las Obras Sanitarias de la Nación y serán abiertas el 19 de agosto próximo, a las 15 horas, en presencia de los interesados que concurran al acto.

Buenos Aires, julio 16 de 1920.

José I. Goñi, Secretario.

13|252 v. jl. 26

Municipalidad de La Plata

CONCURSO DE TAXIMETROS

Por disposición del señor Intendente, llámase a licitación en pliego cerrado y en el sello de ley para la adopción de un sistema de taxímetros y uso de los mismos en los autos y carruajes de alquiler.

El acto tendrá lugar en el despacho de la Intendencia el día 28 del actual a las 15, y hasta esa fecha pueden los interesados consultar en esta oficina el pliego de condiciones y demás antecedentes. — Julio 12 de 1920. — C. Gualberto Arrúa, secretario.

13|304 v. 28 jul.

Municipalidad de Posadas

Habiendo el H. Concejo declarado desierta la licitación para la provisión de luz y energía eléctrica al municipio de esta capital, y teniendo conocimiento que algunos interesados se proponen concurrir, llámase a una nueva licitación, a los mismos fines y bajo las mismas bases, hasta el día 15 de agosto próximo, en cuya fecha se abrirán en secretaría, a las 11 horas y 30 minutos, las propuestas que sean presentadas. — Posadas, julio 12 de 1920. — El secretario.

13|278 v. 14 Agosto

Intendencia Municipal de la Capital

Cementerio del Oeste

Se previene a las personas que tengan deudos depositados en los nichos del Cementerio del Oeste cuya ubicación y nombre del cadáver se indica a continuación, que si dentro de los treinta días del vencimiento no se presentaren a practicar la renovación de arrendamiento se procederá a exhumar los cadáveres para su cremación y depósito en el cinerario:

Primera Galería.—

189—Eduardo Quintín.

Segunda Galería.—

397—Rosa Baganón de Duque.

Tercera Galería.—

109—Petrono Bergonzoni; 240—Colombo Mezzi.

Cuarta Galería.—

45—Francisco Folbo; 212—Martín Cristina; 256—Vicente Pergola, 287—Manuela Platero; 325—Rivio Franco; 333—Raquel H. de Leis, 342—Amalia M. de Miranda; 375—Leontino Portés.

Quinta Galería.—

66—Margarita F. de Ferro; 214—Francisco A. de Capuino; 751—Piero Belarde; 831—Juan Barestrello.

Junio de 1920 — El Secretario.

13|185 v. agosto 1

Cementerio del Oeste

Se previene a las personas que tengan deudos depositados en los nichos del Cementerio del Oeste, cuya ubicación y nombre del cadáver se indica a continuación que si dentro de los treinta días del vencimiento no se presentaren a practicar la renovación de arrendamiento se procederá a exhumar los cadáveres para su cremación y depósito en el cinerario:

Primera galería—

476 Margarita A. E. de Núñez.
567 — Juan Ruzo.

Segunda galería—

105 — Octavio Sala.
115 — Josefa C. de Blampain.
235 — María B. de Alary.
450 — Juan B. de Bifart.
505 — Julio P. Colombo.
525 — Francisco Provenzano.
545 — Ceferino Fernández.
555 — Jerónima P. de Alemani.
575 — Roque D. Romano.

Tercera galería—

86 — Antonio Vedoya.
228 — Fortunata M. de Molina.
456 — Luis B. Bacigalupo.
541 — Pedro E. Romani.

Cuarta galería—

24 — Santiago Maccagatto.
44 — Ingracia M. de García.
74 — Adela Filipini.
81 — Petrona B. de Del Corro.
114 — Antonio Maqucira.
225 — Felisa P. de Rastalli.
234 — Esteban Podestá.
236 — Felipe Mauro.
264 — Filomena Del Bono de Baletto.
295 — Angela C. de Mourad.
334 — Felisa G. de Nostro.
364 — José Lorenzo Jeregeta.
394 — Nicolás Calabrese.
405 — Luis Guzaf.
413 — Sara Godoy.

Quinta galería subterráneo—

136 — Arminda Valklem.
480 — Alicio Canero.
608 — Juana M. Pan Mosquera.

Primera capilla—

63 — Josefa Marcenano.

Tercera capilla—

90 — Luisa V. de Sturla.
152 — Pedro Gaytino y otros.

Junio de 1920.

El secretario.

13|209 v. ag. 6

Desocupación del Cementerio de Belgrano

En cumplimiento de lo dispuesto por ordenanza del 23 de noviembre de 1919, se avisa a todos los propietarios y ex propietarios de bóvedas y sepulturas situadas en el cementerio de Belgrano que contuvieren restos en ellas que la intendencia municipal procederá dentro de los noventa días contados desde la primera publicación del presente aviso, a desocupar totalmente el citado cementerio, demoliendo las construcciones existentes y remitiendo los restos que contengan al cementerio del Oeste para su cremación.

Dicho cementerio contiene las bóvedas siguientes: De Juana I. de Echeverry y familia, en la que está inhumado el cadáver de Ana J. Suárez, fallecida el 12 de enero de 1919 y varias urnas y cajones, en uno de los cuales existen restos de Rosa Roncoroni.

De Cayetano Bozzi, Baltasar Castelli y L. Denernardi y sus familias. Contiene 11 cajones con restos y entre cuatro urnas, dos que pertenecen a Baltasar Noli y Baltasar Castelli.

De Tadea Torres de Clarck, donde existen 2 ataudes grandes destruídos.

De Juana G. de Suárez, totalmente vacío.

De Pedro Bransuel y familia, donde hay dos cajones pequeños, con restos anónimos.

De Silvestre Reyes y familia, donde existen dos cajones pequeños, con restos anónimos.

Del sepulcro donde descansan los restos de Mariana Elisabetta Mazzetti, desde el 20 de febrero de 1877.

Dos sepulcros más que contienen restos sin identificar.

Las personas interesadas por cualquier concepto en esta desocupación, deberán ocurrir a la Dirección General de Cementerios (Cerrito No. 35, 2o. piso) para formular toda reclamación o pedido relacionado con la ejecución de la ordenanza citada.

Buenos Aires, 1920. — El secretario.

13|202 v. ag. 5.

Licitación para la provisión de ruedas

Llámase a licitación para la provisión de cuatro pares de ruedas con destino a los servicios de la Dirección de Alumbrado. Tendrá lugar el día 2 de agosto próximo a las 15. El pliego de condiciones puede consultarse en la oficina de licitaciones, primer piso, izquierda. — Buenos Aires, julio 23 de 1920.

13|303 v. 3 ag.

CONVOCATORIAS

QUEBRACHALES TINTINA. — SOCIEDAD Anónima. — De acuerdo con lo establecido en el artículo 18 de los Estatutos de la Sociedad, se cita a los señores accionistas a Asamblea General Ordinaria, para el día 29 de julio a las 15, en el local Bartolomé Mitre número [illegible], altos, para tratar la siguiente

ORDEN DEL DIA:

1.o Consideración de la Memoria, Balance General y Cuenta Ganancias y Pérdidas, correspondientes al 11.o ejercicio terminado el 31 de marzo de 1920.

[illegible]

Buenos Aires, 7 de julio de 1920. — El Directorio.

13|201 [illegible]

COMPAÑIA AZUCARERA TUCUMANA. — SOciedad Anónima. — [illegible]

ORDEN DEL DIA.

[illegible]

Buenos Aires, 7 de julio de 1920. — El Directorio.

TRANVIA ELECTRICO Y BALNEARIO DE [illegible]

ORDEN DEL DIA.

[illegible]

COMPAÑIA ASEGURADORA ARGENTINA. — [illegible]

2.o Lectura del dictamen del síndico.

3.o Elección de tres directores titulares, dos en reemplazo de los señores Andrés Mellado y Bernardo D. Arzeno, que terminan su mandato y uno para reemplazar al director señor Luis Andrés Repetto que renunció, tres directores suplentes de síndico titular y dos síndicos suplentes.

4.o Designación de dos accionistas para aprobar y firmar el acta de esta asamblea.

Buenos Aires, julio 12 de 1920.

Se recuerda a los señores accionistas que, para tener derecho a asistir a la asamblea deberán, de acuerdo con el art. 15 de

los estatutos, depositar en la caja de la Sociedad sus acciones o el recibo de depósito bancario que justifique la propiedad de dichas acciones, hasta 3 días antes, por lo menos, del fijado para la reunión.

13|262 v. agosto 5.

EL COMERCIO. — COMPAÑIA DE SEGUros a prima fija. — Por resolución del Directorio, se convoca a los señores accionistas a la asamblea general ordinaria que se celebrará en el local de la Compañía, calle Maipú 53, el día 7 de agosto próximo, a las 15 horas.

ORDEN DEL DIA:

1.o Aprobación de la memoria, inventario y balance general correspondientes al 31 ejercicio.

2.o Sanción de la distribución de beneficios.

3.o Nombramiento de dos accionistas para que aprueben y firmen el acta de la asamblea y para que practiquen el escrutinio de la elección.

4.o Elección de cuatro directores titulares por dos años, en reemplazo de los señores Lorenzo Pellerano, Miguel Camuyrano, Rómulo D. Lanusse y Alfredo D. Rojas, un suplente por dos años en reemplazo del señor Miguel Mihanovich y uno por un año en lugar del señor Sebastián Urquijo; un síndico titular y un suplente, ambos por un año, en substitución de los señores Luis F. Galli y Santiago V. Pezzello. Todo ello con arreglo a lo dispuesto en los arts. 15 y 24 de los estatutos.

De acuerdo con el artículo 29 de los estatutos, para tener derecho a asistir a la asamblea, se requiere que el accionista haya depositado, en la caja de la Compañía, sus acciones o un certificado bancario donde conste el depósito de las mismas, con su respectiva numeración, tres días antes del señalado para que ella se realice.

Buenos Aires, julio 20 de 1920. — El gerente. 13|271 [illegible]

BANCO DE AVELLANEDA. — AVENIDA GEneral Mitre 402. — [illegible]

ORDEN DEL DIA

[illegible]

SOCIEDAD ANONIMA BALNEARIO MONTE [illegible]

"LA FINANCIERA". — SOCIEDAD ANONI[illegible]

ORDEN DEL DIA

[illegible]

Buenos Aires, julio 22 de 1920. — Roberto Guidi, presidente; Honorio F. Luque, Director Delegado.

13|296 v. agosto 7.

"LA MUNDIAL". — COMPAÑIA DE SEGUros. — De acuerdo con el artículo 21 de los estatutos de esta Compañía, se convoca a los señores accionistas a la asamblea general ordinaria, que tendrá lugar el día lunes 16 de agosto, a las 21.30, en las oficinas de la Compañía, Avenida de Mayo número 847, tercer piso, para tratar la siguiente

ORDEN DEL DIA:

[illegible]

5.o Elección de un síndico titular y un síndico suplente, en reemplazo de los señores Juan Lostabat y Ricardo D. Beraustegui, que terminan su mandato.

6.o Autorización al Directorio para el reparto de dividendos provisorios.

Buenos Aires, 24 de julio de 1920. — Joaquín Gorina, director general.

[illegible]

Banco Municipal de Préstamos

AMPLIACION DEL HORARIO EN DIAS SABADOS

Los sábados permanecerán abiertas las oficinas de tasaciones para conceder préstamos **únicamente**, en la casa central (Suipacha y Viamonte), sucursal No. 1 (Rivadavia número 2569), sucursal No. 2 (Bernardo de Irigoyen 1459), y Agencia "A" (Esmeralda 482), de 12 a 14 horas.

13|226 v. 10 ag.

AVISOS VARIOS

Banco El Hogar Argentino
Avenida de Mayo 886
Tiene casas y departamentos en alquiler, en esta capital y pueblos suburbanos.

TALLER DE GRABADOS
SELLOS DE GOMA
— DE —
ALEJ. N. BARÉS
U.T. 3726 AV.
BUENOS AIRES
686 - Bmé. MITRE - 686

EDICTOS JUDICIALES

[illegible]

PROFESIONALES

ABOGADOS

Estudio del
Dr. Andrés Ferreyra
Abogado
Lavalle 1312 — U. T. 4240 Libertad

Dr. Arturo A. Parody Núñez
ABOGADO
Horas de tramites, de 14 a 17 — Consultas de 17 a 19
Avenida de Mayo 634. — Buenos Aires

Dr. Fernando Saguier
Estudio: Florida 440
U. T. 6087 (Avenida)

Dr. Hipólito Leys
Estudio: Lavalle 930 U. T. 3008 L.

Dr. Domingo E. Salaberry
Defensa 188

Luis R. Burgos
ABOGADO
Capital Federal, Lavalle 1282. La Plata, 60 No. 524, y Dolores, Brasil 537. F. C. S.

Dres. Juan Luis Ferrarotti y Homero H. P. Soldano
ABOGADOS
PARANA 372 - U. T. 6174, Libertad

MEDICOS

ANALISIS LABORATORIO Y FARMACIA — Abierto Día y Noche
SUIPACHA 477 — U. T. 316, Libertad — DOCTORES **NELSON**

Laboratorio de Análisis Clínicos Atendido personalmente por los Drs. ALBERTO V. ANTOLA Y LUIS DORRUCCI.
Anexo: Farmacia "San Antonio". U. T. 3347, Liber. CORRIENTES 1700.

Dr. Enrique T. Susini
Especialista de la A. [illegible] asistente de las clínicas [illegible] de regreso de Europa [illegible] Nariz, garganta y oídos. Enfermedades de la voz y la palabra, cáncer, cerebro 1248.

Dr. Dinkeldein
Ex médico interno del Hospital Alemán. Especialista en enfermedades internas, de la Sangre y Secretas. Consultas de [illegible] y de 15 a 1[illegible]. CORRIENTES 1677.

VARIOS

CELESTINO A. SILVANI
Rivadavia 620
Despachos de Aduana

ADOLFO BENAVIDEZ
Tte. CORONEL EN RETIRO
Remates y Comisiones
LAVALLE 1268

BANCO HIPOTECARIO NACIONAL

23 DE MAYO 245 — BUENOS AIRES

CONDICIONES GENERALES DE LOS REMATES

1°.—Los remates están sujetos a la aprobación del directorio, y se hacen por cuenta del deudor, con sujeción a la ley No. 10676.

2°.—El *comprador* podrá continuar con la hipoteca que reconoce la propiedad, abonando la diferencia entre la deuda actual y el precio de compra.

3°.—Todo comprador abonará en efectivo al firmar el boleto, el 5 % de seña y el 1 % de comisión.

4°.—Los títulos de propiedad pueden ser revisados en el archivo del Banco antes del remate.

5°.—Por mayores informes, ocúrrase a las oficinas del Banco.

CAPITAL

[illegible]

LA PLATA

[illegible]

BAHIA BLANCA

[illegible]

[illegible] LA EPOCA, [illegible] de 1920.

CORDOBA

[illegible]

ROSARIO

[illegible]

MENDOZA

[illegible]

COMPRA-VENTA PARTICULAR

El Banco Hipotecario Nacional ha establecido en su local, calle 25 de Mayo 245, una oficina para la compraventa de propiedades urbanas y rurales hipotecadas a este Banco.

Esta oficina ha sido creada para facilitar en las mejores condiciones posibles, la adquisición de inmuebles. Las órdenes de ventas deben ser extendidas en formularios que facilita la Oficina y que se remiten por correo a los que lo solicitan.

REMATES

J. V. Posada

JUDICIAL — EN COLONIA LUCINDA, gobernación del Río Negro [illegible]

[illegible]

Arturo Barros

JUDICIAL — TERRENOS EN MAR [illegible]

[illegible]

El martes 27 de julio, a las 15.30, en mi casa, San Martín 4[illegible], Seña, [illegible] Comisión 2 o|o. Arturo Barros. — Dr. Aureliano García Calvo, secretario.

[illegible]

Rogelio P. Raynelí

Victoria 571

JUDICIAL — LOS BIENES DE LA [illegible]

[illegible]

[illegible] Achaval Rodríguez, en Lobos [illegible], de acuerdo con el siguiente detalle:

Casa Buenos Aires al Norte S.N. lindando con Mastropiedra, de 9 m. de frente por 25 de fondo, tiene sala de negocio, 3 piezas, cocina y dependencias. Tasación $ [illegible]. Base 2|3 partes $ [illegible] m|n.

Casa Buenos Aires esquina 9 de Julio, de [illegible] m. por [illegible] con salón de negocio, tres piezas, cocina, etc., en los altos, 2 salas, 4 piezas, cocina, etc. [illegible] altos, escalera de madera, edificio [illegible] Tasación $ [illegible] m|n. Base 2|3 partes $ [illegible] m|n.

Casa 9 de Julio entre Ayacucho y Ministro Brin, de [illegible] m. por 44 de fondo y un terreno al fondo sin título, de 17 m. por 17 m. Tiene 3 salas de negocio, portón de entrada, [illegible] piezas, cocina, patio de tierra [illegible] Base [illegible] partes $ [illegible] m|n.

Casa Biedma esquina Ramallo, de [illegible] m. por [illegible] con 2 piezas, [illegible] y dependencia. Tasación $ [illegible] Base [illegible] partes $ 1.200.

Terreno Ayacucho esquina Cañuelas, [illegible] m. por [illegible] cercado de [illegible]. Tasación $ 600 m|n. Base [illegible] partes $ 400 m|n.

Las escrituras se otorgarán por el escribano señor [illegible] Gonzáles Ramírez.

El remate se efectuará sobre los mismos inmuebles el domingo 1.o de agosto empezando a las 10 en el primer inmueble anunciado y siguiendo en los demás por su orden. Seña [illegible] Comisión 2 o|o.

1[illegible] v. agosto 1.

MANUEL ROCCA

JUDICIAL. — EL DOMINGO 1[illegible] [illegible] sobre los mismos, procederá a vender [illegible] con el siguiente [illegible]

Seña [illegible] y 2 o|o de comisión a cargo del comprador. Informes en la secretaría doctor Luis Martín y Herrera [illegible] escritorio San Martín 92.

Por disposición del señor juez de comercio, doctor Eduardo M. Naón, en los autos A. [illegible] contra Juan M. Scherer por cobro ejecutivo de pesos, el martillero Manuel Rocca procederá a vender en público remate, previa publicación por quince días en los diarios "Boletín Judicial" y LA EPOCA"; dos lotes de terreno en los Nuevos Mataderos, ubicado el primero en la manzana [illegible], de 12 metros 99 centímetros al Sudeste, calle San Pedro por [illegible] metros 90 centímetros de frente al sudoeste calle Jachal, por ser esquina. Base las dos terceras partes de la tasación o sean 900 $ con 7[illegible] centavos.

El segundo lote ubicado en la manzana 7, lote 1[illegible], que mide 8 metros [illegible] centímetros de frente calle Andalgalá entre San Pedro y Arrecifes, por 1[illegible] metros [illegible] centímetros de fondo. Base las dos terceras partes de la tasación o sean [illegible] $ con 54 centavos. 13|26[illegible] v. 1 ag.

[illegible]

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor Fernando M. [illegible], ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por [illegible] CALVENTI, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante el juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, julio 16 de 1920. — A. Basualdo, secretario.

13|274 v. agosto 18.